



VAN DE HOOFDREDACTEUR

De akkers liggen er bij alsof een meekundige op de tractor heeft gezeten. De aarde lijkt rechtlijnig aangekaart. Het vee staat nog gewoon buiten in de wei genietend van gras inplaats van voer in de stal. De bossen zijn dichterbij de zon in het weekende als een schijnwerper de herfstinten heeft belicht. Klikkende camera's van foto- en dialiehebbers kramen onophoudelijk in stelling. De uitspanningen die open waren de den goede zaken met sjouwende en rennend Horeca-personeel dat in vele talen bestellingen opnam. Koffie met gebak, een pint bier, een mok hete soep waren voor de vele wandelaars de meest geoordeelde producten na een fikse tocht over de zachte bosbodem. Er was ook druk verkeer van de grenskanten. Zowel onze Zuidereburen als die uit het Oosten streken in grote getale naar Vandaag zou dat moeilijker kunnen gaan want ook de douane gaat stipt zijn. En stiptheid als actiepunt betekent vertraging. Van Delfzijl tot Vaals willen de bonden de grensoverschrijding min of meer druppelsgewijs laten geschieden. Wij hier in Limburg zitten met een dubbele buitenlandse grens omdat wij als een stukje van een legpuuzel in tongvorm tussen West-Duitsland en België gevochten zitten. Het onbehagen bij het publiek neemt nu toch wel toe vooral als de ongemakken persoonlijke gevolgen kunnen hebben. Het zal moeilijk zijn om tussen de realiteitszin en het zogenaamde prestige een opening te vinden, die er toe leidt dat niet heel Nederland wordt lamgelegd vanwege een half procent verschil in inzicht. Zeker is dat de zon als volkomen onpartijdig hemellichtzaam voor zeker 5 procent vermindering van stookkosten heeft gezorgd. Daar kan natuurlijk verschil van mening over bestaan. Goede Morgen, de zon zorgt voor echte schijnwinst.

## Het weer

In de ochtend plaatselijk mist. Later droog met zonnige periodes en middagtemperaturen rond 12 graden. Meest matige zuidelijke wind. Vooruitzichten 'm vrijdag: weinig verandering.

**VANDAAG:**  
zon op: 07.45 onder: 17.02  
maan op: 10.41 onder: 18.34

**MORGEN:**  
zon op: 07.46 onder: 17.01  
maan op: 11.50 onder: 19.14

## Posters

Posters met de foto's van partijleider Andropov en politburoleden zijn zaterdag opgehangen in de belangrijkste straten van Moskou. Daarmee is bevestigd dat Andropov nog steeds de machtigste man is in de Sovjetunie. De partijleider was 79 dagen niet in het openbaar verschenen, wat had geleid tot speculaties dat hij ernstig ziek was of zijn greep op de macht had verloren. In verleden kon uit de volgorde waarin van posters van politburoleden werden opgehangen (of uit het ontbreken van de foto van een bepaald politburolid) vaak worden opgemaakt of er sprake was van machtswisselingen. Waarmee bewezen is dat posters soms echte tekens aan de wand kunnen zijn.

## Patatten uit Italië



FRITES



Friturehouders vrezten te dure frites

## Invoer patatten uit Zuid-Europa

door rob peters

**HEERLEN** - Friturehouders in Limburg, verenigd in de Bond van Friturehouders (BVF), gaan in Zuid-Europa de boer om goedkope aardappelen te kopen.

DE prijs van de Limburgse fritesaardappel is de laatste maanden zo in prijs gestegen dat de friturehouders er zonder maatregelen niet onderuitkomen. spoedig de prijs van een zakje patat drastisch te verhogen.

„DIE gestegen kilo prijs zorgt er nu al voor dat er geen droog brood aan een zakje frites is te verdienen. De prijs van een kilo goede aardappelen zit nu rond de 75 cent bij de tussenhandel. De boeren krijgen daarvan 50 cent en dat is ongeveer tweemaal zoveel als hun verkoopprijs verleden”, aldus gisteren J. Rörk, voorzitter van de Bond van Friturehouders.

HET bestuur van de Bond heeft inmiddels contacten gelegd met aardappelhandelaars in Italië en Spanje, waar de aardappelen momenteel 20 cent per kilo kosten. „Voeg daar nog 20 cent bij voor het transport... dan hebben wij een prijs voor een ongeschilde aardappel die redelijk is en waarmee in elk geval voor komen kan worden dat de consument ook al weer meer moet betalen voor zijn zakje frites”, aldus Rörk.

**ZOALS** bekend is het natte voorjaar debet aan de matige aardappel oogst en de daaruit voortvloeiende hoge prijs voor een kilo aardappelen.

## Voetbaldrama voor de buis

**NOTTINGHAM** - Een 43-jarige Britse voetballer uit Nottingham heeft zaterdag zijn vriendin vermoord, nadat zij de tv afzette waarop een voetbalwedstrijd werd uitgezonden. De man verklaarde tegenover de politie zijn zelfbeheersing te hebben verloren.

## Nuenen: eigen betaalmiddel

**NUENEN** - De Brabantse gemeente Nuenen (met bijna 16.000 inwoners) geeft binnenkort een eigen betaalmiddel uit, de 'Van Gogh-florijn'. De uit cupro-nikkel geslagen munt, ter grootte van een rijksdaalder, krijgt een waarde van vijf gulden. Aldus de stichting 'Nuenen honderd jaar Van Gogh'. Vincent van Gogh woonde en werkte van december 1883 tot november 1885 in Nuenen. De gemeente heeft daarom 1984 uitgeroepen tot het Van Gogh-jaar. De uitgifte van de Van Gogh-florijn maakt ook deel uit van de herdenking. De munt wordt in een oplage van 15.000 geslagen in de Rijksmunt in Utrecht. Gedurende het Van Gogh-jaar geldt de florijn in Nuenen als wettig betaalmiddel.

## HENDRIKS BEGINT DE WEEK VOOR U EXTRA VOORDELIG!

**HERENKOSTUUMS** geen 169,50 maar ..... **99,-**  
**HERENPARKA'S** speciale prijs ..... **69,50**  
**RENHOSEN** geen 89,50 maar ..... **49,50**  
**DEKBEDDEN** 1-pers. .... va. **39,75**  
**BIJPASSENDE OVERTREK** ..... va. **25,-**

**JOGGINGSCHOENEN**, PUMA, GALAXY en JUPITER echt leder, geen 79,50 ..... Hendriks-prijs **39,75**

**LIMBURGS GOEDKOOPSTE TEXTIELSHOP**  
**A.J. HENDRIKS B.V.**  
SCHELSBERG 88 - HEERLEN - TELEFOON 045-721124.

## Geen post

## Politie stipt

## Grenzen plat

# Chaos in Nederland

**HEERLEN** - Vandaag begint de grote chaos in Nederland. De ambtenarenbonden de Unie BLHP verzet zich tegen acties in de strijd tegen de 3,5 procentskorting weten van geen wijken, ondanks toenemende irritatie bij het grote publiek over de ongemakken.

De postbezorging valt voor 90 procent stil. Bij de grensposten zowel naar België als Duitsland, op vliegvelden en in de havens is het lang wachten geblazen. De politie in heel Nederland werkt stipt, met gevolgen voor onder meer het verkeer. Gemeente-ambtenaren, onder andere in Heerlen, rusten vanmorgen wat langer uit. Cijpiers en parketwachters zullen geen gevangenen vervoeren naar rechtbanken, waardoor de behandeling van strafzaken in het honderd kan lopen. In Noord-Holland rijden enkele uren geen treinen, waardoor er voor heel het land vertragingen zijn te verwachten. Tenslotte beginnen op diverse plaatsen de eerste stakingen van personeel van reinigingsdiensten. In Limburg zijn deze acties nog niet gepland.

## Grensgangers

Voor grensgangers naar Duitsland en België vanuit Limburg kan het de komende dagen erg vervelend worden. Niet alleen zijn bij de grenzen urenlange wachttijden aangekondigd, ook de diverse politie-korpsen hebben verkeerscontroles gepland op vitale punten. Zo wil de Maastrichtse politie de afslag nabij

de Kennedybrug gebruiken voor die acties waardoor eveneens ernstige vertragingen en verkeerschaotische toestanden zijn te verwachten. Ook het afhandelen van recheerzaken gaat op veel plaatsen stipt en dus langzaam. Voordeel kan wel zijn dat Limburgse parkeerwachters enkele dagen 'vergeten' een parkeerbon uit te schrijven.

## Beek

De douaneacties treffen ook Maastricht Airport in Beek, waar goederen en personen aan een zeer grondig onderzoek worden onderworpen en wachttijden niet uitgesloten worden geacht.

• Zie verder pag.3



• Schuttersfestijn in Maastricht...

## Vandaag in de sport

• MVV, enige ongeslagen club in betaald voetbal

• Roda JC verliest onnodig

• Fortuna Sittard opnieuw diep in de put



## ETA dreigt met gijzelen Belgische ministers

**BRUSSEL** - De Baskische afscheidsbeweging ETA heeft zaterdag gedreigd Belgische ministers in gijzeling te zullen nemen als drie in België gevangen zittende ETA-leden niet worden vrijgelaten. De bedreiging werd geuit in een telefoontje aan de Franstalige radio- en televisie-omroep, de RTBF. Een man, die zei namens de ETA te spreken, stelde een ultimatum.

„Als onze drie kameraden niet binnen drie dagen worden vrijgelaten zullen we nog voor het eind van dit jaar in België acties ondernemen en ministers als gijzelaars nemen”, aldus zijn boodschap.

Afgelopen week is bekend geworden dat op de E-10 nabij Antwerpen drie mannen werden aangehouden door de rijkswacht. In hun auto (met Franse nummerplaat) vervoerden ze tweeduizend 9 mm-patronen, die waarschijnlijk bij kleine hoeveelheden gestolen zijn uit de FN-wapenfabrieken bij Herstal in de buurt van Luik. De rijkswacht wist te achterhalen dat het drietal afkomstig was uit het Frans-Baskische plaatsje Argeles-Gazos. Een van hen is een Fransman. De anderen zijn Spanjaarden. Van die Spanjaarden is er een een 23-jarige jongeman die in zijn land gezocht wordt. Hij zou zich daar aan bomaanslagen en gijzelingen hebben schuldig gemaakt. Het drietal heeft bekend lid te zijn van de ETA.

(ADVERTENTIE)

## Koffie woensdag duurder

**DEN HAAG** - Een pak koffie van 250 gram wordt met ingang van woensdag acht cent duurder. De prijsverhoging is het gevolg van hogere inkooprijzen op de wereldmarkt. De Vereniging van Nederlandse Koffiebranderijen en Theepackers heeft dit gisteren meegedeeld. Het ministerie van Economische Zaken is van de prijsverhoging op de hoogte gesteld. Een woordvoerder van dit ministerie heeft de prijsverhoging zondag bevestigd.



• Een agent spldt minister De Koning van Sociale Zaken de button met de tekst 'Ik pik 't niet' op de revers, als de bewindsman zaterdag in Arnhem een CDA-jongerencongres bezoekt. Niet alleen de agent protesteerde tegen het bezuinigingsbeleid, ook de CDA-jongeren voerden actie. Van hen kreeg de minister water en brood aangeboden als 'crisismaal', nadat hij bij het begin van zijn bezoek aan het congres al een symbolische 'armoedegrens' was gepasseerd. Bij gebrek aan middelen, zo zeiden de jongeren, kon de minister niets anders worden aangeboden.

## Turkse verkiezingen: sensationele nederlaag 'regime-partij'

# Enorme meerderheid voor Turgut Ozal

**ANKARA** - De kandidaat van de Moederlandpartij, Turgut Ozal, is de grote overwinnaar geworden van de parlementsverkiezingen in Turkije. Gisteravond rond het middernachtelijke uur was al duidelijk dat Ozal, die vice-premier is geweest tijdens de eerste twee jaren van het generaalsregime, afstevende op een ruime meerderheid in het parlement. Volgens de eerste berekeningen zou Ozal al kunnen rekenen op 250 van de in totaal 400 zetels in het parlement. In Ankara gaat het gerucht dat de militaire sterke man, generaal Evren, zal aftreden.



• Turgut Ozal arriveert als glorieuze overwinnaar bij het hoofdkwartier van zijn partij.

Nog sensationeler is, dat de partij die de beginselen van het regime uitdraagt, de Partij van Nationalistische Democratie, onder generaal b.d. Sunalp, een nederlaag moest incasseren, die veel groter is dan de meesten hadden gedacht. En dat nadat president Evren, leider van de regerende Nationale Veiligheidsraad, waarin nog vier generaals zitten, vrijdagavond op de televisie zonder namen te noemen, maar verder vrijwel ongesluierd, een oproep had gedaan om niet op Ozal te stemmen, die de economische resultaten

speeld. „De Turken laten zich niet voorschrijven hoe ze moeten stemmen”, kon men van vele kanten horen. Maar nu het regime zich zo met de verliezer heeft vereenzelvigd, wordt met spanning, en ook wel enige vrees afgewacht hoe het zal reageren. Premier Ulusu en zes van zijn ministers stonden als onafhankelijken op de lijst van de PND. En zelfs de verkiezing van Ulusu in een Istanboels district lijkt nu in gevaar.

In bijna alle provincies staat de PND op de derde plaats na achter de Populistische Partij van Necdet Calp, een partij die zich wat links heeft opgesteld en het vooral in het oosten nog beter doet dan werd verwacht. Mocht Ozal niet geen absolute meerderheid behalen, dan is de coalitie PND-PP nog een theoretische mogelijkheid, maar Evren en de zijnen hebben steeds gezegd dat coalities de ergste oplossing zijn voor Turkije.

## Onberispelijk

De opkomst - verplicht in Turkije - was zeer groot en de wijze waarop de verkiezingen werden gehouden was, althans in Ankara, onberispelijk en zonder enig militair of politieel betoon. Toch wordt verwacht dat Ozal wijselijk nog wat zal wachten met het aanheffen van triomfketen.

## Averechts

De overheersende indruk is, dat deze oproep averechts heeft gewerkt en Ozal in de kaart heeft ge-

## limburgs agblad 2 weken gratis!

7-11

Naam \_\_\_\_\_ Adres \_\_\_\_\_

Postcode \_\_\_\_\_ Plaats \_\_\_\_\_

Gro Bankrekeningnummer \_\_\_\_\_

abonneert zich en ontvangt het Limburgs Dagblad 2 weken gratis en wenst daarna een abonnement met automatische betaling per maand een kwartaalabonnement

Deze bon in een oren envelop (zonder postzegel) zenden aan Limburgs Dagblad, Antwoordnummer 46 6400 VB HEERLEN. Of bel 045-739333





De cast van Prettige Feestdagen met v.l.n.r. Francine Dreesen, Gaston van Erven, Wim de Haas, Wim van Rooij, Anne-Wil Blankers en Wim van den Heuvel.

### Prettige feestdagen

Prettige feestdagen is de titel van een nieuw stuk van de befaamde komedieschrijver Alan Ayckbourn. De Haagse Comedie heeft dit spel op het repertoire genomen en brengt het in de regio van Jules Rooyards. De spelers zijn o.m. Anne-Wil Blankers, Francine Dreesen, Wim van den Heuvel en Marie Heyligers. Met 'Prettige Feestdagen' heeft Ayckbourn een van zijn bitterste blijspelen geschreven. Een klein gezelschap probeert samen de Kerst door te brengen. Het wordt een waar geploeg door de feestdagen heen. De aanvankelijk gelukkige sfeer wordt door de auteur beetje bij beetje gesloopt om uit te komen bij

sen, Wim van den Heuvel en Marie Heyligers. Met 'Prettige Feestdagen' heeft Ayckbourn een van zijn bitterste blijspelen geschreven. Een klein gezelschap probeert samen de Kerst door te brengen. Het wordt een waar geploeg door de feestdagen heen. De aanvankelijk gelukkige sfeer wordt door de auteur beetje bij beetje gesloopt om uit te komen bij

mensen die gemeen en egoïstisch zijn.

### Martine Bijl

Show

Voor de vele fans van deze artieste is het een gelukkige omstandigheid, dat zij deze keer naar de mensen toekomt. Voor het eerst staat Martine Bijl in een theaterprogramma en brengt liedjes, conferenties en typeringen. Ze wordt begeleid door een kwartet onder leiding van Henk van Molen. Samen met deze Henk van der Molen als componist-tekstschrijver en Tony Nolte als arrangeur kreeg Martine Bijl de Louis Davidsprijs voor het liedje 'Het lichte eendje'. Voor de televisie maakte zij enkele shows, waarvoor zij in 1980 de Televisiering kreeg. Iedereen kent haar uiteraard als panelid van het spelletje 'Wie van de drie'.

### „Muziek uit Duizenden"

Concert

Onder de titel 'Muziek uit Duizenden' brengen enkele vermaarde artiesten, zoals Marco Bakker, Tamara Lund, Adriaan van Limpt en Marjorie Barnes een theater-con-

certshow, waarin vele populaire liederen uit operettes en musicals op een rij worden gezet. Zo presenteren zij Het Vijlialid, Lippen Schuigen en Da gehe ich ins Maxim, maar evengoed fragmenten uit Porgy and Bess en West Side Story.

### Fien

Musical

Nog eenmaal kan men genieten van de Nederlandse musical 'Fien' die het vorig seizoen met zo'n overweldigend succes langs de Nederlandse theaters is getrokken. De hoofdrol wordt vertolkt door Jasperina de Jong, knap geassisteerd door Gerard Cox en Rients Gratama.



• Ton Pomper(links) en Ton Lutgerink in „Werkbezoek".

### Werkbezoek

Onder de titel 'Werkbezoek' presenteren Ton Lutgerink en Ton Pomper een programma over het leven en werk van de Belgische dichter en dandy Paul van Ostaen. De voorstelling is opgebouwd uit elementen als dans, beweging, muziek, film en geluid en hij is geïnspireerd op Dada, konstruktivisme en futurisme.

Toneel

## THEATERAGENDA

### Dinsdag 8 november

UDO JURGENS - Heerlen - Stadsschouwburg: 20 uur - Concert  
SCHUIN BEDRIEGT - Roermond - Oranjerie: 20 uur - Met o.a. Pleuni Touw en Hugo Meters

CELINE PROJECT - Maastricht - Stadsschouwburg: 20 uur - Lijftheater Breda

### Woensdag 9 november

PRETTIGE FEESTDAGEN - Heerlen - Stadsschouwburg: 20 uur - Haagse Comedie  
MADAME BUTTERFLY - Kerkrade - Wijngrachttheater: 20 uur - Compagnia d'opera Italiano di Milano

PENTA THEATER - Maastricht - Stadsschouwburg: 20 uur - Bewegingstheater  
LUNCHPAUZECONCERT - Maastricht - Redoute: 12.30 uur - Studenten van Conservatorium

### Donderdag 10 november

KRISTINA DE CHÂTEL - Heerlen - Stadsschouwburg: 20 uur - Wiederkker en Per Aspera  
LUNCHPAUZECONCERT - Heerlen - Stadsschouwburg: 12.30 uur - Leerlingen Conservatorium

PIERRE VOLONDAAT - Kerkrade - Wijngrachttheater: 20 uur - pianoconcert  
PRETTIGE FEESTDAGEN - Maastricht - Stadsschouwburg: 20 uur - Haagse Comedie

### Vrijdag 11 november

MARTINE BIJL - Heerlen - Stadsschouwburg: 20 uur - Concert  
PENTA THEATER - Kerkrade - Wijngrachttheater: 20 uur - Bewegingstheater  
MADAME BUTTERFLY - Maastricht -

Stadsschouwburg: 20 uur - Compagnia d'opera Italiano di Milano

ZITTESJE REVUJ - Sittard - Cultureel Centrum: 20 uur - Musical  
SCHIZOFREEN - Maastricht - Theatercafé: 23 uur - De Stobelaar show

### Zaterdag 12 november

ZITTESJE REVUJ - Sittard - Cultureel Centrum: 20 uur - Musical  
LSO - Maastricht - Staaegebouw: 20 uur - Trommer-Heifetz

WERKBEZOEK - Sittard - Theater Sirkel: 21 uur - Ton Lutgerink en Ton Pomper  
MUZIEK UIT DUIZENDEN - Heerlen - Stadsschouwburg: 20 uur - met Marco Bakker, Tamara Lund, Adriaan van Limpt

PLAY-IN - Heerlen - Stadsschouwburg: 15.30 uur - Klumkes Blumkes  
Zondag 13 november

ZITTESJE REVUJ - Sittard - Cultureel Centrum: 20 uur - Musical  
POPPENTHEATER FRANCINE ABBING - Roermond - Oranjerie: 14.30 uur - WERKBEZOEK - Sittard - Theater Sirkel: 21 uur - Ton Lutgerink en Ton Pomper

ONDER DE VOETEN KIELEN - Maastricht - Theatercafé: 23 uur - Theaterwerkspelen Spektakel  
REDOTTECONCERT - Maastricht - Redoute: 16 uur - Maastrichts Salon orkest

25 JAAR GLOBETROTTERS - Heerlen - Stadsschouwburg: 14 uur - show met Wiel Knipa, Pierre Cnops, Butterglies, Irene Lardy

### Maandag 14 november

FIEN - Heerlen - Stadsschouwburg: 20 uur - Musical  
LSO - Roermond - Oranjerie: 20 uur - Trommer-Heifetz

## televisie

BINNENLAND

■ = zwartwitprogramma

### Nederland 1

09.30 09.35 Nieuws voor slechthorenden.

10.00 Aarde, water, lucht en zon.

10.30 Jeugdwerkloosheid.

11.00 Tante Tingeling. Vandaag: Vissen.

11.30 De Romeinen in ons land. Vandaag: Verhalen over Rome.

13.00 -13.05 Nieuws voor slechthorenden.

14.00 Ha, die Joris. Joris droomt.

14.35 Sloop en plas. Vandaag: Het leven in en op het water.

16.00 Tineke. Gevarieerd programma met gasten in de studio. Presentatie: Tineke Vos

18.25 Latijn. Taal en cultuur van de Romeinen.

18.55 De Roze Panter. Tekenfilmserie.

19.00 De schat van de Gouden Valk. Australische jeugdserie. Mr. Brady vergeet dat zijn handlangers op hem wachten.

19.25 Wild-west op z'n Best. Komische avonturen in het Wilde Westen. Een jonge vrouw probeert haar liefdesverdriet te vergeten. Frog (Tracey Walter), wil haar helpen, maar de man in kwestie verschijnt onverwachts ten tonele.

20.00 Journaal.

20.28 Farce Majeure. Satirische kijk op de toestanden van vandaag de dag.

21.00 Operatie V-1. Engelse tv-serie over een sabotageteam in oorlogstijd. Afl. 6: Gallagher wordt met een groepje opnieuw naar Frankrijk gezonden om de plattengronden van de V-1 basis in handen te krijgen.

21.50 Hier en Nu.

22.30 Kleinere kerken. Serie over kleine kerkgenootschappen gepresenteerd door Nen van Ramshorst. Vandaag: De Oud-Katholieke Kerk.

22.55 Hill Street Blues. Amerikaanse politiereis. Vanavond o.a. Een benedeider gedraagt zich onwaarschijnlijk netjes en een taxi-bandiet teistert de stad met behulp van vele vermommingen.

23.45 Journaal.

23.50 Nieuws voor slechthorenden.

### Nederland 2

13.00 -13.05 Nieuws voor slechthorenden.

18.15 Nieuws voor doven en slechthorenden.

18.30 Sesamstraat.

18.45 Jeugdjournaal.

19.00 Journaal.

19.12 Wordt u al geholpen. Engelse comedy-serie. Vandaag: Onbetamelijk gedrag.

19.45 Kieskeurig. Consumentenmagazine gepresenteerd door

Wim Bosboom en Mireille Beekooij.

20.05 Marco Bakker presenteert. Muzikaal showprogramma met Italiaanse muziek. Gasten zijn o.a. sopraan Beatrice Haldas en tenor Gaetano Scano.

20.50 Het onzichtbare commando. Laatste aflevering van de Australische serie. Antonia Russel is ontvoerd en voor haar terugkeer wordt een miljoen dollar gevraagd.

21.30 TV-Drive. Henk van der Meijden praat met gasten.

22.30 Journaal.

22.45 Den Haag Vandaag.

23.00 Nieuws voor slechthorenden.

23.05 Onderwijskunde. Les 5: Leersituaties en leeractiviteiten.

23.10 Journaal.

23.15 Journaal.

23.20 Journaal.

23.25 Journaal.

23.30 Journaal.

23.35 Journaal.

23.40 Journaal.

23.45 Journaal.

23.50 Journaal.

23.55 Journaal.

24.00 Journaal.

24.05 Journaal.

24.10 Journaal.

24.15 Journaal.

24.20 Journaal.

24.25 Journaal.

24.30 Journaal.

24.35 Journaal.

24.40 Journaal.

24.45 Journaal.

24.50 Journaal.

24.55 Journaal.

25.00 Journaal.

25.05 Journaal.

25.10 Journaal.

25.15 Journaal.

25.20 Journaal.

25.25 Journaal.

25.30 Journaal.

25.35 Journaal.

25.40 Journaal.

25.45 Journaal.

25.50 Journaal.

25.55 Journaal.

26.00 Journaal.

26.05 Journaal.

26.10 Journaal.

26.15 Journaal.

26.20 Journaal.

26.25 Journaal.

26.30 Journaal.

26.35 Journaal.

26.40 Journaal.

26.45 Journaal.

26.50 Journaal.

26.55 Journaal.

27.00 Journaal.

27.05 Journaal.

27.10 Journaal.

27.15 Journaal.

27.20 Journaal.

27.25 Journaal.

27.30 Journaal.

27.35 Journaal.

27.40 Journaal.

27.45 Journaal.

27.50 Journaal.

27.55 Journaal.

28.00 Journaal.

28.05 Journaal.

28.10 Journaal.

28.15 Journaal.

28.20 Journaal.

28.25 Journaal.

28.30 Journaal.

28.35 Journaal.

28.40 Journaal.

28.45 Journaal.

28.50 Journaal.

28.55 Journaal.

29.00 Journaal.

29.05 Journaal.

29.10 Journaal.

29.15 Journaal.

29.20 Journaal.

29.25 Journaal.

29.30 Journaal.

29.35 Journaal.

29.40 Journaal.

29.45 Journaal.

29.50 Journaal.

29.55 Journaal.

30.00 Journaal.

30.05 Journaal.

30.10 Journaal.

30.15 Journaal.

30.20 Journaal.

30.25 Journaal.

30.30 Journaal.

30.35 Journaal.

30.40 Journaal.

30.45 Journaal.

30.50 Journaal.

30.55 Journaal.

31.00 Journaal.

31.05 Journaal.

31.10 Journaal.

31.15 Journaal.

31.20 Journaal.

31.25 Journaal.

31.30 Journaal.

31.35 Journaal.

31.40 Journaal.

31.45 Journaal.

31.50 Journaal.

31.55 Journaal.

32.00 Journaal.

32.05 Journaal.

32.10 Journaal.

32.15 Journaal.

32.20 Journaal.

32.25 Journaal.

32.30 Journaal.

32.35 Journaal.

32.40 Journaal.

32.45 Journaal.

32.50 Journaal.

32.55 Journaal.

33.00 Journaal.

33.05 Journaal.

33.10 Journaal.

33.15 Journaal.

33.20 Journaal.

33.25 Journaal.

33.30 Journaal.

33.35 Journaal.

33.40 Journaal.

33.45 Journaal.

33.50 Journaal.

33.55 Journaal.

34.00 Journaal.

34.05 Journaal.

34.10 Journaal.

34.15 Journaal.

34.20 Journaal.

34.25 Journaal.

34.30 Journaal.

34.35 Journaal.

34.40 Journaal.

34.45 Journaal.

34.50 Journaal.

34.55 Journaal.

35.00 Journaal.

35.05 Journaal.

35.10 Journaal.



## limburgs dagblad

De poststakingen zal veel abonnees van periodieken zoals televisiegidsen en dergelijke, direct treffen. De krant Cobouw, die alleen per post wordt bezorgd, zal voorlopig niet verschijnen. Omdat de afvalverwerking Rijnmond plat gaat, zitten vele vuilnisophaaldiensten en bedrijven de komende dagen in de problemen. Ophealdiensten die aangewezen zijn op Rijnmond moeten hun activiteiten mogelijk tijdelijk opschorten.



Met grote vreugde en dankbaarheid jegens God, geven wij kennis van de geboorte van ons zoontje en broertje

## Niels

bij het H. Doopsel zal hij de namen ontvangen

Niels Simon Franciscus

Jan S. Post  
Mary H.C. Post-Baars  
Emile

4 november 1983  
Dr. Poelsstraat 26,  
6411 HH Heerlen.

Moeder en kind rusten van 13.00-15.00 uur.

## Enige en algemene kennisgeving



Na een langdurige ziekte is toch nog vrij onverwacht van ons heen gegaan, gesterkt door het h. sacrament der zieken in de ouderdom van 77 jaar, onze dierbare zus, schoonzus, tante en nicht

## Elisabeth Franssen

weduwe van  
Martinus Heldens

Limbricht: A. Janssen-Franssen  
J. Janssen en kinderen  
Familie Franssen  
Familie Heldens

Sittard, 5 november 1983.

„Huize de Kolleberg“.  
Corr. adres: Burg. van Bostelstraat 11,  
6414 AK Limbricht.

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaats hebben woensdag 9 november a.s. om 10.00 uur in de kapel van „Huize de Kolleberg“. Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Dinsdag a.s. om 18.45 uur avondmis in bovengenoemde kapel.

Bezoek: mortuarium ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30-19.00 uur.



Wij willen je rust geven  
al is vol droefheid ons hart.  
Je tijden zien en niet kunnen helpen,  
dat was onze smart.

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven vol eerlijkheid en goedheid heeft gegeven, is na een moedig en geduldig gedragen lijden van ons heengegaan, mijn dierbare echtgenoot, onze lieve pap, schoonpap, zoon, broer, schoonbroer, oom en neef

## Herman van Mulken

echtgenoot van

Corry Claessen

Hij overleed in de leeftijd van 53 jaar, voorzien van het h.h. sacrament der zieken.

Stein: M.C. van Mulken-Claessen  
Stein: Gerard en Mary  
Lilian en Frank  
Eric en Petra  
Familie van Mulken  
Familie Claessen

6171 LN Stein, 5 november 1983  
Heenkensstraat 4.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 9 november a.s. om 10.30 uur in de St. Martinuskerk te Stein, waarna de begrafenis op het kerkhof te Nieuworp-Stein.

Dinsdagavond om 19.00 uur avondmis in de St. Martinuskerk te Stein.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

De overledene is opgebaard in de rouwkamer van uitvaartcentrum Daemen & Zn., Heirstraat 41, Elsloo-Stein. Bezoek dagelijks van 19.15 tot 20.00 uur.

Zij die overhoofd geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven de advertentie als zodanig te beschouwen.

## Herman van Mulken

Wij zullen hem in onze herinnering houden als een oprecht en blij mens.

Medewerkers  
van Mulken Keuken- en Tegelhandel b.v.

Stein, november 1983

## Kevin

Op 4 november 1983 is na een langdurige ziekte, heel onverwacht bij ons wegerukt, onze lieve zoon

Omringd met alle liefde en zorg van pappa en mamma, je Omy, onze vrienden, en met ons de lieve mensen van afdeling Eskimo, hebben wij toch afscheid moeten nemen.

Kevin, bedankt voor alle liefde, je vriendschap voor anderen.

We zullen je nooit vergeten

Adrie en Marie-Thérèse Vink

6412 TW Heerlen, Edisonstraat 307.

De crematie van Kevin zal in alle stilte plaatsvinden.



Met grote droefheid delen wij u mede dat na een zeer moedig en geduldig gedragen lijden van ons is weggelaten, onze allerliefste, goede vrouw en moeder, zus, schoonzus en tante

## Maria Francisca Carolina Demacker

echtgenote van

Joseph L.H. Bemelmans

De dierbare overledene werd geboren te Meerssen 19 augustus 1916 en is overleden te Heerlen in het De Weverziekenhuis 4 november 1983, na voorzien te zijn van het h. sacrament der zieken.

Voor haar zielerust vragen wij een godvruchtig gebed.

Heerlen: ir. J.L.H. Bemelmans m  
Delft: J.L.G. Bemelmans  
Familie Demacker  
Familie Bemelmans

6461 AH Heerlen, 4 november 1983.  
Voskuilenweg 67

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben te Heerlen in de Pius X-kerk, Voskuilenweg 82, woensdag 9 november om 11 uur, waarna de teraardbestelling volgt op het r.-k. kerkhof te Meerssen.

Mede tot intentie van de overledene is er dinsdag om 19 uur een avondmis in voornoemde kerk.

De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis. Bezoek dagelijks van 16 tot 17 uur.

Schriftelijk condoleren achter in de kerk.

Liever geen bezoek aan huis.



Bedroefd, maar dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij afscheid moeten nemen, voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, in het ziekenhuis De Goddelijke Voorzienigheid te Sittard, in de leeftijd van 69 jaar, van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

## Willem Habets

echtgenoot van

Maria Hubertina Elisabeth  
Engelen

Jabeek: M.H.E. Habets-Engelen  
Venlo: H. Habets-Vonken  
Maastricht: M. Habets-Stevens  
Ittervoort: J. Quaedvlieg-Habets  
Eindhoven: G. Habets-Dogge  
Nuth: L. Habets-Wasserman  
en al zijn kleinkinderen  
Familie Habets  
Familie Engelen

6454 AE Jabeek, 5 november 1983.  
Sittardeweg 7.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op woensdag 9 november a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Gertrudis te Jabeek.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

De avondmis is heden, maandag 7 november, om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Vader is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Sittard. Bezoek dagelijks van 17.30 uur tot 19.00 uur.



Na een werkzaam leven is op 5 november vrij plotseling kalm en vredig, op bijna 88-jarige leeftijd, van ons heen gegaan, onze zwager, oom en oudoom

## Josef Andreas Maes

geboren te Hillensberg 29 november 1895.

Hillensberg (Selfkant), 5 november 1983.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben op woensdag 9 november om 14.30 uur in de parochiekerk te Hillensberg. Bijeenkomst aan het sterfhuys. Hedenavond en morgenavond om 18.30 uur zal de overledene in voornoemde kerk herdacht worden. Zij die door omstandigheden geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.



Rust nu maar uit.  
Je hebt je strijd gestreden.  
Je hebt het als een moedig mens gedaan.  
Wie kan begrijpen wat je hebt geleden?  
En wie kan roepen wat je hebt doorstaan?  
Rust nu maar uit.

Op zaterdag 5 november 1983 hebben wij afscheid genomen van mijn lieve man, onze fijne vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

## Mathias Rajh

echtgenoot van

Elisabeth Lennerts

op de leeftijd van 60 jaar.

Ubach o. Worms: E. Rajh-Lennerts

Wijhe: José en Tom Zijlstra-Rajh

Cyriel en Maurice

Simpelveld: Milla en Piet Bleylevens-Rajh

Kirsten, Inga en Thorsten

Familie Rajh

Familie Lennerts

6381 XN Landgraaf, november 1983  
Nieuwenhagerstraat 37

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op woensdag 9 november a.s. om 13.00 uur in de parochiekerk van de H. Theresia van het Kind Jezus en Don Bosco te Ubach over Worms-Landgraaf, waarna aansluitend crematie in het crematorium te Heerlen.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

De avondmis wordt gehouden op dinsdag 8 november om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in het rouwcentrum van begrafenisonderneming Martie Lindeman, Raadhuisstraat 32 te Nieuwenhagen. Bezoek dagelijks van 18.00-18.15 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Het gemeentebestuur van Heerlen heeft het droevige bericht bereikt van het overlijden van de heer

## Jo Gerards

raadslid van de gemeente Heerlen.

In de gemeenteraad hebben wij hem leren kennen en waarderen als een collega met een eigen inbreng.

Namens de gemeenteraad en het college van B. en W.:  
Reijnen, burgemeester  
Heiligers, secretaris

Heerlen, 6 november 1983.

## Als tegenwicht van Russische bedreiging

# China: plaatsing VS-raketten in Europa onvermijdelijk

**PEKING – De Chinese leider, Deng Xiao Ping, acht plaatsing van nieuwe Amerikaanse middellange-afstandsraketten in West-Europa ondermijdelijk. Dat heeft de voorzitter van Europese Commissie, Gaston Thorn, zaterdag tegenover journalisten in Peking verklaard.**

Thorn, die een officieel bezoek brengt aan China, zei dat Deng dit hem in een onderhoud heeft gezegd. De EG-bestuurder merkte verder op dat Deng niet zijn goed- of afkeuring had uitgesproken over plannen van de VS de nieuwe raketten op te stellen. EG-functionarissen die met Thorn meereizen, zeiden dat Deng „beslist niet tegen“ is.

## LSO met Trommer en Heifetz

HEERLEN – In de Concertserie A geeft het LSO onder leiding van Wolfgang Trommer vier concerten in Limburg. Solistische medewerking verleent de violist Daniel Heifetz. De concerten zijn op 10 november om 20.15 uur in de Beejekurf in Venray, op 11 november om 20 uur in de Brikke-oave in Brunssum, op 12 november om 20 uur in het Stargebouw in Maastricht en op 14 november om 20 uur in de Oranjerie in Roermond.

Afgelopen week had een Chinese regeringswoordvoerder zich uitgesproken tegen plaatsing van alle kernwapens in Europa, zowel door de Sovjetunie als door de VS, omdat dit slechts een opvoering van de wapenwedloop betekent en een verdere bedreiging van de wereldvrede. Volgens diplomaten in Peking neigt China ertoe akkoord te gaan met plaatsing van Amerikaanse raketten omdat dit tegenwicht biedt aan wat China ziet als een Russische bedreiging.

China zou, aldus deze diplomaten, echter terughoudend zijn in het uitspreken van steun aan de VS, die worden gezien als een agressieve mogendheid. Het Chinese Engelstalige dagblad „China Daily“ herhaalde overigens in een hoofdartikel de Chinese veroordeling van zowel de Sovjetunie als de Verenigde Staten, die Europa willen domineren.

## Kohl sluit referendum raketten uit

NEW DELHI – De Westduitse bondskanselier Helmut Kohl sluit de mogelijkheid van een referendum over de plaatsing van nieuwe kernraketten in de bondsrepubliek ook bij eventueel groter verzet uit. „Onze grondwet is daar duidelijk over. Deze sluit deze mogelijkheid expliciet uit en dit is een gevolg van de ervaring die men daarmee heeft gehad in de jongste Duitse geschiedenis“, zo zei hij gisteren op een persconferentie in New Delhi na afloop van beraad met de Indiase premier Indira Gandhi.

Verwijzende naar het aan de macht komen van de nazi's in de jaren dertig zei Kohl: „Wij leven in het jaar 1983 en niet in het jaar 1933. Besluiten worden in de bondsrepubliek in het parlement genomen en niet op straat“. India ziet in de jongste voorstellen van Sovjetleider Joeri Andropov om het aantal SS-20-raketten bij niet-plaatsing door de NAVO te verlagen tot onder het totaal van de Britse en Franse kernwapens als een „verstandige basis“ voor de onderhandelingsfase over de raketten voor de middellange afstand in Europa, zo zei hij bij het afscheid van Kohl.



• Een overzicht van de drukte in Gulpen.

## Tijdens Hubertusmarkt in Gulpen

# Vaars van J. Vrencken algemeen kampioen

GULPEN – De St. Hubertusmarkt in Gulpen is in alle opzichten een succes geworden. Vele duizenden bezochten de jaarmarkt. Zaterdagmorgen werd in de kerk van Gulpen een plechtige mis opgedragen die door het St. Gregoriuskoor en het Jachthoornblazerskorps van Nieuwenhagen werd opgeleust. Ook de schutterij van Gulpen was present. Na de mis werd door deken Henissen het St. Hubertusbrood gezegend. Vervolgens zegende de deken het vee dat op de markt aanwezig was.

De organisatie had, dit jaar voor het eerst, een tent geplaatst met een oppervlakte van ruim 2000 m<sup>2</sup>. Naast het rundvee waren hier ook een aantal moderne

landbouwmachines te zien. Veel belangstelling trokken voorts de stands van de cultuur-technische ruilverkaveling. De organisatoren toonden zich bijzonder tevreden over het verloop van de markt, tentoonstelling, braderie en kermis met bezoekers uit de hele regio. Bij het tentoonstellen werd algemeen Hubertuskampioen de vaars van J. Vrencken Beek. (Freedam Heerlerheide).

## Uitslagen

De uitslagen waren: Rubriek 1 van 0 t.m. 6 mnd. Vaarskalveren: 1. B. Beusmans Noorbeek; 1a. Janssen Geleen; 1b. Gebr. Otten Meerssen.

Stierkalveren van 0 t.m. 6 mnd.: 1. H. Jongen Noorbeek; 1a. B.

Beusmans Noorbeek; 1b. J. Meyer Oirsbeek.

Rubriek 2 van 6 t.m. 12 mnd. Vaarskalveren: 1. B. Beusmans Noorbeek; 1a. B. Beusmans Noorbeek; 1b. H. Jongen Reijmerstok.

Stierkalveren van 6 t.m. 12 mnd.: 1. J. Andriën Bemelen; 1a. B. Beusmans Noorbeek.

Rubriek 3 van 12 t.m. 18 mnd. Vaarskalveren: 1. F. Huntjens Noorbeek; 1a. F. Huntjens Noorbeek; 1b. F. Huntjens Noorbeek.

Stieren van 12 mnd t.m. 18 mnd.: Mesterij: 1. J. Vrencken Beek; 1a. J. Andriën Bemelen; 1b. E. Huntjens Bemelen.

Fokkerij: 1. J. Meijer Oirsbeek; 1a. Geron Bocholtz; 1b. Gebr. Rompelberg Oost Eijsden.

## Scope uit Voerendaal topper Limburgse successen in Fame-danswedstrijd

VELDHOVEN – In de gisteren in Veldhoven gehouden regionale finale voor Brabant en Limburg van de Fame-danswedstrijd '83-'84 werden vier van de vijf categorieën gewonnen door Limburgse deelnemers. De Voerendaalse jazzballetgroep Scope werd eerste bij de dansgroepen.

Twee weken geleden won Scope, dat onder leiding staat Brigitte Brunner en Roos Hoenjet, ook al de regionale voorronden in Weert.

Eerste prijzen bij deze door de VARA en de Federatie van Dansleraren Organisaties (FDO) georganiseerde Fame-danswedstrijd '83-'84, waren er verder voor Virginie Wijnhoff uit Spaubeek (solistendansers van 6-13 jaar), Nicole op 't Velt uit Herten (solistendansers 14-25 jaar), en voor het danspaar Ingrid Dullens/Carolina Wape naar uit Sittard (dansparen 14-25 jaar).

Van deze regionale finale zijn opnamen gemaakt die aansluitend

aan de Fame-aflevering van komende zaterdag op Nederland 2 zullen worden uitgezonden. Op 26 mei volgend jaar wordt de landelijke finale van de Fame-danswedstrijd '83-'84 gehouden. Deze wordt live uitgezonden vanuit het Ahoy-sportpaleis in Rotterdam.

De overige Limburgse winnaars waren: Sharon Coenen, Elsloo (vijfde solodans 6-13 jaar), Sandra Carli (Geleen), Ingrid Dullens (Sittard), Marion Roeloffs (Spaubeek), Chantalle Smeets (Heerlen), respectievelijk tweede, vierde, vijfde en zesde bij de solodansers van 14 tot 25 jaar. Shirleen Rajmann met Wilma Rossieau uit Heerlen en de zusjes Karin en Sandra Roeloffs uit Spaubeek werden respectievelijk tweede en vijfde bij de dansparen van 14 tot 25 jaar. De Rijks-scholengemeenschap uit Roermond tenslotte wist bij de groepen een tweede en een vijfde plaats te veroveren.

## Veel kritiek op CDA-dissidenten Scholten en Dijkman

BUSSUM – De dissidente CDA-Tweede-Kamerleden Scholten en Dijkman hebben zaterdag op de CDA-partijraad in Bussum veel kritiek te horen gekregen. CDA-fractieleider De Vries zei dat het „te veel vraagt van een fractie als twee collega's voortdurend vanaf de zijlijn het Nederlandse volk staan toe te roepen dat fractie en kabinet het helemaal fout doen“

Premier Lubbers zei zelfs ervan uit te gaan dat het kabinet in de Tweede Kamer nog slechts op 43 CDA'ers (in plaats van 45) kan rekenen. „Op dit vitale deel van het beleid (het sociaal-economische) wordt het kabinet slechts gesteund door 43 vrienden“, aldus Lubbers, die opmerkte dat het juist nu belangrijk is hand-in-hand het kabinet te steunen.

Een CDA-afgevaardigde diende een motie in waarin werd uitgesproken dat Scholten en Dijkman gelijke rechten en plichten dienen te hebben als de andere kamerleden. De indiener vond dat zij het recht moeten hebben om hun opvattingen te uiten, ook als die afwijken van de CDA-lijn. Nadat fractieleider De Vries had duidelijk gemaakt dat het niet om die opvattingen gaat maar om het publicitaire gedrag van de twee, trok de indiener de motie weer in. De kritiek van Bukman en De Vries op Scholten en Dijkman kreeg overigens hartelijke bijval van de partijraad. De werkgroep Kairos „Christenen tegen apartheid“ heeft het in een brief aan het CDA-partijbestuur opgenomen voor het dissidente tweetal. „Ons is herhaaldelijk gebleken hoezeer door de mensen in Zuid-Afrika het werk van Scholten wordt gewaardeerd“.

De CDA-partijraad besloot zaterdag

om de overgangsbepalingen uit het fusieprotocol (dat bij de totstandkoming van het CDA werd opgesteld) vervroegd te beëindigen. Daarmee wordt al per 1 februari 1984 een einde gemaakt aan de regel dat in tegenwoordigende lichamen en partijorganen een evenredige verdeling plaatsvindt van de posten over de mensen die afkomstig zijn uit de oude KVP, ARP en CHU. Die versnelde beëindiging van deze bloedgroep-regels geldt overigens niet voor de Tweede en Eerste Kamer. Provinciale Staten en gemeenteraden, omdat die voor meerdere jaren gekozen zijn. In de partijorganen zal de vaste verdeling naar politieke afkomst begin volgend jaar verdwijnen.

## Opiniepeiling: Grenadaanse bevolking steunt invasie

NEW YORK – Van de mensen op Grenada was 91 procent blij met de Amerikaanse invasie van tien dagen geleden, zo blijkt uit een opinie-onderzoek.

Uit het onderzoek, dat verricht is in opdracht van de Amerikaanse oproepmaatschappij CBS, blijkt ook dat 85 procent van de Grenadanen meende in gevaar te verkeren gedurende het kortstondige militaire bewind van generaal Hudson Austin. Voor de peiling zijn op het zuidelijk deel van het eiland 304 Grenadanen persoonlijk ondervraagd. Zij waren allen ouder dan 16 jaar.



## FANFARE WITTEM MOET NOG BESLISSEN

## Zeven Limburgse korpsen naar landskampioenschap

HEERLEN - Zeven Limburgse muziekgezelschappen hebben ingeschreven voor de landskampioenschappen van de Federatie van Katholieke Muziekbonden, die op zaterdag 28 en zondag 29 januari 1984 in het Brabantse Someren gehouden worden. Deze korpsen zijn door de Limburgse Muziekbond

uitgenodigd naar aanleiding van hun prestaties op de bondsconcoursen.

In de afdeling Uitmuntendheid wordt Limburg vertegenwoordigd door Koninklijke Harmonie St. Cecilia uit Kerkrade-West en fanfare Aurora uit Baexem. In de ereafde-

ling hebben fanfare Sint Cecilia uit Herten en harmonie De Vriendenkrans uit Heel ingeschreven, terwijl in de afdeling Superieur fanfare Sint Clemens uit Arensgenhout, fanfare Sint Joseph uit Meers en de Koninklijke Philharmonie uit Boicholtz om het landskampioenschap zullen strijden.

Fanfare Kunst en Vriendschap uit Wittem heeft voorts nog geen beslissing kunnen nemen.

Ook voor de provinciale kampioenswedstrijden, die op 22 januari 1984 in het Corneliushuis in Heerlerheide worden gehouden, bestaat grote belangstelling. Ook hier treden zeven verenigingen in het strijdperk: fanfare Abdisbosch uit Ubach over Worms, fanfare Wilhelmina uit Vloderp en harmonie De Vriendenkring uit Well in de derde afdeling, fanfare Monte Corona uit Kronenberg in de tweede afdeling en fanfare Onze Lieve Vrouw in 't Zand uit Roermond, fanfare Eendracht Maakt Macht uit Koningslust en harmonie Melodie der Peel uit Ospel in de eerste afdeling.

## Vereniging „Geen uitbreiding Beek” aan minister: „Opheffen geheimzinnigheid rond oostwestbaan”

SCHIMMERT - „Nu blijkt dat ook het kabinet zich reeds met de oostwestbaanproblematiek bezig houdt, zouden wij het ten zeerste waarderen als u de geheimzinnigheid rond deze problematiek zou kunnen opheffen”. Dat schrijft de vereniging „Geen uitbreiding vliegveld Beek” aan de Minister

van Verkeer en Waterstaat, Nelly Smit-Kroes.

In de brief vraagt de vereniging inzage in het zogenaamde Owema-rapport. Dit is een concept-rapport van de Rijksluchtvaartdienst en handelt over de technische aspecten van een oostwestbaan op Maas-

tricht Airport, zoals de economische haalbaarheid, de veiligheid, de wettelijkheid en de totale procedure. Het zou moeten dienen als een tweede visie voor de minister naast de partiële herziening van het streekplan Zuid-Limburg. Volgens de vereniging hebben Gedeputeerde Staten op het concept-rapport al beleidsbeslissingen gebaseerd.

„GS weigeren het rapport openbaar te maken maar geven wel opdracht aan bureau Haskoning om te onderzoeken of een gefaseerde uitvoering van de voorgestane aanleg van een oostwestbaan voor vliegfeld Beek mogelijk is”, zo stelt de vereniging.

De heer W. Willems, voorzitter van de vereniging, zei in een reactie op de brief aan de minister: dat men zeker duidelijkheid wil hebben nu de minister onlangs in Elseviers Magazine heeft gezegd dat een groot Amerikaans bedrijf het Limburgse vliegfeld wil gebruiken als uitvalsbasis voor wereldwijde activiteiten. „Met deze beslissing over de nieuwe start- en landingsbaan zijn duizenden banen gemoeid”, gaf Smit-Kroes op als reden voor een „misschien versnelde aanleg van een oostwestbaan”.



• Het orkest Rapalje zorgde voor wat stemming.

## Scholtissen gehuldigd in huize Tobias

## RUIM 75 JAAR IN DE VAKBOND...

HEERLEN - Bestuurders van de regio zuid en districtsbestuurders van de industriebond FNV hebben dit weekinde de 92-jarige J. Scholtissen, in huize „Tobias”, in Heerlen gehuldigd omdat hij 75 jaar lang lid van de vakbond is geweest. Momenteel staat hij op de ledenlijst van de Industriebond FNV. Scholtissen werd in 1908 voor het eerst lid van een vakbond. Namens de industriebond FNV overhandigde districtsbestuurder Walter Eussen de heer Scholtissen een tinnen bord met de inscriptie „75 jaar” en tevens een onderscheiding in de vorm van een gouden broche met een roos. Hij bleef actief in het verenigingsleven zo was hij lid van Harmonie St. Joseph van de Heerlerbaan.

boënd. Hij is daarmee de eerste in ons land die een dergelijk presentie van de vakbond ontvangt. De heer Scholtissen werd op 22 augustus 1891 in Boicholtz geboren. Op 17-jarige leeftijd werd hij al lid van een voorloper van de vakbond. Later vestigde hij zich met zijn vrouw op de Heerlerbaan. Daar runde zijn vrouw een kruidenierszaak. Zelf werkte hij ondergronds.

In 1955, de heer Scholtissen was toen inmiddels 61 jaar, werd hij het slachtoffer van de beruchte mijnwerkersziekte „silicose” en hij moest noodgedwongen zijn mijnwerkerscarrière beëindigen.

Wel bleef hij actief in het verenigingsleven zo was hij lid van Harmonie St. Joseph van de Heerlerbaan.



• Omdat hij 75 jaar lid is van de vakbond werd bewoner J. Scholtissen van huize Tobias zaterdag gehuldigd door FNV-bestuurder Eussen. De heer Scholtissen kreeg een herdenkingsbord. Rechts een zoon van de heer Scholtissen, links een bewoonster van huize Tobias.

## Fiets werd met geweld gestolen

BRUNSSUM - Een jongeman is in de nacht van zaterdag op zondag bij het verlaten van een café in Brunssum van zijn fiets beroofd en vervolgens mishandeld. Samen met zijn vriend kwam hij tot de ontdekking, dat een van hun fietsen verdwenen was. Terwijl zij op zoek waren naar de gestolen fiets, zagen zij dat een jongeman zich ook over de tweede fiets ontfemde. Een poging die dief tot andere gedachten te brengen mislukte jammerlijk.

„Als ik jouw fiets wil pakken, dan doe ik dat”, liet de fietsdief weten, alvorens de eigenaar een stevig pak slaag toe te dienen.

De dief kreeg daarbij hulp van twee andere knapen. Na de vechtpartij bleek de fiets verdwenen te zijn. Na een speurtocht van een uur werd de fiets echter teruggevonden. De daders konden door de politie nog niet worden aangehouden.

## Fors geldbedrag gestolen bij Storco Susteren

SUSTEREN - Niet minder dan 12 mille aan geld is dit weekinde verdwenen uit de kantoorruimte van Storco bv in Susteren.

In de nacht van zaterdag op zondag verschaften de daders zich door het ingooien van een ruit met een trottoirtegel toegang tot dit tricotage en confectiebedrijf, gelegen aan de Handelsweg. In het kantoor vonden zij een sleutel van de brandkast. De Rijkspolitie Susteren heeft de zaak in onderzoek.

Zij vraagt eventuele getuigen contact op te nemen met de RP Born-Susteren. ☎ 04498-51555

## Missionaire werkdag

MAASTRICHT - Zaterdag 12 november wordt in St. Jan aan het Vrijthof in Maastricht voor de vijfde keer in Limburg de jaarlijkse Missionaire Werkdag georganiseerd. Thema van deze dag is „Leven voor de wereld”.

ben. Als de Limburgse bevolking op een andere manier beter vertegenwoordigd wordt, dan zullen wij geen behoefte hebben aan zetels in de programmaraad”.

De vrienden en vriendinnen van de ROZ vechten tegen de komst van de SROL. Maar in de Medianta kiest het VVD/CDA-kabinet duidelijk voor de SROL. Vechten jullie niet tegen de bierkaai?

Jean Dols: „Nee, die indruk hebben we niet. We vechten tegen de SROL en de mensen die erachter zitten. De SROL maakt veel kans, maar toch hoopt de vereniging de besluitvorming in de Tweede Kamer te beïnvloeden.

Je merkt toch dat er sinds ons initiatief in Limburg veel meer gepraat wordt over de regionale omroep. Ik denk dat de NOS, ROOS (samenwerkingsverband van regionale omroepen - red.) en de ROZ-programmaraad wel degelijk beïnvloed zijn door onze activiteiten. Wij hebben de discussie meer open gemaakt en hopelijk leidt dat tot het behoud van de ROZ”.

Stel de SROL komt er toch. Bete-kent dat het einde van de Vereniging Vrienden en Vriendinnen van de ROZ?

Ger Bertholet: „Nee, zeker niet. Als de SROL er komt dan heeft Limburg een omroep waar de meeste mensen tegen zijn. Wij zullen dan als vereniging oppositie gaan voeren tegen die ongewenste omroep. We worden dan misschien nog actiever”.

## 'Vrijwilligers gaan desnoods staken' Steuntrekkers: geef ons 400 gulden erbij!

door pierre rousseau

SITTARD - „Stop bezuinigingen op de minima en de uitkeringsstrekkers. Daar ken echt niets meer van af. Geef ons daartegen 400 erbij, want ook wij willen leven!”.

## Plateauwagendieven gepakt

Landgraaf - De politie Landgraaf heeft zaterdagavond drie knapen aangehouden, die bekenden bij de POL-bedrijven een plateau-wagen hebben ontvreemd.

De politie kwam het drieliet op het spoor na een tip van een oplettende burger. Bij een inval in een schuurtrof de politie het drieliet aan tijdens de demontage van de wagen.

De inhoud van het telegram, dat zaterdag op de provinciale dag voor uitkeringsgerechtigden vanuit Sittard naar premier Lubbers werd gezonden.

Raf Janssen, landelijk coördinator uitkeringsgerechtigden, las eveneens een motie voor waarin van de vakbeweging duidelijke stellingname wordt gevraagd tegen verdere aantasting van de koopkracht van de steuntrekkers. „Geen solidariteit op papier, maar vooral in de praktijk!” zo luidde het in de motie.

Die werd unaniem gedragen door de aanwezigen in de foyer van de



• Veel bijstandsgerechtigden in de Sittardse schouwburg.

stadsschouwburg waar zaterdag naar schatting van de organisatoren 1500 steuntrekkers in de loop van de dag een bezoek brachten aan de manifestatie, die bestond uit toespraken en optredens van ludieke groepen en individuele artiesten.

geschikten Samenwerkingsorganisatie Limburg. Voorts het Provinciale overleg Vrouwen in de wao/aaw. Kritische Werkende Jongeren, Platform van wao/aaw-groepen en gehandicaptenorganisaties Limburg, het Kollektief Rampenplan en het CNV werkgroep Anders-Aktieven.

## Vuiest

Er werd tevens te verstaan gegeven dat de uitkeringsstrekkers zeker een vuiest kunnen maken tegen de gewraakte maatregelen van het kabinet. Een woordvoerder wees op de mogelijkheid, dat de duizenden vrijwilligers, die in vele opzichten het maatschappelijk leven op de been houden, desnoods gaan staken. Ook kan de groep steuntrekkers het de administratie van 's Rijks Belastingen bijzonder moeilijk maken door de toegezonden accept-girokaart te vernietigen en de belasting in termijnen via gewone formulieren te betalen.

Op donderdag 24 november wordt in het Maaslandcentrum in Elsloo weer een aktiedag gehouden, opnieuw van 10 tot 17 uur. De gemeente Stein heeft voor deze manifestatie een subsidie toegezegd.

## Samenwerkingsverband

In het provinciaal Samenwerkingsverband Uitkeringsgerechtigden zijn vertegenwoordigd belangengroepen van werklozen uit diverse gemeenten, comités van Vrouwen in de Bijstand, Arbeidsongeschikten georganiseerd in Coördinatiegroep ex-(mijn)werkers en de Arbeids-

werk van het SLB en de positie van de bewoners”, zo wordt verklaard.

Het SLB vraagt nu de fracties van Provinciale Staten of zij dezelfde mening zijn toegedaan als het provinciaal bestuur en of een dergelijke handelwijze toelaatbaar is. Ondersteuning van het SLB-initiatief wordt gevraagd tijdens de aanstaande begrotingsbehandeling. Het SLB zegt op alle manieren akte te blijven voeren voor de belangen van de bewoners. Met name richten zich de activiteiten op de volkshuisvesting, waarbij stadsvernieuwing de meeste aandacht heeft.

Momenteel zijn ongeveer 30 bewonersgroepen uit onder andere Heerlen, Kerkrade, Brunssum, Sittard, Maastricht, Beek, Echt, Roermond en Helden aangesloten bij het SLB, een aantal dat zich nog steeds uitbreidt.

(ADVERTENTIE)



## De nieuwe loten liggen klaar.

## Haal de toeters maar vast uit de kast.

Ze zijn er weer. Staatsloten, met een kans van één op twee. Gemiddeld natuurlijk. Een practkans op een practprijs. Van een tientje tot 't half miljoen. Adressen van lotenverkopers vindt u in de Gouden Gids. Speelt u liever per giro mee? Dat kan ook. Bel voor inlichtingen de Staatsloterij, 070-47 74 84.

De meeste kans in de Staatsloterij. ➔

## „LUISTERAARSVERENIGING” GROEIT NOG STEEDS

## ROZ-vrienden willen zetels programmaraad

MAASTRICHT - De provincie Limburg is sinds kort weer een vereniging rijker. Vorige maand werd de Vereniging Vrienden en Vriendinnen van de Regionale Omroep Zuid in een officieel jasje gestoken. De vereniging is opgericht, nadat bekend werd dat de Stichting Regionale Omroep Limburg (SROL) de microfoon van de ROZ voorgoed wil overnemen. Wat de Tweede Kamer ook beslist, wel of geen zendmachtiging voor de SROL, de Vrienden en Vriendinnen van de ROZ zijn niet meer weg te denken uit het bronsgroen eikehout. Dat staat vast voor de dagelijkse bestuursleden Jean Dols uit Maastricht, Ger Ramaekers uit Sittard en Ger Bertholet uit Houthem van de „Limburgse Luisteraarsvereniging”.

De Vereniging Vrienden en Vriendinnen van de ROZ, die ruim 1000

leden telt, kan in haar korte bestaan terugzien op een aantal belangrijke wapenfeiten. Nog voordat de vereniging in oktober officieel werd opgericht, organiseerden de initiatiefnemers in de hele provincie activiteiten, zoals de drukbezochte manifestatie op het Vrijthof in Maastricht en verzamelden ze 20.000 handtekeningen.

De vereniging telt momenteel ruim 1000 leden. „En hoewel we geen actieve campagne meer voeren groeit dat aantal nog steeds”, zegt penningmeester Ger Ramaekers. De doelstelling van de vereniging luidt volgens de statuten „het behartigen van de belangen der luisteraars in Limburg ten aanzien van alle zaken die regionale omroep in die provincie betreffende, een en ander in de ruimste zin des woords”.

Mooie woorden, maar hoe wordt

aan die doelstelling vorm gegeven?

Ger Bertholet: „Op de eerste plaats willen we binnenkort een verzoek indienen om minstens twee zetels te krijgen in de huidige programmaraad van de ROZ. Onze vereniging vertegenwoordigt namelijk alle Limburgse luisteraars en die luisteraars moeten toch ook kunnen meepren in de programmaraad. De rol van de vereniging is om de discussie over regionale omroep op gang te houden. Die taak willen we in de programmaraad gaan vervullen”.

Jean Dols: „Kijk, als vereniging zijn wij zeker niet tegen decentralisatie. Alleen vinden wij dat je moet uitgaan van de bestaande situatie, dus van de ROZ. Het is goed dat de Limburgers meer te zeggen krijgen over de regionale omroep, maar die omroep moet wel onafhankelijk kun-

nen werken. Los van welke overheid dan ook”.

En als jullie verzoek om in de programmaraad te komen wordt afgewezen?

Jean Dols: „Dan zijn we in elk geval erg boos. Welke acties we dan zullen ondernemen hangt af van de argumenten, die voor een eventuele afwijzing worden gebruikt. Het argument dat de luisteraars al in de programmaraad zijn vertegenwoordigd overtuigt ons in elk geval niet”.

Ger Bertholet: „Wij zijn een representatieve vereniging voor de Limburgse bevolking. Dat blijkt uit de vele handtekeningen die we verzameld hebben, uit ons ledental en uit de drukbezochte manifestatie op het Vrijthof. Het gaat er helemaal niet om dat wij per se die twee zetels in de programmaraad willen heb-





**ONS INFOKANTOOR IS SPECIAAL  
GEOPEND OP MAANDAG  
7 NOVEMBER TOT 21.00 UUR.**

Aan de Oelovenstraat, Terborchstraat, Kasteelstraat en Constantijn Huygensstraat in Brunssum komen huizen die speciaal zijn ontworpen ter bevordering van:

1. Lage maandlasten - zelfs bij 100% hypotheek
2. Hoog wooncomfort, o.m. door heteluchtverwarming en
3. Zeer zuinig energieverbruik, door bijzonder goede isolatie.

Alle huizen hebben een ruime woonkamer, 3 slaapkamers, een flinke zolder en uiteraard een berging of garage. Bij een aantal huizen liggen extra grote tuinen.

## Lage kooprijzen, aantrekkelijke rente en hoge subsidies

Deze huizen worden gebouwd met een zo bijzondere techniek, dat ze binnen ca. 3 maanden kant en klaar zijn. Dat betekent niet alleen een lagere bouw prijs, dus lage koopsom, maar ook zo weinig renteverlies tijdens de bouw, dat u elke maand zo'n 60 gulden aan rente en aflossing **minder** betaald. Bovendien is de rente erg aantrekkelijk. Op dit moment 8,9% voor een 30-jarige(!) annuïteiten-hypotheek.

En dan de subsidies. Op de premie B-woningen in de Oelovenstraat krijgt u een subsidie van f. 4.500,- in het eerste jaar en f. 36.000,- in 15 jaar.

Bij de premie A-woningen ligt de subsidie - afhankelijk van uw belastbaar inkomen in 1982 - op maximaal f. 8.400,- in het eerste jaar en op maximaal f. 121.800,- in 28 jaar.

De kooprijzen van de premie A-woningen liggen overigens tussen de f. 123.700,- en f. 132.300,-; de premie B-woningen kosten f. 155.900,- en f. 161.900,-. Alle koopsommen zijn vrij op naam.

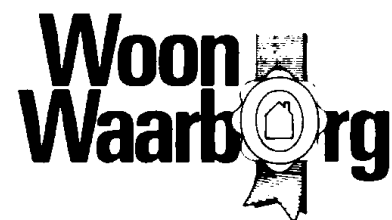
## Huizen met een blijvende toekomstwaarde

Deze energiezuinige woningen zullen ook na jaar 2000 hun rendement bewijzen. Dankzij alle isolatievoorzieningen die nu worden uitgevoerd. Extra aandacht ook voor het bijzondere verwarmings- en ventilatiesysteem. Verder is alles geïsoleerd: de wanden, de ramen beneden zelfs 3 laag glas, boven dubbele beglazing, de vloer en het dak. De heteluchtverwarming (geén radiatoren!) zorgt voor veel behaaglijkheid. Hij is ook snel op temperatuur. Bijvullen van de ketel (die bijvoorbeeld ook onderhoudsarm is) hoeft niet; lekken en bevriezen kan niet. Het verwarmingssysteem is gekoppeld aan een uitgaande ventilatiesysteem. Voortdurend wordt verse lucht aangevoerd, zodat u zelfs met afgesloten ramen ruim voldoende kunt ventileren. Dat is dus echt uitgerend besparen op stookkosten. Zodoende kunt u in deze huizen vandaag de dag stoken voor niet meer dan f. 40,- per maand. Als u, tenminste, ook zelf energiebewust bent.

## Degelijke garantie op de bouwkwiteit

Deze huizen worden gebouwd onder de waarborg van de Stichting Garantie Instituut Woningbouw. Dat betekent: uw woning wordt absoluut opgeleverd zoals u hem

hebt gekocht en voor de afgesproken prijs en... gedurende een bepaalde periode worden eventuele bouwkundige gebreken kosteloos hersteld.



## Woon Waarborg bij werkloosheid

Als u aan de voorwaarden voldoet, kunt u zich via de Woon Waarborg verzekeren tegen de financiële gevolgen van onvrijwillige werkloosheid. Omdat u in dat geval 3½ jaar lang een uitkering krijgt van f. 500,- per maand (belastingvrij!).

## Alle informatie ligt voor u klaar

Natuurlijk is over deze huizen veel meer te vertellen. Die informatie wordt u gegeven door het Bouwfonds Infokantoor in Heerlen. Vraag daar de documentatie aan. Telefonisch (045-712266) of met de bon. Maar u kunt ook zelf komen. Maandag 7 november is, speciaal voor deze huizen, ons kantoor geopend tot 21 uur. Kom... en profiteer van deze unieke financiële kansen op een zeer betaalbaar, eigen huis.

Stuur mij uw documentatie over de woningen in Brunssum

Naam: .....

Adres: .....

Postcode/plaats: .....

Telefoon: .....

In een ongefrankeerde enveloppe sturen naar:  
Bouwfonds Zuid-Nederlandse Gemeenten N.V.,  
Antwoordnummer 50, 6400 VB Heerlen.

Alle aanbiedingen onder voorbehoud van tussentijdse wijzigingen

**BOUWFONDS ZUID-NEDERLANDSE GEMEENTEN N.V.**  
Infokantoor: Emmaplein 12, 6411 JR Heerlen. Tel. 045-712266  
Hoofdkantoor: Croy 7, 5653 LC Eindhoven.

**VAN GOEDEN HUIZE**

**MAANDAG  
EN DINSDAG!  
BIJ TORRO**

**Spruiten 98**  
kilo .....

**Gehakt 6.90**  
fijn gekruid, half om,  
van 9.50 voor .....

**EXTRA LAAG!**

Maximaal 3 eenheden per klant  
Geldig op maandag 7 en  
dinsdag 8 november 1983

**torro**

• WINKELCENTRUM DE PAREL • BRUNSSUM •  
• RIJKSWEG 200 • ZUID-NEDERLANDSE GEMEENTEN •  
• SITTARD • HANDELSSTRAAT 1 • MAASSEN •  
• WINKELCENTRUM DE MONT • WESPER •

**CASTELLUM  
KELDERBAR**

vanavond gezellig entertainment  
vanaf 21.00 uur

**JO FRENCKEN**

Kelderbar (beneden Chin. Rest.)  
Raadhuisplein 7 Heerlen.

**COMPUTER-  
PROGRAMMEUR**

start te Heerlen op vrijdag 11 november as.

Avondopleidingen tot de rijkserkende  
Amibi diploma's met praktijk op eigen  
computersystemen:

- praktijkdiploma Cobol (I, II, B, T)
- basis informatica (I)
- basiskennis automatiseren (T)

**PIEK**

Inlichtingen en prospectus  
Ln v. Hovell • Westertier 13  
6411 EW Heerlen  
Tel. 045-712281 455948

**PORTAS®** Bespaar geld!

wij vernieuwen deuren & keukens in 1 dag

**1 Deuren & deurkozijnen nooit meer verven!**

In welke staat uw oude deuren ook zijn, zij worden blijvend mooi, in een dag door de PORTAS kunststofommanteling in vele natuurgetrouwe houtmotieven en effen kleuren. Naar keuze als vlakke deur, stijldeur of glasdeur. Ook voordeurenrenovatie! Door de jaren heen heeft PORTAS zijn kwaliteit bewezen. Vraag nadere informatie! 52 Deuren naar keuze. Van eiken tot mahonie.

**2 Uw oude keuken mooier dan ooit tevoren!**

Begint uw keuken er oud uit te zien? Snel en voordelig maakt PORTAS uw keuken weer als nieuw, door het vervangen het oude keukenfront door nieuwe PORTAS-deurtjes met verwisselbare panelen. 24 Verschillende uitvoeringen naar keuze. In natuurgetrouwe houtmotieven, b.v. natuur/rustiek eiken, mahonie etc. Het bijplaatsen van elementen is mogelijk. Vraag nadere informatie!

**PORTAS®** Wij vernieuwen deuren en keukens  
Meer dan 450 PORTAS-Vakbedrijven in 10 Europese landen.

**Bel even op, of breng een bezoek aan onze show**

Timmerbedrijf Th. van Wel  
Hoekerweg 3-4 Bunde ☎ 043/647833  
☎ 045/425353

Timmerbedrijf Lambert Damro  
Rekoutweg 6 Gronsveld ☎ 04408/2322

Habenu B.V.  
Industriest. 7 Nuth ☎ 045/242400

## MI-AMORE SITTARD

U wordt verwacht - verwelkomd - verwend door vele leuke gastvrouwen die samen met u een feestje bouwen.

Dagelijks geopend van 14.00 tot 3.00 uur.

Leyenbroekerweg 160 - Telefoon 04490-19534.

## Wegens ziekte CAFÉ (leuke zaak) ter overname

met woning + woning apart te verhuren te Hoensbroek. Inl.: telefoon 045-223159

### Aangeb. betrekkingen

Exclusief PRIVE-HOUSE vr. meisje, liefst intern. Zeer hoge verdiensten. Tel. 045-721759.

Dames, vanaf 21 jaar, verdienen als AVON-CONSULENTE, bel na 18.00 uur, tel. 045-313056.

Wordt ook consulente bij MOARA SHIRA. Voor inl. tel. 045-463008.

HUISVROUW zoekt huisvrouw om samen privé-werk te doen. 045-228620.

Met spoed leuke MEISJES gev. voor prive en escort, goede verdiensten. Tel. 045-424987.

Gev. all-round DRUMMER voor amateurgroep. Nonsmoking, tel. 04402-75130.

2 leuke MEISJES gev. voor privé-werk, inl. 04494-52758.

DAMES, vanaf 21 jaar. Zoekt u bijverdienste in eigen omg. Mevr. v. Dijk, 01846-2381.

Exclusieve bar Playboy-club kan 2 MEISJES plaatsen. Tel. 04745-312.

Goed lopende, super luxe, hypermoderne privé-club kan nog twee lieve meisjes gebruiken. PRETTIGE werksfeer, intern mogelijk. Tel. 04755-1854.

### Gevr. betrekkingen

Dakwerk is vakwerk. Dak-dekkersbedrijf. HET ZUIDEN. Tel. 045-216151.

TV-ANTENNES, plaatsen rev., onderh. Antennebouw Vandeweyer, Emmastr. 8, Heerlen, tel. 719414.

SCHILDERS kunnen nog behang en schilderwerk aannemen. Tel. 045-210020.

## ROLLUIKEN JALOEZIËN ZONNESCHERMEN

Vrijblijvend prijsopgave

## MICA ZONWERING

Showroom  
Sittarderweg 116, Heerlen  
Tel. 045-721658

# WELKE GROTE DEALER GEEFT U DE MEESTE EN BESTE GARANTIE?



Behalve het geweldige assortiment nieuwe auto's treft u bij Canton-Reiss in Heerlen een keur aan, van bijna-nieuwe auto's. Daarbij valt op dat Canton-Reiss beslist van alle merken en typen thuis is.

Uw nieuwe gebruikte auto staat er dan ook zeer zeker tussen.

- En wat denkt U van de zekerheid voor probleemloos autoplezier die Canton-Reiss U graag biedt:
- ★ Alle auto's zijn vartzelfsprekend ANWB-gekeurd
  - ★ Elke auto heeft zo'n unieke OK-omruilgarantie
  - ★ Voor U dus de zekerheid van omruilen indien de keuze onverhoopt niet goed uitvalt.
  - ★ 3 Maanden volledige OK-garantie, zowel op onderdelen als arbeidsloon
  - ★ Volledige financieringsmogelijkheid ter plekke geregeld
  - ★ De service van een sterk bedrijf

Kortom... bij Canton-Reiss zit u gegarandeerd goed.  
Kom vrijblijvend binnen, maak een proefrit en ontdek bij Canton-Reiss Uw nieuwe gebruikte auto.

## DE NOVEMBERAKTIE VAN CANTON-REISS... EEN WARM WELKOM!

Profiteer van dit warme aanbod van Canton-Reiss: maar liefst **EEN VOL JAAR VOLLEDIGE GARANTIE** op een aantal bijna-nieuwe Opel's.

Nu kiezen en kopen is dan ook veel geld verdienen en profiteren van vele jaren probleemloos autorijden. Zeker weten!

**Canton Reiss Heerlen**

## OPEL-DEALER CANTON-REISS. WIE ANDERS?



# GELD NODIG?

Vraag vrijblijvend een kostenloze offerte. Dit kan per telefoon, bij ons op kantoor of persoonlijk bij u thuis.

### PERSOONLIJKE LENINGEN

Leningen zonder onderpand tot 60 maanden. Vanaf 12 maanden met onderpand. B.v. boot, caravan, woning, etc.

netto in handen	96x	84x	72x	60x	48x
5.100	—	—	—	122,-	144,-
10.100	174,-	188,-	207,-	236,-	279,-
15.100	254,-	275,-	303,-	349,-	414,-
20.100	330,-	358,-	396,-	462,-	547,-
25.000	411,-	445,-	493,-	575,-	680,-
30.100	488,-	530,-	588,-	688,-	814,-
40.000	649,-	705,-	781,-	889,-	1082,-

Elders lopende leningen geen bezwaar

- Aflossingen zijn inclusief rente en kwijtscheiding bij overlijden
- Desgewenst dezelfde dag geregeld en thuisbezorgd, geen bijkomende kosten

### 2e EN 3e HYPOTHEKEN

ZONDER NOTARIS- EN TAXATIEKOSTEN

netto bedrag	240x	180x	120x	72x
15.100	178,-	192,-	226,-	303,-
20.100	226,-	245,-	292,-	396,-
25.000	281,-	305,-	363,-	493,-
30.100	330,-	360,-	431,-	588,-
35.000	384,-	419,-	501,-	683,-
40.000	439,-	479,-	573,-	781,-

Zonder bijkomende kosten: U betaalt geen taxatiekosten en van de notariatskosten betaalt u slechts 1% van het opgenomen bedrag. De rest van deze kosten betalen wij. U krijgt het hierboven vermelde bedrag dus netto in handen min 1%.

**NATIONALE  
GELDSERVICE**  
v/h financieringskantoor Wolthers.

Nieuwe Markt 22, Echt  
Geopend van maandag tot en met vrijdag van 9.00 tot 18.00 uur  
Zaterdags van 10.00 tot 12.00 uur - tel. thuis

**Bel 04754-3535**  
en informeer vrijblijvend naar de mogelijkheden

Wij zijn lid van de Nederlandse Vereniging van Financieringskantoren N.V.F.



## Internationaal danstoernooi in Schaesberg

## Drie Limburgse kampioenen bij CV De Sproethe Eikske

CHAESBERG - De carnavalsvereniging De Sproethe heeft met medewerking van de CV Eikske en verenigingen van het Eikske voor het eerst een internationaal danstoernooi gehouden. De organisatie verliep zo voortreffelijk dat organisator Sjeng Mulders tijdens de prijsuitreiking van de Federatie Nederlandse danssport te horen kreeg dat De Sproethe ook komend jaar een dergelijk toernooi mag organiseren dat even geldt als kwalificatie voor de Europa Cup.

Het centrum Eikske was zaterdag hele dag bomvol. Het toernooi, waarbij een nieuwe puntentelling

## Inbraken in Brunssum

BRUNSSUM - In het weekeinde is vier plaatsen in Brunssum ingebroken. Een partij parfum, leren tassen en karsen was de buit bij de inbraak in een drogisterij aan de Kennedylaan in Brunssumvoord.

Op een woning aan Op gen Hoes werden diverse sierraden en een draagbare radio. De totale buit heeft een waarde van 6.000 gulden. In de wijk Treebeek werd zowel in de Jupiterstraat als de Saturnusstraat de achterdeur van een woning geforceerd. Uit de eerste woning wordt geld en gouden sierraden gemist en in de andere woning een polshorloge.

## Televisies verdwenen

HEERLEN - In het weekeinde werden bij inbraken in Heerlen enkele kleurentelevisies gestolen. Twee stellen verdwenen uit een woning aan de Heerlerbaan. Bovendien werd nog een antieke klok meegenomen.

In een woning aan de Eikstraat was buit eveneens een kleurentelevisie en aan de Hermesweg geld, diverse autopaapieren en een klokje.

## Politie zoekt getuigen twee zwaargewonden nabij Strijthagen

LANDGRAAF - De politie van Landgraaf zoekt getuigen van een aanrijding vlakbij de uitgang van het recreatiegebied Strijthagen zaterdag rond half zes.

Bij een frontale botsing liepen mevrouw W. (22) uit Schaesberg en J. (18) uit Kerkrade ernstige fracturen op. Mevrouw W. moest door de brandweer uit haar auto worden bevrijd. Omdat het ongeluk door veel mensen gezien moet zijn, vraagt de politie deze zich te melden (telefoon 33555).

## Bestuurder dronken

## Auto tegen afrastering

KERKRADE - Zaterdagavond rond twee uur reed de 32-jarige L. G. uit Landgraaf met zijn personenauto tegen een afrastering van een weiland aan de Loosweg in Kerkrade. De bestuurder raakte niet gewond, maar had wel een borreltje te veel achter de kiezen. De schade aan de auto is 1500 gulden en de afrastering werd gedeeltelijk vernield.

## Raadslid in Heerlen

## Jo Gerards overleden

HEERLEN - Vrijdag is plotseling op 69-jarige leeftijd het Heerlense raadslid Jo Gerards overleden. Gerards was tot de gemeentelijke verdelingslid van de VVD-fractie in de Heerlense raad, maar hij verliet die fractie in maart 1982 toen hij zich niet kon verenigen met de kandidatuur van zijn fractiegenoot Coen Nieten voor het wethouderschap.

Gerards kwam in 1980 in de Heerlense raad toen Leo van de Waal zijn functie neerlegde. Leo van de Waal was fractieleider, maar die functie nam Gerards niet op zich. Hij was gewoon raadslid en lid van de huurrecommissie van Heerlen. Het leiderschap van de fractie liet hij over aan mevrouw E. P. Keijman-Van Reijn.

## Terworm

Jo Gerards kwam dit jaar nog in het nieuws toen hij tot het laatste moment zijn standpunt over de mogelijke aanleg van een pretpark in het gebied Terworm geheim hield. Het

werd gehanteerd, trok een forse deelname uit binnen- en buitenland. De Sproethe boekte liefst drie Limburgse kampioenen, namelijk in de categorie dansgarde A, junioren showgroepen en senioren dansparen (Bianca Vaessen en Rinus Snijders). Van zeer grote klasse was ook het optreden van Monique Radstake van de Klotkop uit Brunssum. De spookdans van de Bekse Klinkertjes uit Vierlingsbeek maakte met fraaie lichteffecten veel enthousiasme in de zaal los.

De prijzen, uitgereikt door raadslid Jan Gulpers, werden als volgt verdeeld:

**Dansmariekjes junioren A:**  
1. Els Meijders, Houthakkers, Hout halen 252 pnt; 2. Katje Mommen, Houthalers, Houthalen 223 pnt; 3. Nadine Komac, Meerrijders, Genk 223 pnt. Elvira Theunissen van de Schravellers uit Brunssum werd in deze groep met 208 punten Limburgs kampioen.

**Dansmariekjes junioren B:**  
1. Monique Radstake, Klotkop, Brunssum 255 pnt, Limburgs kampioen. 2. Claudine Paesen, Houthalers, Houthalen 252 pnt, 3. Anne Bruyelle, Les Gardes, Tilburg 250 pnt.

**Dansparen junioren:**  
1. Katty Wellene/Ronny Vrijzen, Charly Ambrix, Tongeren 243 pnt, 2. Francis Radstake/Marco Ariens, Koelkop, Hoensbroek 211 pnt, Limburgs kampioen.

**Dansgroep junioren A:**  
1. De Meerrijders, Genk 236 pnt, 2. De Maaseiker dansmariekjes, Maaseik 228 pnt, 3. De Sproethe, Eikske 225 pnt, Limburgs kampioen.

**Dansgroepen junioren B:**  
1. De Harlekintjes, Houthalen 266 pnt, 2. Les Gardes, Tilburg, 3. Jan Doedels, Helmond 228 pnt. Dansgroep D'r Sijteuul uit Ubach over Worms werd met 203 punten Limburgs kampioen.

**Showgroepen junioren A:**  
1. De Sproethe, Eikske 234 pnt, Limburgs kampioen.

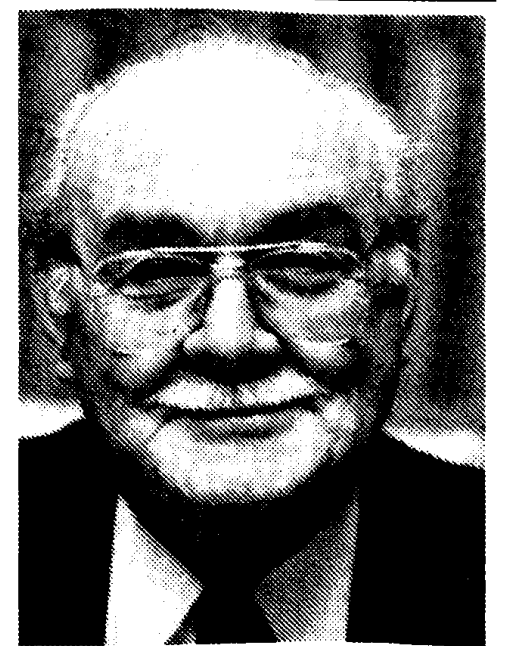
**Showgroepen junioren B:**  
1. De Boschraafkes, Houthen 256 pnt, Limburgs kampioen.

**Dansmariekjes senioren:**  
1. Ingrid Bink, Laaileuters, Tilburg 267 pnt, 2. Bertny Jaskowiak, Graasborgers, Susteren 253 pnt, Limburgs kampioen, 3. Marlies Rickse, Busjonge, Heerlen 250 pnt.

**Dansparen senioren:**  
1. Bianca Vaessen/Rinus Snijders, Sproethe, Eikske 245 pnt, Limburgs kampioen, 2. Luisette en Marc, Houthalers, Houthalen 230 pnt, 3. Jenny Heysachera/Sandra Boosten, Cindarella, Hoensbroek 217 pnt.

**Dansgroepen senioren:**  
1. De Meerrijders, Genk 265 pnt, 2. De Bekse Klinkertjes, Vierlingsbeek 237 pnt, Limburgs kampioen, 3. Jan Doedels, Helmond 233 pnt.

**Showgroepen senioren:**  
1. De Bekse Klinkertjes, Vierlingsbeek 259 pnt, Limburgs kampioen, 2. De Sproethe, Eikske 256 pnt.



• Raadslid Jo Gerards.

zag er even naar uit, dat Gerards daarin de beslissende stem zou uitbrengen. Dat bleek bij de uiteindelijke stemming toch niet zo te zijn. Hij stemde toen overigens met nog zeventien andere gemeenteraadsleden tegen de eventuele komst van een pretpark. Negentien anderen (waar onder de VVD-ers) stemden voor.

Jo Gerards zal in de raad worden opgevolgd door Wil Houben. Hierdoor wordt de VVD-fractie weer op de sterkte van twee man gebracht, exclusief wethouder Nieten.



• De dansgroep uit Helmond in actie in het wijkcentrum Eikske.

## 60 jaar Bond van Polen INZEGENING NIEUW VAANDEL

Van onze verslaggever  
HEERLEN - De Bond van Polen heeft zaterdag haar zestienvigste bestaan gevierd. Het feest werd ingezet met een plechtige eucharistieviering, gecelebreerd door pater St. Nowak en pastoor C. Clerx, in de Corneliushuis.

Tijdens de viering vond de inzegening van het nieuwe vaandel plaats. De Bond van Polen werd op 4 november 1923 door enkele Poolse arbeiders in Heerlerheide opgericht.



• De inzegening van het nieuwe Poolse vaandel door de pastoor.

In het begin zorgde de organisatie voornamelijk voor de opvang van Poolse mijnwerkers.

Het werkterrein breidde zich in de loop der jaren echter steeds meer uit. Een van de zorgen was het levend houden van de Poolse moedertaal binnen de Poolse gemeenschap. Ook op sportief en cultureel gebied was de bond actief. Zo geniet de volksdansgroep Podlasie grote bekendheid in ons land.

Het diamantenfeest werd besloten met een feestavond in het Corneliushuis, met medewerking van de volksdansgroep Pogoranie en de volksmuziek-kapel Swaty uit Krosno (Polen).

## Welzijnssector Nuth bezuinigt 10 procent Eerste ronde van subsidieberekening '84 achter de rug

NUTH - Van de noodzakelijke bezuinigingen die de gemeente Nuth in 1984 moet doorvoeren, neemt de Welzijnssector meer dan vijftig procent voor zijn rekening. Over de hele lijn wordt tien procent op de subsidie van verenigingen en instellingen gekort. Een uitzondering op deze regel zijn een aantal verenigingen en instellingen die helemaal geen subsidie meer krijgen. Ook werd bij het vaststellen van de subsidieuitkering voor 1984 rekening gehouden met instellingen die betaalde krachten in dienst hebben.

In 1984 komen verenigingen en instellingen buiten de gemeente Nuth, zoals bijvoorbeeld het L.S.O., de Nederlandse Hartstichting, de Nierstichting, niet meer voor subsidie in aanmerking. Ook enkele verenigingen uit Nuth zullen het volgende jaar geen subsidie meer ontvangen. Tot deze groep behoort het comité zeskamp Hulsberg, de lawn tennisvereniging Limbok, de St. Nicolaascomités, de landelijke riviervereniging uit Hulsberg en Nuth, de biljartverenigingen, de duivenverenigingen en de vogel- en voliereverenigingen.

Het raadslid Frans Bollen, voorzitter van de commissie Welzijn, vroeg zich tijdens de behandeling van de subsidieberekening af of het wel verantwoord is op dergelijke drastische wijze te bezuinigen op de sector welzijn. Hij doelde hierbij op de belangrijke positie van verenigingen en instellingen met betrekking tot de stijgende werkloosheid. Een wens van de commissie Welzijn is om in de toekomst meer inzicht te krijgen in de variabele en constante kosten van een vereniging. Ter discussie stonden tevens de instellingen die betaalde krachten in dienst hebben.

## De dupe

De meningen over het al dan niet bezuinigen op deze instellingen waren nogal verdeeld. Het gevaar van bezuinigen in deze sector is dat er arbeidsplaatsen op de tocht komen te staan. De keerzijde van de medaille is dat indien er op deze instellingen niet bezuinigd wordt de overige verenigingen in Nuth hiervan de dupe worden.

De opmerkingen die door de commissieleden gemaakt zijn, zullen

worden verwerkt in het welzijnsplan van de gemeente Nuth.

## Eijgelshovenaar ernstig gewond Politie Valkenburg had druk weekend

- Van onze verslaggever -

VALKENBURG - De groep Valkenburg van de rijkspolitie heeft in het afgelopen weekeinde niet de indruk gehad dat het toeristenseizoen voorbij is. Verkeersongevallen, diefstallen en rijden onder invloed waren troef.

V.M. uit Eijgelshoven werd zeer ernstig gewond toen hij in de nacht van zaterdag op zondag onder Meerssen met zijn wagen van de



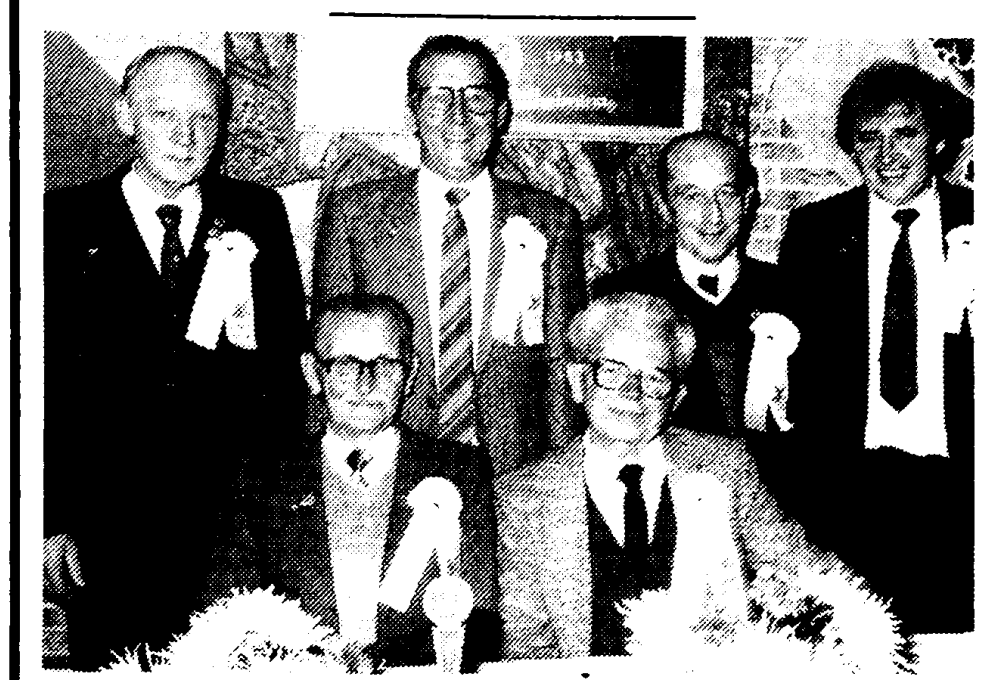
• Felicitaties van de wethouders Mulders en Erkens.

## In de Ark van Schaesberg

## Promotiefest Ons Genoegen

LANDGRAAF - Zondag recipieerde in de Ark te Schaesberg het Schaesbergs gemengd zangkoor Ons Genoegen vanwege het behalen van de eerste prijs in de afdeling D en promotie naar de C-afdeling tijdens het Nederlands korenfestival 1983 te Rotterdam.

De drukke receptie werd geopend door voorzitter Oosterwerf die dirigent Ger Franken en zijn koorleden veel lof toezwaaid. Op het einde van de receptie verraste hij de dirigent, mede namens de leden, met een korenmap. Van gemeentewege waren aanwezig de wethouders Erkens en Mulders. Het koor werd ook gefeliciteerd door dominee Fortuin en de kerkraad. Opvallend was het aanwezig zijn van veel afgevaardigden van zangkoren van de gemeente Landgraaf, Heerlen en Kerkrade. Ook de burgerij gaf behoorlijk acte de présence.



• De jubilarissen van PDV Wilhelmina Bocholtz achter de receptietafel.

## Postduivenvereniging in Bocholtz Erestandaard voor gouden Wilhelmina

BOCHOLTZ - Op grootse wijze heeft de PDV Wilhelmina uit Bocholtz het gouden jubileum gevierd. Tijdens de drukke receptie bood het hoofdbestuur van de CLBvP de vereniging de erestandaard aan. Vervolgens ontvingen de jubilarissen Jos Janssen en Piet Janssen sr (50 jaar lid), Joep Spork (40 jaar), A. Rhoen (35 jaar) en Piet Pluyma-kers, H. Franssen en Paul Janssen (allen 25 jaar lid van Wilhelmina) uit handen van de heer G. Kokkeler de bij hun jubileum behorende erepelden.

Bij de interne huldiging door voorzitter Chris Jongen ontvingen de jubilarissen behalve de speciale erepeld van Wilhelmina, ook nog een gouden aansteker en bloemen voor de dames.

Op de receptie gaven acte de présence onder andere de wethouders Hub Grooten en Ber Frijs, de duivenorganisaties district Krijtland, Onderling Spel en district Derby Limburg, oud-burgemeester Persoon, vele duivenvereniging uit Zuid-Limburg en de plaatselijke verenigingen.

## Tijdens concours in Oldebroek (Gelderland)

## Eerste prijs voor harmonie De Bazuin

OLDEBROEK - De christelijke harmonie De Bazuin uit Treebeek-Brunssum heeft zaterdag tijdens een concours in Oldebroek een eerste prijs behaald. Het muziekcorps, onder leiding van dirigent J. Hoefnagels uit Arensgenout, speelde in de ereafdeling in totaal 288 punten bij elkaar; net genoeg voor een eerste prijs.

twaaft muziekcorpsen deel aan het concours. Het hoogste aantal punten ging naar brassband 'David' uit Zwolle, die 325 punten kreeg.

## De Wieër zat zonder warmte

HEERLEN - Ruim tweehonderd bewoners in de buurt De Wieër in Heerlen-Noord zijn het hele weekeinde verstoken gebleven van centrale verwarming. De bewoners kregen zowel bij de Gemeentebesturen als de woningvereniging Heerlerheide nul op het request. Deze instanties verwezen de bewoners naar de Stadsverwarming.

Daar was waarschijnlijk vanwege het zachte weer, niemand te berekenen. „Niks werd ondernomen om ons te helpen”, aldus een verbolgen bewoner. „Oms werd doodleuk meegedeeld dat we tot maandag (vandaag - red.) moesten wachten”.

H. en V. uit Ubachsberg kwamen in de nacht van zaterdag op zondag op de Emmalaan in Valkenburg met hun auto tegen een boom terecht. Beiden reageerden positief op een bloedproef. Wie de wagen heeft bestuurd is nog niet duidelijk. H. moest in het ziekenhuis worden opgenomen en de wagen moest na de onzachte aanraking met de boom uit de roulatie worden genomen.

Wegens teveel alcoholgebruik legde de politie K. uit Margraten een rijverbod op. W. kreeg een proces-verbaal toen hij positief op een test reageerde. Een gast in een hotel aan het Walramplein verdwenen met de noorderzon niet alleen zonder te betalen maar ook met meenemen van een stapeltje postzegels. Verder kon de politie aan het werk wegens diefstallen van fietsen en bromfietsen en het ontsnappen van een koe uit een weiland.



# EEN BEKEND VOORKOMEN...

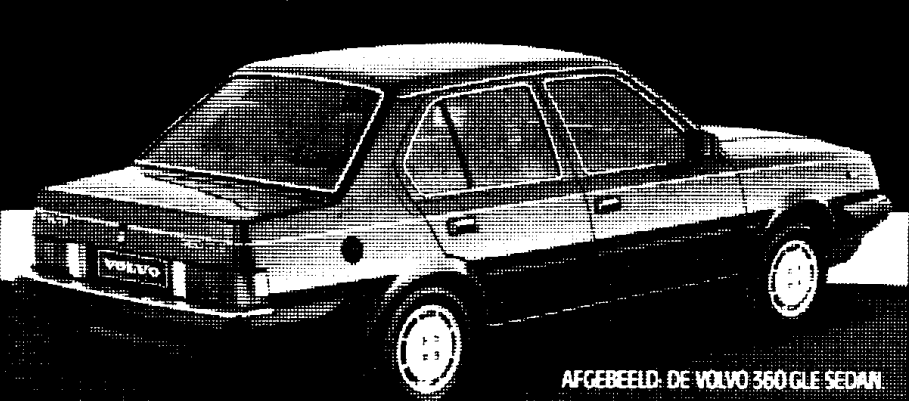


Het succes van de Volvo 340/360-serie wordt elk jaar groter. Zeker nu deze serie is uitgebreid met een nieuw model. Een klassiek gelijnde Sedan die opvallend modern oogt. Met een kofferruimte die groot genoeg is voor de complete vakantiebagage. Achter de nieuwe, markante lijnen: een bijzonder smaakvol interieur, de prestaties en het comfort dat bij een echte reiswagen past. Gebleven is natuurlijk Volvo's dynamische veiligheid. Gebleven zijn ook de De Dion achteras en de transaxleconstructie voor de best mogelijke wegligging.

De nieuwe Volvo 340/360 Sedan is er in maar liefst 5 uitvoeringen, met 1.4 of 2 liter motor, 4- of 5-versnellingsbak en automaat. Wij nodigen u uit voor een overtuigende proefrit.

DE VOLVO 340/360 SEDAN V.A. F. 21.550,- INCL. BTW. LEASEN V.A. F. 682,- EXCL. BTW PER MAAND BIJ 20.000 KM PER JAAR.

# EN TOCH EEN HEEL ANDER GEZICHT.



## VOOR VOLVO VEDERS

Industriestraat 3  
6135 KE SITTARD

04490-10342

E9 afslag Urmond, richting Sittard,  
Handelscentrum Bergerweg

VOLVO, HET COMFORT VAN ZEKERHEID.

### Auto's en motoren

**UITLAAT** kapot? Dan naar Auto Sport. Voor snelle service. Schelsberg 175, Heerlen, tel. 045-725597. Dealer orig. Romax-uitlaten.

**Uw UITLAAT** kapot? Originele Ford uitlaten voor een speciale prijs van Haaren, tel. 045-721152.

**AUTO'S** te k. gebr. Bw. '74 t/m '80. Tel. 04405-1994.

Te k. gebr. SLOOPAU-TO'S ook goede auto's. Tel. 045-752997.

Gebr. ONDERDELEN v. Alfa, BMW, Opel, Ford enz. Haaland 20, Brunsum (ind. terr.) 045-254482. Gebr. auto's met schade.

Te k. FIAT 127, 900 L. Te ege. v.p.p. f. 3450,-. Bw. '78. Te k. Mazda 929 S Hardtop, zeer mooi, v.p.p. f. 2950,-. T. 78. Tel. 04494-53435. Na 17 u.

Te k. AUTOM. VW Golf, bw. '78, km.st. 52.000. Tel. 045-442280.

Te k. SIMCA 1100 autom., '77, pr. f. 875,-. Handelsstr. 20, Sittard.

Te k. aangeb. PEUGEOT Familiale, bw. '76, mtr. Toyota Corolla, model Wingerdweg 68, Hoensbroek.

Auto Hofman, BMW 728, groenmet. autom., 1979, f. 15.750,-. BMW 520-6, beige, LPG, 1980, f. 15.750,-. BMW 528, groenmet., '77, f. 8250,-. BMW 520, blauw, LPG, '77, f. 6250,-. BMW 518, groen, '75, f. 2650,-. BMW 320-6, bruin, autom., '79, f. 16.750,-. BMW 316, groen, '80, f. 15.500,-. BMW 316, wit, LPG, '80, f. 15.750,-. BMW 316, groen, '79, f. 12.750,-. BMW 316, oranje, '78, f. 7250,-. Handelsstraat 20, Sittard, 04490-24882. Handelscentrum Bergerweg.

### Toyota Mengelers Schaesberg

biedt diverse first-class occasions aan:  
Datsun Cherry GL zilvermet. '79; Ford Taunus 1.6 L blauwmet. '79; Ford Taunus 2.0 Ghia beige '79; Ford Escort 1.3 L rood '76; Ford Escort 1.3 sport oranje '76; Mazda 323 DX 4-drs. blauwmet. '81; Mitsubishi Colt GL 3-drs. zilvermet. '79; Peugeot 305 GL wit '81; Opel Ascona 1.6 S 4-drs. goudmet. '78; Opel Ascona 1.9 LPG 4-drs. bruin '81; VW Golf S 5-drs. rood '79; VW Golf 5-drs. aut. wit '77; VW Jetta GLS LPG sportw. blauwmet. '80; Volvo 244 DL LPG groen '78; Toyota Starlet 1.2 GL 5-sp. geel '78; Toyota Starlet 1.0 DL beige '80; Toyota Starlet 1.2 GL groen '79; Toyota Corolla DX 2-drs. blauwmet. '82; Toyota Corolla DX 4-drs. zilvermet. '80; Toyota Corolla seat car rood '81; Toyota Corolla 1.3 liftback DX rood '80; Toyota Corolla liftback DX beige '81; Toyota Corolla 1.3 liftback DX wit '80; Toyota Corolla 1.3 coupe DX zilvermet. '80; Toyota Corolla 1.3 coupe DX rood '80; Toyota Carina 1.6 DL LPG bruinmet. '78; Toyota Celica 1.6 ST coupe geel '78; Toyota Celica ST coupe rood '79; Toyota Celica LT coupe rood '80; Toyota Celica 2.0 XT liftback rood '83; Toyota Crown 2.2 DL diesel zilvermet. '80.

### Garantie 1 jaar of 25.000 km

Niet ouder dan 4 jaar.

ANWB-keuring toegestaan.

Inruil en financiering mogelijk.

Uw occasionadres

Baanstraat 105 (bij draf- en renbaan), tel. 045-318888.

Donderdagavond koopavond.

Te k. Ford Escort, '76, 1.3 L, i.z.g.st., v.p.p. f. 1950,-. Panhuysstr. 14, Amstenrade. Tel. 04492-1891.

Goedk. of te gev. MAZDA 929 hardtop coupe 11-77 met LPG, prima onderh. en werk. zeer mooi, tel. 045-318010.

Te k. GOLF diesel kl. blauwmet. n.w. banden, n.w. uitlaat i.z.g.st. bw. '79. Tel. 045-424800 na 18 u.

**SLOPERIJ** „Echt“ vraagt alle sloop en loopauto's. Betaal de hoogste prijzen. Houtweg 1, „Echt“, tel. 04754-4557, b.g.g. 04746-3728.

Te k. OPEL Ascona 1900, type '80, Berlina met blauw, sportwiel, km.st. 62.000, f. 7750,-. Tel. 045-451832.

Te k. FIAT 127, wit met inruil, v.p.p. f. 3100,-. Bw. '72. Tel. 045-253608.

Te k. MERCEDES 350 SE, bw. '73, v.p.p. f. 3500,-. n.w. zeer goede motor. Heulen-derstr. 22, Brunsum, na 17.00 uur.

OPEL Kadett 1600 S Betti-na 5-drs. '82 goudmet. lichte 1.4 GL Lancer '81; Innocenti De Tomaso '80; Peugeot 305 GL '79; Ford Fiesta 1100 S '80; Fiat 127 sport '78. Diverse Renaults 4, 5, 14, 18 en stationcars. Renault-dealer auto's Valken-burg, tel. 04506-12314.

Sloop- en SCHADEAU-TO'S gebr. v. '50 t/m f. 3000,-. Tel. 04494-43481.

Te k. VW-BUS, bw. '75, n.w. motor. De Katplant-soen 8, Schaesberg.

VOLVO 144 '74. Tel. 045-251134 i.g.st. Vrijdag na 16 uur.

R 16 TL met el. schdk., stereo, mistl., TX-mot. enz. f. 1500,-. Hilversumstr. 11 Hrl.

VW Derby LS bj. '78, 49.000 km. 1e eig. Tel. 045-270160.

Opel Rekord 2000 L '80, Opel Ascona 1900 L '80, Ford Taunus Bravo 1600, '81, als nieuw. Ford 1600 GL '79, Datsun Cherry, 3-drs. GL, als nieuw, '80, Renault R 5 GTL '80, Renault R 18 en 20 TS '80 en '79, Datsun Blubird 1800 GL '81, met gas, als nieuw, Audi 80 GL '79, Toyota Carina 1600 L '79, Citroën Visa '79, 40.000 km, Opel Kadett '79, Austin Marina 1800 L '79, met gas f. 2750,-. Inruil en financie-ren. Bovaggarantiebewijs. Autobedrijf P. v. Dijk en Zoon. Alle reparaties en beurten. Hoppertsweg 33, Schaesberg-Kakert, Tel. 311729.

Te k. mooie HONDA Civic, bj. '76, f. 2000,- en zeer mooie Mitsubishi, f. 2000,- '76. Parallelweg 245, Eikenderveld-Hrl.

Te k. V.W. gesloten bestel, bw. '77, met LPG, div. ge-bruikte motoren voor VW-bus 1600, Rekord, Opel, Citroën en Renault en Ford. DHZ-garage „De Kisse“, Kissel 42, Heerlen.

Te k. MERCEDES 280 SE, bw. '76, duurste uitv. v.p.p. f. 8500,-. Inr. mog. Kerkdraderweg 202, Heerlen, Kaldeborn bij tennishal.

Te k. Toyota Celica 2000 XT Liftback '80, Opel Manta Hatchback 19 N '79, Talbot Horizon '78, Opel Ascona '77, Ford Taunus 1600, 4-drs. '80; Opel Kadett '78; Honda Prelude '79 op gas, Opel Rekord 2 LE, 4-drs., met gas, '80. Auto WEBER, Brugstr. 38, Schaesberg, 6130 markt, Tel. 045-314173. Inruil-fi-nanciering en garantie.

Te k. BMW 316, bj. '79, model '80, met spoiler en sier-strepen, i.z.g.st., km.st. 58.000, pr. f. 12.500,-. Tel. 045-417558.

Te k. VOLVO 343 DL, 11 mnd. oud, veel extra's. Te bevr. 04498-52340.

Te k. CHEVROLET Camaro LT, type '79, i.g.st., met LPG, inruil mogelijk. Putstr. 103, Born, tel. 04498-52672.

Te k. Toyota Celica 2000 XT Liftback '80, Opel Manta Hatchback 19 N '79, Talbot Horizon '78, Opel Ascona '77, Ford Taunus 1600, 4-drs. '80; Opel Kadett '78; Honda Prelude '79 op gas, Opel Rekord 2 LE, 4-drs., met gas, '80. Auto WEBER, Brugstr. 38, Schaesberg, 6130 markt, Tel. 045-314173. Inruil-fi-nanciering en garantie.

Te k. BMW 316, bj. '79, model '80, met spoiler en sier-strepen, i.z.g.st., km.st. 58.000, pr. f. 12.500,-. Tel. 045-417558.

Te k. VOLVO 343 DL, 11 mnd. oud, veel extra's. Te bevr. 04498-52340.

Te k. CHEVROLET Camaro LT, type '79, i.g.st., met LPG, inruil mogelijk. Putstr. 103, Born, tel. 04498-52672.

Te k. Toyota Celica 2000 XT Liftback '80, Opel Manta Hatchback 19 N '79, Talbot Horizon '78, Opel Ascona '77, Ford Taunus 1600, 4-drs. '80; Opel Kadett '78; Honda Prelude '79 op gas, Opel Rekord 2 LE, 4-drs., met gas, '80. Auto WEBER, Brugstr. 38, Schaesberg, 6130 markt, Tel. 045-314173. Inruil-fi-nanciering en garantie.

Te k. BMW 316, bj. '79, model '80, met spoiler en sier-strepen, i.z.g.st., km.st. 58.000, pr. f. 12.500,-. Tel. 045-417558.

Te k. VOLVO 343 DL, 11 mnd. oud, veel extra's. Te bevr. 04498-52340.

Te k. CHEVROLET Camaro LT, type '79, i.g.st., met LPG, inruil mogelijk. Putstr. 103, Born, tel. 04498-52672.

Te k. Toyota Celica 2000 XT Liftback '80, Opel Manta Hatchback 19 N '79, Talbot Horizon '78, Opel Ascona '77, Ford Taunus 1600, 4-drs. '80; Opel Kadett '78; Honda Prelude '79 op gas, Opel Rekord 2 LE, 4-drs., met gas, '80. Auto WEBER, Brugstr. 38, Schaesberg, 6130 markt, Tel. 045-314173. Inruil-fi-nanciering en garantie.

Te k. BMW 316, bj. '79, model '80, met spoiler en sier-strepen, i.z.g.st., km.st. 58.000, pr. f. 12.500,-. Tel. 045-417558.

Te k. VOLVO 343 DL, 11 mnd. oud, veel extra's. Te bevr. 04498-52340.

# MAANDAG T/M WOENSDAG VOORDEEL



Rundergehakt  
speciaal  
kilo 13,90

9.95

Magere speklapjes  
zonder  
zwoerd  
kilo 9,90

6.95

Spruitjes  
net ca.  
750 gram

1.29

Worteltjes  
500 gram

0.79

VROOM & DREESMANN

# DE V&D BOODSCHAPPENWINKEL HEEFT ALLES

# 5 KEIHARDE ARGUMENTEN OM NU TE GAAN HUREN.

### Geen extra kosten.

Nooit of te nimmer onvoorziene uitgaven voor reparaties. Bij Skala betaalt u slechts één prijs: de maandelijkse huurprijs.

### Omruilen wanneer u wilt.

Altijd de mogelijkheid om 't nieuwste van het nieuwste in huis te hebben. Hoe? Gewoon uw toestel even omruilen. Makkelijker kan 't niet.

### Huurkontraat al vanaf 6 maanden.

Met Skala kunt u alle kanten op, want u bepaalt hoelang u huren wilt. Eén, twee of drie keer 6 maanden. Hoe langer u huurt, hoe aantrekkelijker de prijzen.

### 365 Dagen echte service per jaar.

Het volle pond aan kijkplezier met de zekerheid van razendsnelle service. Ook op zon- en feestdagen.

### En nu de allerlaagste prijzen.

Skala bestaat 10 jaar en dat viert u. Kom meteen langs en profiteer van Skala's extra lage prijsfeest. Of bel voor de dichtstbijzijnde vestiging: 030-61.18.46. Want wat u hier naast ziet is slechts 'n voorbeeld uit velen.

\*Huurprijs gerelateerd aan 6 maanden huurperiode. Eenmalige installatiekosten slechts 50,-.

# DE ZEKERHEID VAN 365 DAGEN SERVICE PER JAAR.

Maastricht, Spilstraat 16, Telefoon **043-14943.**

# Uw allermooiste mode maakt u héél voordelig zelf

Zelf mode maken is geld verdienen. Vooral nu in uw warenhuis de stoffen zo voordelig zijn! Want u weet het toch: bij Vroom & Dreesmann vindt u voor aantrekkelijke lage prijzen steeds de meest actuele stoffen. Met enorm veel keus uit de nieuwste kleuren en dessins, van stijlvol klassiek tot jong en sportief. En vanzelfsprekend van prima kwaliteit, zodat u heel lang plezier heeft van uw werk.



### Uni flannel

Goed wasbare wol-kwaliteit, versterkt met polyester. In zwart, rood, kobalt en diverse grijs tinten. Ook al een klassieker in het winterse mode-beeld, en daarom veel gevraagd voor pantalons, jassen, broek- en plooirokken. Breedte 150 cm. Per meter nu **15,-**

### Zwart/wit stoffen

Wol, versterkt met polyester en gewezen in tal van zwart/wit streep- en fantasiedessins, die deze winter de grote mode zijn. Zoals pied de poule, prince de galles, visgraat en donegal tweeds. Breedte 150 cm. Per meter nu **15,-**

### Bedrukte jersey

Soepelvallende kwaliteit, ideaal voor bloezes, rokken en jassen. In tientallen printdessins, dus voor elk wat wils. Profiteer snel van dit unieke partijvoordeel, want de voorraad is groot maar niet onbeperkt. Dubbelbreed: 150 cm. Per meter nu **5,-**

### Uni jersey

Zijdezachte, soepele 100% polyester, die u probleemloos kunt wassen. Voor korte of lange jassen, bloezes en rokken. Maak uw keuze uit de vele modeltinten, zoals zwart, grijs, raf, kaki en rood. Breedte 150 cm. Per meter nu **9,-**

### Bedrukte keperflannel

Eenzijdig geruwde 100% katoen, voor een behaaglijk warme pyama of nachtpon. Royale keus uit veel dessins. En wat voordelig! Breedte 80 cm. Per meter nu **6,50**

**VROOM & DREESMANN**

# De nieuwe kalender is uit!



De handige vertrouwe Limburgs Dagblad-kalender is er weer. Ook in 1984 weet u markten, kermissen, feestdagen, naamfeesten en maanden precies te vinden, terwijl de kalender bovendien de nodige ruimte biedt voor aantekeningen. Verkrijgbaar bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad, de meeste zaken waar u losse nummers kunt kopen of bij de Limburgs Dagblad-agent in uw wijk. De prijs f. 4,75.

**Limburgs Dagblad**  
'n fijne krant

### Huwelijk/kennismaking

Maandag 7 november mooie dansavond voor ALLEENSTAANDEN in „Rumpenrind“ Heugerstr. 2, Brunsum. Uitr. + pas verp. Vriend. uitn. „Het Bestuur“.

Bal voor ALLEENSTAANDEN in café Koningswinkel, vanavond vanaf 20.00 uur met sfeer-volle muziek. Bewijs verplicht. Koningswinkel, straat 40, Valkenburg, tel. 04406-13914.

### Een goede relatie

Wordt opgebouwd in vertrouwen. Hierbij kunnen wij u helpen. Vraag vrijblijvend inlichtingen voor persoonlijke bemiddeling.

### Relatievorming Limburg

Erkend door de Raad van Toezicht. mevr. Reulen, Heerlen, 045-412847. mevr. A. Driessen, Maastricht, tel. 043-435231. mevr. Beckers, Susteren, tel. 04499-1435. mevr. Riley, Heythuizen, tel. 04749-3903. Voor schrift. inf. Hoofdkant. Vesthof 41 M'str., 043-435231.



# Rijvers schrikt van Ajacieden

Van onze verslaggever

EINDHOVEN - Bondscoach Kees Rijvers is zo geschrokken van het optreden van de Ajacieden in de wedstrijd tegen PSV, dat hij overweegt zijn plannen voor de interland tegen Spanje drastisch te wijzigen. Aanvankelijk wilde Rijvers het elftal, dat in Dublin met 3-2 van Ierland won, zoveel mogelijk intact houden. Na het zien van de ontmoeting in Eindhoven is hij echter van plan om „iets heel nieuws te bedenken“.

„De vorm waarin de Ajacieden verkeren, maakt de situatie problematisch“, aldus Rijvers. „Dat geldt niet alleen voor Van Basten (ziekte van Pfeiffer), maar ook voor de andere internationals van Ajax. Ik was van plan eventueel maar een of twee wijzigingen aan te brengen, maar dit

dwingt me ertoe de zaak om te gooien. Ook al omdat er bij Groningen problemen zijn met bijvoorbeeld Van Tiggelen. Hij valt me op dit moment ook tegen.“

Daaruit mag worden afgeleid, dat het aantal Ajacieden dat tijdens de interland tegen Ierland

nog zes bedroeg (naast Van Basten waren dat Silooy, Vanenburg, Ronald Koeman, Ophof en Boeve) waarschijnlijk behoorlijk zal worden teruggeschoefd.

Rijvers heeft tijdens het overleg met vertegenwoordigers van het sectiebestuur en met de clubs, die spelers leveren aan het Nederlands elftal, zijn teleurstelling geuit over de reis van Ajax naar Qatar. Ajax, dat gisteren vertrok en pas donderdag terugkeert, heeft er op zijn beurt op gewezen dat het in het oliestaatje drie wedstrijden in plaats van één duel had kunnen spelen. „Maar in het belang van het Nederlands elftal hebben we ons beperkingen opgelegd“, aldus vice-voorzitter Van Eijden. Bovendien moet volgens Ajax in het vervolg meer aan de clubbelangen worden gedacht.

Het bestuur van de landskampioen is niet te spreken over het feit dat de Oranje-spelers na de overwinning in Dublin „tot in de kleine uurtjes“ hebben kunnen feesten, zonder dat hen gewezen is op de importantie van de competitiewedstrijden die daarna volgden.

Het ligt in de bedoeling dat alle geselecteerden zaterdag in het KNVB-sportcentrum in Zeist bijeen zullen komen. Zondag zijn de spelers weer thuis en de dag erop zullen ze opnieuw in trainingskamp gaan. Van de spelers die voor selectie in aanmerking komen, zal waarschijnlijk ook doelman Schrijvers van PEC het komend weekeinde vrijaf zijn. Hoewel de bekerwedstrijd Blerick-PEC niet, in tegenstelling tot andere wedstrijden, is verschoven, heeft PEC laten weten dat de mogelijkheid zal worden bekeken om Schrijvers aan de kant te houden.

AMSTERDAM - De KNVB heeft Brandsteder Electronics bv (Sony) als hoofdsponsor gekozen. Na langdurige vergaderingen van het sectiebestuur betaald voetbal en het bondsbestuur heeft de KNVB besloten de voorkeur te geven aan de aanbidding van de importeur van Sony. Philips Nederland, de andere kandidaat voor sponsoring, werd afgewezen.

Beide besturen waren van mening dat het bod van Sony aantrekkelijker was, aangezien de voorwaarden in zijn totaliteit gunstiger zijn dan de aanbidding van Philips. In dit verband wordt gesteld, dat het aanbod van Sony vier jaar omvat en betrekking heeft op alle sectoren van de KNVB, terwijl de aanbidding van Philips slechts ten gunste komt van de sectie betaald voetbal voor een periode van twee jaar.



● Groninger Jos Roossien vliegt over Roda JC-doelman Jos Smits. Deze keer zonder nadelige gevolgen.

Foto: DRIES LINSEN

## Jos Smits en het 'gekke' van het keepersvak

Van onze verslaggever

KERKRADE - Ongeveer de meest succesvolle (doelman) na de wedstrijd Roda JC-FC Groningen was Jos Smits. Hij vergrabbelde zich vroeg in de wedstrijd twee keer grandioos,

waardoor FC Groningen een 2-0 voorsprong cadeau kreeg. Jos Smits deed na afloop van de met 2-3 verloren wedstrijd geen enkele moeite om zijn blunders goed te praten. „Zelf

schuld“, gaf hij ruitertlijk toe. Trainer Hans Eijkenbroek vond het echter overduidelijk om de nederlaag uitsluitend in de schoenen van Jos Smits te schuiven. „De ene week redt een doelman een punt voor zijn ploeg, de volgende verspeelt hij er twee. Dat is het gekke van het keepersvak“, aldus Hans Eijkenbroek. (Zie verder sport 3)

Maandag 7 november 1983 ● Pagina 9

## Na wanvertoning bij DS'79 in degradatiezone

# FORTUNA IS DOODZIEK

door huub paulissen

DORDRECHT - Fortuna Sittard, wat 'n schlemiel! Het virus dat de Sittardenaars dit seizoen volledig lam legt, joeg gisteren tegen het middelmatige DS '79 de meest doorgewinterde supporter de stuipen op het lijf. Door de 2-0 nederlaag in Dordrecht zakten de Fortunezen af naar de voorlaatste plaats. Ze verkeren in acuut degradatiegevaar. De Sittardse club is doodziek. Er zal heel snel een chirurg met gouden handen aan te pas moeten komen, om het kwalijke abces dat Fortuna vooral buiten De Baandert vloert, te verwijderen.

Trainer Frans Körver kon zijn ploeg op geen pijnlijke wijze kwetsen, dan door gisteren, met bijtend sarcasme in de richting van zijn discipelen, te stellen „geen zin te hebben om over deze wedstrijd met de pers te praten“. „Ik praat graag over voetbal op niveau, wij spelen immers betaald voetbal. Maar wat wij hier vandaag hebben laten zien, dat heeft niets met niveau te maken. Over deze wedstrijd kan ik dan ook geen zinnig woord zeggen; enkel zeuren. De afgang tegen Excelsior (0-6) was verschrikkelijk, maar dit is nog een graadje erger. Ik word bevoerd van dit voetbal“, aldus Körver.

Voor een trainer is dat de keerzijde van de medaille: veel triester is dat vrijwel elke week duizenden toeschouwers een beroerte krijgen van deze Limburgse profclub. Wie verwacht had dat de gewonnen thuiswedstrijd vorige week tegen Sparta de ommekeer zou inluiden, kent het huidige Fortuna Sittard nog niet. Volkomen afwezig slenterden de Sittardenaars over het veld. De achterhoede laat zich door een olifant nog op het verkeerde been zetten; het middenveld kan spijbelen zonder dat iemand het merkt; de voorhoede speelt met een zoveel gevoel voor richting, dat ze eerstdaags met de bal aan de voet het stadion uitdribbelen.

## Aanklacht tegen Waubach-speler

GRONSVELD - Na afloop van de amateurtopper in 2A tussen SCG en Waubach deed zich een aantal strubbelingen voor, waarbij assistentie van de politie moest worden ingeroepen. SCG-supporter Engelen diende een aanklacht in tegen Waubach-speler Frolchis, wegens mishandeling en vernieling van eigendom. Engelen vroeg het bestuur van Waubach zijn vernielde bril te vergoeden, maar dat werd geweigerd. Opperwachmeester Willems van de post rijkspolitie in Eijsden nam de zaak in onderzoek. Overigens werden in de slotfase van het grimmige duel twee spelers uit het veld gestuurd: Gorissen van SCG en Van Overveld van Waubach.

SALVADOR - Uruguay is winnaar geworden van de Zuidamerikaanse voetbalbeker. In de tweede finalewedstrijd kwam tegenstander Brazilië in Salvador (Brazilië) niet verder dan 1-1. Het eerste duel had winst (2-0) opgeleverd voor Uruguay. Jorginho liet het grootste deel van de 75.000 toeschouwers in de eerste helft juichen, toen hij raak schoot. Na de hervatting maakte Aguilera voor Uruguay gelijk.

Geen wonder dat Körver naar zijn voorhoofd wees, om aan te geven waar het bij zijn elftal aan schort.

DS '79 kreeg dit vier-puntenduel gewoon cadeau van de Sittardenaars. Als dank misschien voor het transferen van Huub Smeets en Anne Evers. Beiden (Smeets één helft) leken gisteren trouwens voor hun oude club te spelen, want zij bakten er, evenals hun teamgenoten, geen hout van. De Dordrechtse spelers mochten vanaf de eerste minuut aanvallen zonder dat Fortuna ook maar een vin verroerde. De meeste bewegelijke acteur aan Limburgse zijde, zeker in de eerste helft, was...trainer Körver, die af en toen nog eens langs de zijlijn draafde. DS, blij verrast over zoveel onmacht, profiteerde al in de vijfde minuut. Jo Bux (Braham) was voor hem een ware plaag) maaide finaal over een voorzet van Melis heen en Hakim Braham was er als de kippen bij om 1-0 te schieten.

## Flair

DS '79 mag dan trots met 'Flair' op de borst pronken, daarmee speelde het allesbehalve. Dit Fortuna was rijp voor de sloop, maar de nieuwkomer in de eredivisie had niet het materiaal om dat karwei te klaren. Pas na 21 minuten verscheen de Sittardenaars voor de eerste en - in de eerste helft - tevens de laatste keer voor het vijandelijke doel. Een hoge voorzet van Ruys werd door Hoyer knap in de hoek gekopt, maar met een schitterende duik kon doelman Bloem de voor-

sprong voor zijn ploeg verdedigen.

Na rust kwam Fortuna met Huub Smeets (door een blessure werd hij aanvankelijk uit de ploeg gelaten) voor de volledig falende Wim Koeversmans. Meer stootkracht voorin, luidde het devies. De Sittardenaars begonnen zowaar iets feller, maar hadden Smeets net zo goed op de bank kunnen laten. Hij verdween al bij zijn eerste actie in de achterzak van Niels Overweg, die heer en meester was in het strafschopgebied. In de 57e minuut werd het doodvonnis over de Fortunezen geveld, toen doelman Nico Hanssen niet bij zijn ploegmaats wilde achterblijven en een geweldige blunder beging. Een mislukte hoge voorzet van Mühren leek een gemakkelijke prooi voor Hanssen. De goalie twijfelde echter, dook vervolgens toch naar de bal en liet het leer uit zijn handen glippen, precies voor de voeten van Peter Matena: 2-0.

Fortuna probeerde nog iets, toen de strijd allang gestreden was. Anne Evers schoot keihard tegen de onderkant lat en kort daarna wist Smeets vanaf drie meter de bal toch nog op het been van verdierder Wijnberg, die op de doellijn stond, te schieten. „Daar moet je niet over nakaarten, want pech bestaat niet. Als wij verliezen, oké, maar dan wel op het scherpst van de snede. Ik kan nu veel spuien, daar is alle reden toe. Maar daarmee komen we geen stap verder“, meende Frans Körver. Gerrie Mühren omschreef het duel namens DS '79 zeer treffend: „Wij leven weer“. Met dank aan Vrouwe Fortuna...



● De beste aanval van Fortuna Sittard in beeld. Doelman Bloem stopt met een prachtige reflex een kopbal van Arthur Hoyer (liggend, derde van rechts) weg. Terry Lees, Piet Wijnberg en Anne Evers (v.l.n.r.) staan machteloos.

Foto: ROB VAN HEIJST

## Westerhof: „Er komt geen kip kijken...“

# Geusselt: schiettent zonder toeschouwers

door jo gerards

MAASTRICHT - De gang van zaken bij MVV in de afgelo-

pen jaren, heeft in de Maas-trichtse gemeenschap blijkbaar diepe sporen achtergelaten. De Maas-trichtse ploeg speelt acceptabel voetbal, staat bovenaan, scoorde de meeste doelpunten in de eerste divisie, is als enige ploeg in het betaalde voetbal ongeslagen en toch zaten maar 3300 toeschouwers op de tribunes tijdens het duel tegen NEC. Dankzij een flinke dosis ervaring en jeugdige elan behaalde MVV een verdiende 4-1-overwinning. Het publiek liep er, ondanks aansporingen van de speaker, nauwelijks warm voor.

Sportieve prestaties weken door-gaans iets los bij de supporters. MVV zou in dit geval in Maastricht en omstreken het gesprek van de dag moeten zijn. Niets is minder waar. Ondanks allerlei maatregelen om het publiek naar de Geusselt te lokken, kwamen zaterdagavond maar enkele toeschouwers méér dan bij de laatste thuiswedstrijd. Trainer Clemens Westerhof, die toch kan bogen op een goede prestatie met zijn ploeg, verzuchtte: „Als er op het Vrijthof een eetfeest wordt georganiseerd, zijn er tienduizend mensen. Nu presteert MVV goed en er komt geen kip kijken“.

Het driemanschap Melchior, Brouwers en Wesly doet er alles aan, om het publiek te behagen. „We mogen blij zijn dat het ons sportief voor de wind gaat“, zei Benoit Wesly.

„Langzaam maar zeker hopen we het volk terug te krijgen. Dat gaat niet in een week, zelfs niet in een maand. Blijven de resultaten goed, dan zullen toch over enkele maan-

MVV-NEC 4-1 - Score: 6. Van Marwijk 1-0; 47. Maas 2-0; 48. Mommertz 2-1; 66. Penders 3-1; 80. Van Bommel 4-1. Scheidsrechter: Verhoeve. Toeschouwers: 3300. Gele kaart: Willemsse (NEC).

MVV: Baetsen, Delahaye, Duyzings (59. Penders), Linders, Dijkstra, Van Marwijk, Adam, Maas (87. Quaden), Van Staveren, Nanninga, Van Bommel.

NEC: Klein Goldewijk, Willemsse, Mulderij, Van Rossum, Visser, Aalbers, De Groot, Veeversmans, Grim, Janssen, Van Geenen (45. Mommertz).

den weer tienduizend mensen de Geusselt bevolken. Ondertussen doen wij er alles aan om de service aan het publiek te vergroten“. Een zang- en showgroep mocht dan wel, (met een eigen geluidinstallatie) voor een beetje sfeer zorgen, de stadioninstallatie is niet te verstaan. Aangezien de lichtkrant ook al maanden buiten werking is en een totaal-scorebord al jaren niet meer wordt gebruikt, blijft het publiek verstoken van informatie. „De lichtkrant zit in het pakket van moeilijk-

## Hoofdinspecteur stipt op tijd

DORDRECHT - Schermutselingen op de tribunes tussen Dordrechtse supporters en de politie zijn tijdens het competitieduel tussen DS '79 en Fortuna Sittard voor hoofdinspecteur Henk Harmsen aanleiding geweest persoonlijk in te grijpen. Bij de relletjes werden twee fans gearresteerd en is de naam van een derde relschopper bij de politie bekend, maar deze was gistermiddag nog niet achterhaald. Halverwege de tweede helft braken ongeregelde heden uit. Op het moment, dat collegae van Harmsen bij het ingrijpen zelf ook klappen opliepen, snelde de hoofdinspecteur naar de plaats van handeling. Een van de vechtersbazen werd door Harmsen persoonlijk in de houdgreep genomen en afgevoerd. „Normaal gesproken grijp ik niet in. Vanmiddag was het echter noodzakelijk. Mijn mannen werden belemmerd bij het uitvoeren van hun functie“, verklaarde Harmsen na afloop.

heden dat opgelost moet worden en er komt, op korte termijn, een nieuwe geluidinstallatie“, aldus Benoit Wesly.

## Goed voetbal

De spelers van MVV trekken zich gelukkig niets aan van de moeilijkheden rondom de club. Zij blijven, zeker in de Geusselt, goed voetbal spelen en scoren aan de lopende band.

Na drie minuten was het al raak. Van Bommel, die een goede start had, doelde herhaaldelijk met Sje Visser. Zijn voorzet, door iedereen gemist, belandde bij Bert van Marwijk en dat betekende zonder meer 1-0.

NEC, goed voetballend, maar zonder enige dreiging, kon zelden voor het doel komen van MVV-doelman Baetsen. Dijkstra en Van Marwijk verijdelde elke doelpoging.

Op slag van rust omzeilde verdierder Maes de buitenspelval van de gasten, kreeg, tot ieders verbazing, gelegenheid om alleen door te lopen en scoorde beheerst. Direct na rust bracht Kerkradenaar Mommertz de achterstand van de Nijmegenaren terug, door een doelpunt van afstand: 2-1. Paul Penders, even eerder door Westerhof in het veld gebracht voor Duyzings, profiteerde van een kapitale blunder in de NEC-defensie: 3-1. Marcel Adam kreeg het publiek op zijn hand. De middenvelder versnelde met de bal aan de voet. De toeschouwers weten inmiddels, dat dan meerdere tegenstanders het nakijken hebben. Van Bommel mocht het Adam-karwei afmaken: 4-1.

Westerhof was weer eens in zijn sas. Hij had in de tweede helft Paul Penders ingezet, die direct scoorde. „We hebben al enkele jonge spelers ingepast. De komende weken krijgen nog meer spelers uit eigen kweek, een kans. Met een ervaren 'as' in het elftal, kun je zo iets wel doen. Het brengt geen moment onze voorsprong in gevaar“, aldus een druk pratende Westerhof.



● Marcel Adam in zijn element. De MVV-middenvelder slalomde regelmatig door de NEC-defensie onder het goedkeurend oog van good-old Johan Dijkstra.

Foto: JOHN BAAN



Vaxjo: in 1-1 geëindigd.



## Blunders: na twaalf minuten met 0-2 achter!

## Roda levert onnodig in

door Harry Muré

KERKRADE - Inleveren is goed, maar zonder enige vorm van georganiseerd protest hoeft nou ook weer niet. Roda JC ging op Kaalheide tegen FC Groningen met 2-3 het schip in. Op het eerste gezicht geen wereldschokkende uitslag, maar de manier waarop was bedroevend. De Kerkraadse ploeg kleunde verdedigend en aanvallend mis, stond na goed tien minuten met 2-0 achter en toen de ploeg eindelijk besloot actie te voeren, was het te laat. Hans Eijkenbroek bleef na afloop in de plooi, maar 'tussen de regels' gaf hij toe dat zijn ploeg het lelijk had laten liggen. Een 2-0 achterstand oplopen zo vroeg in de wedstrijd is een kwalijke zaak.

Dat Roda JC met een nood-elftal zonder Eriksen, Marjnis en Eijnders, terwijl Zuidersma in de eerste helft geblesseerd afhaakte moest opdraven, is nauwelijks een excuus. De verdediging had veel weg van gatenkaas. Twee enorme blunders van doelman Jos Smits, een slechte start van Calderwood en een moeilijke wedstrijd van Hanssen, die de grootste problemen had met Fandi. We beginnen laks en geven een

paar goals weg," constateerde Hans Eijkenbroek, maar ook hij kon niet exact aangeven waar het precies aan lag.

## Mysterieus

Dankzij Chris Guthrie ging Roda JC niet af. Zelf scoorde hij 1-2 en lanceerde Hofman naar 2-2. Die gelijkmaker was dik verdiend, want

voetballend zaten beide ploegen op één lijn. Zorgde Roda JC verdedigend voor raadselachtige toestanden, de voorhoede werkte zich al even mysterieus in de nesten. De faalangst zat erg diep bij Van de Ven, Van Geel en Grassi. „Roda JC kreeg na de rust toch een reeks schitterende kansen,” vond Han Berger. „Goed voor ons dat ze niet werden benut.”

Groningen kon het zich zelfs permitteren een penalty te missen (Koeman schoot naast), omdat Roda JC tot diep in de tweede helft moeilijk bleef doen. Pas nadat Fandi de stand op 2-3 had gebracht - ook bij dit doelpunt ging Jos Smits niet vrijuit - besloot Roda JC om op de Groningse helft te gaan demonstren.

Roda JC-FC Groningen 2-3 - Score: 5. Wiebing 0-1, 12. Fandi 0-2, 19. Guthrie 1-2, 38. Hofman 2-2, 68. Fandi 2-3. Toeschouwers: 7.800. Scheidsrechter: Blankenstein. Gele kaarten: Wiebing en Keukens. Roda JC: Smits, Hanssen, Degens, Calderwood, Klein, Van de Ven, Van Geel, Cremet, Hofman, Guthrie, Zuidersma (25, Grassi). FC Groningen: Schellekens, Steenge, Waalderbos, Van Tiggele, Keukens, Van Dijk, Brocken (77, Jans), Koeman, Wiebing, Fandi, Roosien.

## Biecht

Attractie genoeg op Kaalheide, maar op zo'n manier mag je natuurlijk niet verliezen. Jos Smits biechte na afloop eerlijk op dat hij twee keer afschuwelijk in de fout was gegaan. „Het was gewoon kl... Ik had een paar ongelukkige momenten. Daar wind ik geen doekjes om.” De organisatie was slecht. Toch wil ik het daar niet op afschuiven. Had ik het zelf maar moeten organiseren...”

De blessure van Hans Zuidersma is niet ernstig. Hij heeft een bloeduitstorting in het dijbeen, en zal waarschijnlijk zaterdag voor de bekerwedstrijd tegen Rijnsburgse Boys beschikbaar zijn. Dan maakt ook John Eriksen eindelijk zijn rentree.

DORTMUND - Roemenië heeft zondag in Dortmund het sterk bezette toernooi om de supercup gewonnen. De Roemeense handballers versloegen in de eindstrijd voor vijfduizend toeschouwers wereldkampioen Sovjet-Unie na verlenging met 26-25. Na de reguliere speeltijd was de stand 22-22.



De supportersclub van MVV blijft actief. Zaterdag, vlak voor de wedstrijd tegen NEC, werd aan elke MVV-speler een fles Franse cognac overhandigd. Op deze foto van JOHN BAAN is het de beurt aan Dick Nanninga, die de aanhang voor het presentje tijdens de wedstrijd bedankte met een voortreffelijke inzet.

HILVERSUM - Wil Brouwers heeft gisteren een internationale veldrit in Hilversum gewonnen. De Limburger had na 25 kilometer 26 seconden voorsprong op de wereldkampioen bij de amateurs, de Tsjech Radomir Simunek. Derde werd Kees van de Wereld. Niet tot de deelnemers behoorden Reinier Groenendaal en Hennie Stamstijder, die in Zürich aan de start verschenen.

## Uitslagen

Hilversum: 1. Wil Brouwers 25 km

## Wil Brouwers verslaat wereldkampioen Simunek

in 1.07.50, 2. Radomir Simunek (Tsj) op 26 sec, 3. Kees van de Wereld op 35 sec, 4. Andre Geirlandt (Bel) op 40 sec, 5. Robert Vermeire (Bel) op 55 sec.

Son en Breughel: amateurs: 1. Jo

Martens (Deurne) 24 km in 1.06.11, 2. Michel Groenendaal op 25 sec, 3. Mathieu Hermans z.t., 4. Peter Meerburg op 50 sec, 5. Ties Verhaeg op 1.01. 6. Geert Weyers. Nieuwelingen: 1. Cuyper 13. Pascal Bot-



Fandi (rechts) scoort 2-3. Jos Smits heeft weer eens het nakijken.

Foto: DRIES LINSSEN

## Eerste nederlaag voor De Graafschap FC VVV 'krachtpatser'

Van onze medewerker HENK HAFMANS

VENLO - Het ongeslagen record van De Graafschap is in Venlo gesneuveld. Met 3-2 trok FC VVV, dat zes basisspelers moest missen, aan het langste eind in een boeiend duel en bewees daarmee provinciegenoot MVV aan de top een grote dienst. Beide spelperiodes kenden een sensationeel begin. Na welgeteld dertien (!) seconden lag de bal al in het Doetinchemse doel. Vanaf de aftrap lanceerde Pleun Strik een verre trap. Libero Loovens kopte het leer precies voor de voeten van Andreas Brandts en uit diens pass kon Jan Artz verrassend uithalen: 1-0.

De Graafschap was even aangeslagen want twee kopballen van Ivo Dahlmans misten het doel op een haartje. Toch herstelden de bezoekers zich, zoals een medekoploper in de eerste divisie betaamt. De gelijkmaker ontstond uit een hoekschop. De lange Galgenbeld kopte de bal door naar de vrijstaande Dilling: 1-1.

De tweede helft was pas 58 seconden

den 'oud' toen FC VVV opnieuw een voorsprong op het scorebord bracht. Nu was het Mario Verlijdschop die een kopbal van Dahlmans voor alle zekerheid nog een 'zetje' in de goede richting gaf: 2-1. De Venlose formatie bleef daarna met „werkvoetbal” overeind en kreeg het geluk in de schot geworpen toen doelman Elburg bij de cornerlijn Van Rosmalen bij de benen vastgreep. Jan Artz verzilverde dit presentje: 3-1. Verder dan een treffen van alweer Dilling kwamen de bezoekers niet meer.

FC VVV-De Graafschap 3-2 (1-1) Score: 1. Artz 1-0, 25. Dilling 1-1, 46. Verlijdschop 2-1, 68. Artz (strafschop) 3-1, 73. Dilling 3-2. Toeschouwers: 2500. Scheidsrechter: Hobe. Gele kaart: Mario Verlijdschop (FC VVV).

FC VVV: Voors, Ruten, Coort, Strik, Bours, Verlijdschop, Van Rosmalen, Brandts, Verschuiven (83, Van den Bergh), Artz (79, Verbeek), Dahlmans. De Graafschap: Elburg, Sturing, Loovens, Trentelman, Pieneman (68, De Klerk), Leeuwenik, Kelderman, Dilling, Galgenbeld, Rosendaal (46, Peitsman), Cooke.

Een gelukkige VVV-trainer Sef Vergoossen na afloop: „Onze verdienste was dat we hen niet in hun geliefde spel hebben laten komen. Dat kostte veel energie. Puur op instelling zijn we het slotkwartier schadevrij doorgekomen. Maar mag je ook eens een keer geluk hebben?” Sander Popovic, trainer van de Graafschap, bleef rustig onder het eerste verlies van zijn ploeg: „Dit is wel de eerste maar niet de laatste nederlaag van mijn ploeg, die doelman Brookhuis (militaire dienst). Wanders (liesblessure) duidelijk miste. Dit verlies was verdiend, omdat VVV meer enthousiasme aan de dag legde.”

## Amateurrenner nam doping

SANTIAGO - In de amateurrennen van Chili is de Amerikaanse coureur Andrew Paulin uitgesloten wegens dopinggebruik. De 24-jarige Andrew Paulin, die vrijdag de tiende etappe van Santiago naar Valparaiso won, blijkt Eufimine te hebben gebruikt. Deze stof komt voor op de lijst van verboden middelen van het Internationaal Olympisch Comité.

De Belg Carlo Bomans won de elfde etappe van de Ronde van Chili, voor de Chileen Roberto Munoz en de Belg Franky Pattyn. Munoz voert de stand aan, voor de Chileen Droguetti, de Amerikaan Tilford en de Belg Luc Wallys.

## Vanderlijde in finale

HOORN - Bokser Arnold Vanderlijde staat vanavond in de zwaargewichtfinale van het Mini-Hollandtoernooi, dat door de boksbond is aangewezen als een van de vier selectiewedstrijden voor de Olympische Spelen. De Sittardenaar won in Hoorn zijn eerste partij overtuigend van de Brit Blackstock.

Vanderlijde was superieur in de eerste twee ronden, waarna de scheidsrechter in de derde ronde intervenieerde. Vanderlijde komt vanavond in de eindstrijd, die in Amsterdam wordt afgewerkt, uit tegen de Deen Pedersen.

## Sjeng Hendriks wint in Nootdorp

NOOTDORP HILVERSUM - De Limburgse pikeur Sjeng Hendriks won op de baan van Nootdorp een koers over 2380 meter met Vita Quinio. Ook de op de baan van Schaesberg als „vaste klanten” bekende Gerard van Eykelborg en Wim van Buytene oogstten in het voorbije weekeinde successen.

Eerstgenoemde zegevierde in Nootdorp in drie achtereenvolgende koersen: met Theo Albo (1.25.3), Speed Westlandia (1.23.3) en Useful Prince (1.26.0). Wim van Buytene won met Udore (1.24.2). In Hilversum waren er ook bloemen voor Van Eykelborg: Udet Westlandia won daar een draverij over 2000 meter (1.20.2). In de met fl. 40.000 gedoteerde koers om de Van Wickevoort Crommelin Memorial 1983-prijs startte Wim Velis met Uno Hazelaar. Hij kreeg een handicap van 50 meter. Dat was kennelijk teveel gevraagd. Uno Hazelaar, de grote favoriet voor velen, kwam niet bij de eerste drie aan. De draverij werd gewonnen door Weandy van pikeur Ruud Pools. Kilometertijd 1.20.9.

## Eugene Lemmens voorzitter FBO

Van onze sportredactie

BREDA - Eugene Lemmens wordt de nieuwe voorzitter van de FBO. De huidige secretaris-penningmeester van de werkgeversorganisatie in het betaalde voetbal volgt vanaf 18 november, wanneer de algemene ledenvergadering in Utrecht wordt gehouden, Leo van Zandvliet op, die om gezondheidsredenen geen tijd meer kan vrijmaken voor deze functie.

## Mommertz uit de gratie

Van onze verslaggever

MAASTRICHT - Het gaat niet goed met Michel Mommertz bij NEC. Ruim een maand geleden scoorde de Kerkradenaar nog de beslissende treffer tegen het Noorse Brann Bergen. Nu zit hij kijkend in de dug-out.

„Mijn stijl van voetbal komt blijkbaar niet overeen met de zienswijze van Van de Meent”, aldus Mommertz. „Ik heb de laatste tijd veel geleerd van Wiel Coerver. Tegenstander uitspelen, diep gaan en veel bewegen. Ik lijd dan wel eens balverlies. Dat is in het verkeer de keelgat geschoten bij mijn trainer. We hebben geen ruzie gehad, maar verschillen duidelijk van mening over het voetbalspel. De komende week heb ik een gesprek met Van de Meent. Hopelijk komen we er dan uit”, aldus Mommertz, die als invalversterker tegen MVV overgens de enige treffer van NEC voor zijn rekening nam.

(ADVERTENTIE)

## Sporthuis Jos Brey

21 jaar in Hoensbroek en 5 jaar gevestigd aan de Hoofdstraat 70. U profiteert daarom van onze

## SUPERAANBIEDINGEN

- Sporttassen van 23,95 voor 13,95
- Lederen voetballen van 29,95 voor 19,95
- Basketballen van 29,95 voor 19,95
- Schroefdoppen 2 sets van 9,90 voor 4,95
- Donnay Allwood of Slagenger Challenge no. 1 of Slagenger Graphite alle met polystar bespanning van 210,- voor 100,- (zolang de voorraad strekt)
- FILA monsterkollektie met speciale korting!

Sporthuis Jos Brey  
Hoofdstraat 70  
Hoensbroek  
Tel. 045-213274

## Overzicht eredivisie

Heerlijk middagje in Utrecht

## Sparta weer tweede club van Rotterdam

ROTTERDAM - Op het terrein van de nationale competitiewedstrijd vond Feyenoord iets terug van het prestige, dat woensdagavond op het internationale voetbaltoernooi was zoek geraakt. Tot op het bot getergd door de vernedering van een mislukte tweede UEFA Cup-ronde tegen Tottenham Hotspur, haalde de Kuip-ploeg gisteren op het Rotterdamse Kasteel stadgenoot Sparta met een geflatteerde, maar verdiende 1-4 winst uit de euforie van Jena.

De gewonnen voetbalslag om de titel „beste ploeg van Rotterdam” schonk Feyenoord na de afdroogpartij in eigen huis tegen de Spurs althans nog enige bevrediging. Want dat uitgerekend het van oudsher als lokale rival bij uitstek te boek staande Sparta zichzelf woensdagavond in de DDR had benoemd tot Neerlandse enig overgebleven exportartikel op Europees voetbalge-

bied, was in de Rotterdamse Kuip bepaald niet juichend begroet.

Juist die verlegde aandacht naar de overkant van de Maas gaf de Feyenoord-gedachte aan een wraakexpeditie op Spangen voedsel. Als dan niet op het internationale voetbalplatform kon worden aangevoerd dat Feyenoord nog altijd de meest vooraanstaande voetbalorganisatie van Rotterdam was, dan moest het in de competitie maar worden bewezen. In die sfeer ongevraagd verliep in Zuid de voorbereiding op de confrontatie met Sparta, de krachten werden massaal gebundeld voor een missie met als primair doel eerherstel te behalen.

Na een behoudende start slaagde Feyenoord in die opzet. In de tweede helft daverden de manschappen van Thijs Libregts naar een 1-4-overwinning. „Onder de psychologische druk van



● Sparta verloor, maar was in de eerste helft heer en meester. Een van de weinige kansen die Feyenoord toen kreeg, was deze van Ruud Gullit, die strandde op doelman Van Noortwijk. Danny Blind ontwijkt beide spelers, terwijl Olde Riekerink en Pierre Vermeulen (midden) toekijken.

die nederlaag tegen de Spurs hadden we afgesproken Sparta te laten komen om vervolgens toe te slaan als dat mogelijk was. Dat Houtman er bij was, toen die goals vielen, was niet van eminent belang”, bagatelliseerde Feyenoord-trainer Libregts evenwel terecht de inbreng van

de verbleekte winnaar van de „Zilveren Schoen”, die twaalf minuten na rust de geblesseerde libero Michel van de Korput was komen aflösen.

In veel sterker mate dan Houtman bepaalden in die tweede helft Ruud Gullit, Johan Crujff en Andre Hoekstra de gang van

zaken op Spangen. Niettemin moest ook Libregts erkennen dat de triomf van zijn elftal een geflatteerd karakter had. Zeker in de eerste periode had de thuisclub het betere voetbal laten zien, meer aangevallen ook en betere uitzichten op de openingsgoal gehad.

Crujff begon op het middenveld aan het ontwerp van operatie-Sparta. In de zestigste minuut stond hij in samenwerking met Jeliakov aan de wieg van de 0-1, die Vermeulen ter wereld bracht. De langs de flank dikwijls opkomende Troost mocht van Crujff de 0-2 op het hoofd van Hoekstra leggen. Dat Bennie Wijnstekers en Houtman 0-3 en 0-4 mochten aantekenen was feitelijk onbelangrijk. Sparta was uitgeteld, ook al maakte Lengkeek er nog 1-4 van.

## FC Utrecht

De kwaliteit van het spel in derdende competitieronde was over het algemeen matig, al vielen er veel doelpunten (35) en was de publieke belangstelling (89.300 toeschouwers) groot. Het meeste voetbalplezier werd door 10.000 toeschouwers beleefd in de Galgenwaard, bij FC Utrecht - Helmond Sport: 6-4. Negen doelpunten vielen in de tweede helft, vijf in het slotkwartier. In Tilburg won Volendam de eerste uitwedstrijd, tegen Willem II. Blanker was aan zijn eerste treffers toe. Bij Excelsior-Haarlem (0-0) werden de ploegen met nul doelpunten te weinig en met een winstpunt te ruim beloond. PEC Zwolle verzuimde tegen FC Den Bosch (1-1) de aansluiting met de sub-top tot stand te brengen. Az'67 ten slotte begon tegen Go Ahead Eagles (2-2) verdacht veel te lijken op het FC Twente van vorig seizoen. Een ex-topclub in verval.



## Afdeling Limburg

[illegible]

(ADVERTENTIE)

**ER IS NU AL EEN  
NIEUWE FIAT PANDA  
VANAF F 9.999,-  
GA'M BEKIJKEN BIJ DE FIAT DEALER.**

**FIAT. UNIEK IN PRIJS EN PRESTATIE.** **FIAT**





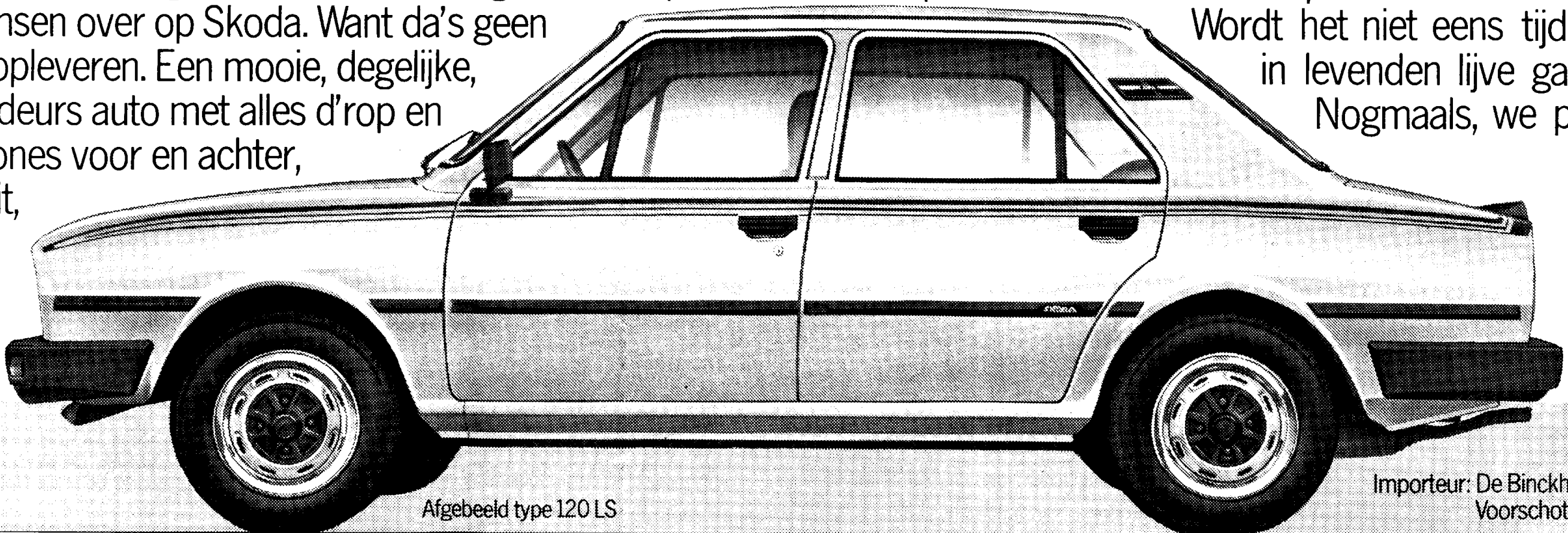


# WEES DE RECESSIE TE SLIM AF.

Inleveren moeten we allemaal, maar niet op onze auto. Daarvoor hebben we onze 4-bander gewoon te hard nodig. Dus stappen er steeds meer mensen over op Skoda. Want da's geen inleveren, maar opleveren. Een mooie, degelijke, nieuwe, ruime 4-deurs auto met alles d'rop en d'raan. Kreukelzones voor en achter, gelaagde voorruit,

halogeen koplampen, rolgordels, afsluitbare tankdop, gescheiden neerklapbare achterbank en slaapstoelen. En dat alles voor f 8.995,-. Wordt het niet eens tijd dat u de Skoda in levenden lijve gaat bewonderen? Nogmaals, we praten over vanaf

**f 8.995,-**  
incl. BTW, af importeur.



Afgebeeld type 120 LS

Importeur: De Binckhorst Auto & Motor Import bv,  
Voorschoten. Tel. 01717 - 6951.

**SKODA**  
merk toch hoe sterk

**SKODA. WANT WIE SLIM IS, BETAALT NOOIT TEVEEL.**

**Autom. bedr. Cor Vaessen**  
Bocholtz, Rouwkoulerweg 1. Tel. 045-442480  
Kerkrade, Beitel 11. Tel. 045-424010

**Garage Piet de la Roy**  
Hoensbroek, Hoofdstraat 114. Tel. 045-212896

**Jennissen Auto's B.V.**  
Maastricht, Galjoenweg 73 (Beatrich). Tel. 043-54655

**Autobedrijf L. Collé**  
Susteren, Handelsweg 9. Tel. 04499-3030

**Autoserv. G.J. Kempen B.V.**  
Ubach over Worms, Nw. Hagerheidestr. 30. Tel. 045-312398

## Eenmalige uitkering

voor mensen met de laagste inkomens.

Ook dit jaar is er een eenmalige uitkering voor mensen met een minimum-inkomen. Als u Bijstand of RWW ontvangt, krijgt u bericht van uw gemeente.

In alle andere gevallen moet u de folder met het aanvraagformulier op het postkantoor halen.

Of, als dat voor u bezwaarlijk is, bel 0017 en vraag om toezending.

Ga in ieder geval na of u er recht op hebt. En wacht niet te lang!

**Vóór 15 november moet uw aanvraag binnen zijn.**

Voor zelfstandige ondernemers met de laagste inkomens is er 'n aparte regeling.

**Haal de folder op het postkantoor.**

Dit is een publikatie van het ministerie van Sociale Zaken en Werkgelegenheid.

### GENERAL COATINGS HOLLAND

Voor de zeer exclusieve muurcoating GEN-COAT met 10-jarige verzekeringsdekking zoeken wij

### REPRESENTATIEVE AGENTEN

Bij voorkeur ouder dan 40 jaar, met ervaring in verkoop in de particuliere sector en bovendien strekt ervaring in de bouwwereld tot aanbeveling. Geboden wordt een zeer aantrekkelijke provisie en zeer goede begeleiding. Voor informatie, tel. 023-331267, na 18 uur.

### GELD LENEN?

PERSOONLIJKE LENINGEN			
Netto in handen	24 mnd.	36 mnd.	60 mnd.
f. 6.000,-	f. 296,80	f. 211,60	f. 143,76
f. 7.500,-	f. 371,00	f. 264,30	f. 179,89
f. 10.000,-	f. 494,67	f. 352,67	f. 239,60
f. 15.000,-	f. 730,63	f. 519,97	f. 351,76
f. 20.000,-	f. 968,59	f. 688,61	f. 463,29
f. 25.000,-	f. 1.205,76	f. 856,38	f. 575,70

Ook andere looptijden mogelijk. Overlijdensrisico gedekt; geen bijkomende kosten; eventuele overname van lopende leningen.

### C.M.V. BANK

045-719680 045-251043 Akkerstraat 82a Heerlen Kerkstraat 294 Brunssum

### PARKET AANBIEDING

- 8 mm massief eiken parket f59,- gelegd.
- Brede eiken planken.
- Doe 't zelf parket.
- Prijzen vanaf f 59,- tot f 170,-.
- 20% KORTING voor opknapt beurt bestaand parket.

EEN KAMER VAN BV. 22 M<sup>2</sup> EIKEN LAMELLENPARKET

Pegasus is lid van de V.P.L. en levert op consumentenvoorwaarden.

Kom nu langs en verdien veel geld, u kunt ook bellen voor folder met prijslijst.

**pegasus parket b.v.**

GELEEN RIJKSWEG-ZUID 233 TELEFOON 04494-46675

open: hele week van 10.00 18.00 u. donderdag tot 21.00 u. woensdag gesloten



### EUROPEAN COMPUTER SCHOOL

2-jarige avondopleiding voor het Rijkserkend praktijkdiploma cobol

Leergangen in Tilburg, Eindhoven, Heerlen en Venlo Praktijk op eigen computers. Computerprogrammeur: een beroep met goede verdiensten en vooruitzichten.

Vooropleidingseis: diploma MAVO 4 (MULO) of overgangsbewijs 4e klas HAVO (HBS-VWO).

Voor inlichtingen deze coupon ongetrankeerd opsturen naar antwoordnummer 142, 6400 VB, Heerlen. E.C.S. Passage 4-6, 6411 JT Heerlen. Tel. 045-710446.

Naam: ..... leeft: .....

Adres: ..... opl: .....

Woonplaats: ..... LD

## PRIJS PRIMEUR



Schitterend Velvetara kolbert, nauwelijks van echt suede te onderscheiden. 100% Polyester. Ontwerp: Frans Molenaar. Raf, grijs, camel of bordeaux. Ook in lengte- en kwartmaten. Normaal 275,-.

**249,-**

t/m a.s. zaterdag

Gemêleerde of uni flannel bandplooibroek van zuiver scheerwol. Ontwerp: Frans Molenaar. Midden-, donker- en antracietgrijs, blauw, bruin, marine, bordeaux of camel. Ook in lengte- en kwartmaten. Normaal 125,-.

**98,-**

t/m a.s. zaterdag

**Kreymborg**





## TUSSEN WREEF EN DOELNET

onder redactie van ARNO RÖMGERS

### Hondse spits

MAASTRICHT - Heer slaagt er dit seizoen moeilijk in te scoren laat staan te winnen. Trainer John Vrijens doet er van alles aan om het tijt keren. Even werden de supporters van de thuisclub in verwarring gebracht tijdens de wedstrijd Heer-SVN. Na een kwartier verscheen plotsklaps een hond binnen de lijnen en volkomen te goeder trouw schreeuwde een opgeluchte supporter vanaf de tribune: „Daar heb je eindelijk onze nieuwe spits!“. Heer slaagde voor hem; de hond had zich vergist en had in feite niets binnen de lijnen te zoeken. Het voetbalstijf dier werd dan ook met zachte hand buiten de lijnen gezet waarna het snel een boom opzocht. Heer had overigens genoeg aan zijn echte spits: voor het eerst dit seizoen kon een overwinning worden begroet.

### Broederliefde

NIEUW EINDE - Geen schoner liefde dan broederliefde. De gebroeders Gerrit en Frits Hennen brachten de oude zegswijs in woord tijdens de wedstrijd RKSNE-Doenrade. Gerrit Hennen maakte voor rust een slaande beweging naar een tegenspeler en moest op gezag van scheidsrechter Erkenbosch uit het veld. Broer Frits voelde met Gerrit mee en deed er nadien van alles aan om zijn broer te mogen volgen. Scheidsrechter Erkenbosch toonde begrip voor de situatie en stuurde Frits onder het

mom van „hij maakte opzettelijk hands“ - in het tweede bedrijf naar de kleedkamer waar Frits zijn broer kon troosten.

### De pechvogels

HEERLEN - Het prachtige herfstweer lijkt een negatieve uitwerking te hebben gehad op de blessuregevoeligheid van de Limburgse amateurs. Op de amateurvelden viel in ieder geval een forse portie ongelukjes te noteren. Ziehier de volgende bloemlezing: Doelman Frauenrath van Rimburch liep een vleeswonde aan een middenvinger op (hij werd overigens daarna voortreffelijk vervangen door veldspeler Rob Jongen); Groene Ster-aanvoerder John Frolings kwam te vallen en daarbij schoot zijn arm uit de kom; Klimmaniaspeler Henk van Loo brak zijn neusbeen tijdens de wedstrijd tegen Rapid; in hetzelfde duel raakte Bert Hendriks van Rapid aan zijn enkel geblesseerd.

### HSV-papa's

MAASTRICHT - Bij de wedstrijd RKHSV-Scharn moest HSV twee steunpilaren missen als rechtstreeks gevolg van het feit dat beiden afgelopen week vader waren geworden van welgeschapen zoons. Henri Bronckers ging na de geboorte van zijn zoon uit vreugde door zijn rechterknie en was meteen uitgeschakeld. Mattie Meussen kreeg een uur voor de wedstrijd tegen Scharn te horen dat hij zijn afgelopen zaterdag geboren zoon in het ziekenhuis St.-Annadal kon af-



● Fotograaf PIETER VAN DAAL legde het moment vast waarop Paul Stijnen het veld moest verlaten.

halen. Hij gaf (terecht) voorrang aan zijn vaderlijke verplichting.

### Gestaakt

MAASTRICHT - Tien minuten voor tijd werd de wedstrijd Sp. Caberg 5-RKUV 5 gestaakt. Bij een 3-3 stand slaagde de thuisclub erin te scoren. RKUV 5 was het niet eens met het feit dat de treffer werd goedgekeurd en de spelers uit Ulestraten verlieten uit protest het veld. Ook de wedstrijd Eikender-veld 3-Palemig 3 haalde het einde niet. Een kwartier voor tijd waren de spelers van Palemig het niet eens met een arbitraal besluit waarna ook zij protesteerden. Het kwam tot een woordenwisseling

waarna de scheidsrechter het raadzaam achtte te stoppen.

### Sinterklaas

HEERLEN - Invaller-scheidsrechter Bommer had de handen vol tijdens de wedstrijd Groene Ster-Heerlen Sport. Het arbitrair ging hem niet bijster goed af. Zo kende hij in het tweede bedrijf aan Heerlen Sport een strafschop toe. Hij deed dit voor een dermate lullige overtreding dat zelfs Heerlen Sport-trainer Theo Caenen in lachen uitbarste. „Op vijf december is pas Sinterklaas“, zo liet Groene Ster-trainer Bert Isenborghs de man in het zwart weten. Tot voldoening van de Groene Ster-aanhang stopte doelman Jacobs de penalty. Groene Ster zelf kreeg ook een strafschop toegewezen nadat Pelzer door een tweetal tegenspelers was gemangeld. De scheidsrechter bedacht zich echter razendsnel want nadat hij eerst had gefloten besloot hij twintig seconden later het spel zonder elfmetertrap te laten hervatten.

### Opstellingsperikelen

BEEK - Harry van Wijlick (Caesar-trainer) had de grootste moeite om een volwaardig team op het veld te krijgen voor het duel tegen Venray. Blessures leisterden de Beekse ploeg al een tijdje. Een reservevoelman zat gisteren niet op de bank. Van Wijlick: „Luijten heeft tijdens de training een blessure opgelopen. Als Kempens zou moeten uitvallen dan had ik doelman Dahmans, die met het tweede elftal op het bijveld speelde, moeten oproepen“. Op de bank zat Vic Hermans die eerder dit seizoen besloten had met voetbal te stoppen. Hermans: „In deze noodsituatie spring ik gaarne in voor enkele weken. Ik ben vrijdag pas met training begonnen. Het zit er dik in dat ik voor de beker tegen Breskens moet meespelen“.

### Venray's veto

VENRAY - Venray beschikt in Poels over een redelijke doelman. Toch loopt binnen de club nog een andere goalie rond met meer ervaring: Ton Tullemans, ooit onder de lat bij FC VVV. Trainer Henk Rayer ziet liever Tullemans onder de lat maar het bestuur geeft daar geen toestemming voor. Henk Rayer: „Tullemans is via de NSF-fondsen full-time jeugdtrainer bij Venray. Deze functie acht het bestuur uit vrees voor overbelasting niet te combineren met het zelf spelen van Tullemans in het eerste elftal“. Een zienswijze die natuurlijk direct de vraag oproept: heeft niemand van de eerste elftalsspelers een „nevenfunctie“?

### KNVB'er out

ROERMOND - Paul Stijnen, eerste elftalsspelers van Roermond, is medewerker op het bondsbureau van de KNVB te Nieuwstadt. Dat ook voor hem de normale voetbalwetten gelden merkte hij in de wedstrijd RFC-Heerlen. In de slotfase van de ontmoeting liep hij tegen een boeking aan. Scheidsrechter Verheyen liep na het uitdelen van de boeking tegen Stijnen aan. Deze viel en trakteerde tegelijkertijd de referee tegen een been. Verheyen stuurde Stijnen daarna van het veld.

### Alarminstallatie

SUSTEREN - In kantines en clubhuizen wordt regelmatig ingebroken. Met dit bekende gegeven houden verenigingen en verzekeringsmaatschappijen steeds meer rekening. Zo ook in Susteren. De accommodatie van deze derde klasser werd beveiligd met een hypermoderne alarminstallatie. Edoch, inbrekers speelden het afgelopen vrijdag toch klaar om de hele elektronische apparatuur te ontmanen: VV Susteren dus onbeveiligd. Naast de alarminstallatie van zesduizend werd een fors geldbedrag ontvreemd.

## LD-STERRENFETAL

HUMBLET (5) (Voerendaal)	STEVENS (2) (Wilhelmina '08)	LEMMENS (3) (Voerendaal)
FRANCISCUS (2) (Caesar)	STEEGS (1) (Limburgia)	LEUSHUIS (5) (Wilhelmina '08)
VAN HEZIK (4) (Limburgia)	BOELAARS (2) (Wilhelmina '08)	VAN DUURLING (1) (Voerendaal)
BRULS (4) (Voerendaal)		
WETZELS (2) (Limburgia)		

Ere wie ere toekomt: in het LD-STERRENFETAL van verleden week was de positie van rechtermiddenvelder voor Willy Bruls van Voerendaal en niet voor Bruynaers (Wilhelmina '08)

## BAL van de week

Gelezen is deze week de winnaar van de bal die ter beschikking wordt gesteld door sporthuis Huth. De ploeg uit Geleen versloeg thuis UVC met 4-0. De bal kan afgehaald worden op Hovenstraat 139 te Ubach over Worms, tel. 045-312479.

## hoofdklasse c

Wilhelmina '08-Voerendaal	2-2
Limburgia-Geldrop	2-0
Caesar-Venray	2-0
EHC-Rood Wit W	3-0
RKC-Longa	2-1
Hapert-DESK	1-2
Wilhelmina '08	8 4 3 1 11 17 - 9
Voerendaal	8 4 3 1 11 14 - 10
Geldrop	6 4 3 1 11 13 - 10
Longa	7 4 2 1 10 16 - 8
DESK	8 1 5 2 7 5 - 7
EHC	7 2 2 3 6 13 - 13
RKC	7 2 2 3 6 10 - 10
TOP	7 2 2 3 6 9 - 13
Rood Wit W	7 1 1 1 2 9 - 3
Hapert	7 1 1 1 2 9 - 3
Limburgia	8 2 1 3 5 9 - 15
Venray	7 1 2 4 4 8 - 16

Programma:  
Komende zondag beker- en inhaalwedstrijden.

## topscorers

Hoofdklasse C  
1. Schepers (Geldrop) 6, 2. Brouns (Geldrop) 5, 3. Van Lent (TOP), Vluggen (Voerendaal), Boelaars, Wolter en Wassenberg (Wilhelmina '08), Linders (Caesar), Lemmens (EHC) en P. van Hal (Longa) 4.

## scoreverloop

LIMBURGIA - GELDROP 2-0 (0-0). 51. Wetels 1-0, 95. Fabri 2-0. Toeschouwers 400. Scheidsrechter Goffin. Boeking: de Haas (Geldrop).  
LIMBURGIA - STRIKERS 8, van Hezik 8; Levels 7, Wijk 7, Meuser 7, Ingenbleek 6 (71), Labajeth, Steegs 6, Fattucco 7; Wetels 7, Fabri 7, Hendriks 7, 8011.  
CAESAR-VENRAY 2-0 (1-0). 10. Linders 1-0, 79. Heuts (penalty) 2-0. Scheidsrechter Egbertsen. Toeschouwers 700.  
CAESAR: Kempens 6, Pintore 6 (59), Kersmakers 6, Franciscus 7, Heuts 7, van Mulken 7, Costongs 6, E. Smeets 7, Dirks 6, Loosveld 6, Linders 6, Vaessen 7, Totaal 77 (12).  
VENRAY: F. Poels 6, Arts 6, Elbers 6 (30), de Beer 6, Lijtsen 7, Keyers 7, Lenssen 7, W. Vervormans 6, J. Poels 6 (73), Muer 7, Cuppen 7, Philipsen 6, Willems 5, Totaal 75 (12).  
EHC-ROOD WIT 3-0 (1-0). 27. Moonen 1-0, 52. Moonen 2-0, 74. Lemmens 3-0. Scheidsrechter: I. Duys. Toeschouwers: 350.  
EHC: Schleijper 7, Krul 6, Ros 6, Moonen 7, Van Wijnen 6, Duij 6, Bruijn 6 (87), Lossie 7, Quadackers 6, Bessens 6 (71), R. Ehlen, Van Essen 6, Lemmens 6, Totaal: 68 (11).  
WILHELMINA-VOERENDAAL 2-2 (0-1). 28. A. Hupperts 0-1, 51. H. Leushuis 1-1, 79. L. Wassenberg 2-1, 90. G. van Duurling 2-2. Scheidsrechter: J. Nuyten (Breda). Toeschouwers: 1400. Boeking: van Jan Stevens (Wilhelmina) en Henk d'Esch en Jo Gulpen (Voerendaal).  
WILHELMINA: P. Nijssen 7, W. Overmans 6, J. Beelen 7, J. Stevens 7, W. Bruinaars 6, M. Abbas 6, H. Wolters 6, H. Leushuis 7, L. Wassenberg 3, T. Boelaars 8, H. Verdonschot 6. Totaal: 71 (11).  
VOERENDAAL: M. Humblet 8, A. Hupperts 7, A. Boosten 7, S. Olthoff 6, P. Lemmens 7, W. Bruls 7, J. Gulpen 6, M. Bulter 7, M. Vluggen 7, H. d'Esch 7, G. v. Duurling 6. Totaal: 76 (11).

# Ook Wilhelmina '08 strandt op Lauers-team Voerendaal kan niet stuk

Van onze medewerker JEAN THANS

WEERT - Voerendaal is de verrassing van dit hoofdklasse-seizoen. Het team van trainer Jan Lauers, dat jarenlang tegen het degradatiespook moest vechten, heeft in de topper tegen Wilhelmina (2-2) bewezen dat dit seizoen terdege rekening met de Voerendalers moet worden gehouden. De eerste helft verraste Voerendaal met zijn aanvallende instelling de Weertenaren. Via de razendsnelle rechterspits Ger van Duurling werd keer op keer de Wilhelmina-defensie op de proef gesteld.

Wilhelmina stelde daar maar weinig tegenover. De grootste fout maakte het door de aanvallen te veel door het centrum te laten lopen waar het centrale verdedigingsduo Pierre Lemmens en Arno Boosten heerste. In de 28-ste minuut kregen de Voerendalers loon naar werken toen Alex Hupperts vanaf 30 meter een

harde kogel losliet die doelman Nijssen te machtig was. Even dreigde de treffer afgekeurd te worden, omdat enkele Wilhelminaspelers hem erop attent maakte dat de bal via het zijnet in het doel was gevallen. Een gedachtenwisseling met zijn grensrechter deed de arbiter naar de middenstip wijzen: 0-1.

Het verwachte offensief in de tweede helft van Wilhelmina, dat slechts tien minuten duurde, leverde in de zesde minuut de gelijkmaker op door een treffer van Hans Leushuis: 1-1.

Ondanks deze vroege tegenslag was het toch Voerendaal dat de tegels weer strak in eigen hand nam. In de 77-ste minuut hadden de Voerendalers pech toen een schot uit een vrije trap van Jo Gulpen tegen de paal vloog. Het geluk kwam aan de overzijde toen Leon Wassenberg zijn ploeg op een 2-1 voorsprong schoot. Enkele seconden voor het laatste fluitsignaal was het Ger van Duurling die met zijn droomdoelpunt het meer dan verdiende punt voor zijn ploeg haalde.

Jan Druijts: „Dolblij dat wij punten hebben gepakt“

## EHC wint van een puinhoop

Van onze medewerker HUUB PALMEN

HOENSBROEK - EHC heeft in een duel waarin werkvoetbal hoogtij vierde Rood Wit met 3-0 opzij gezet. Twee doelpunten van Moonen - de enige die iets boven de grauw middelmaat uitstak - en een omhaal van Lemmens bezegelden het lot van een door blessures geteisterd Rood Wit. Trainer Jan Druijts: „We speelden in de beginfase te voorzichtig, zonder enig initiatief.“

Iedereen kroop terug, bang voor een nederlaag. Ik ben dolblij dat we deze punten gepakt hebben“.

Zelfs tegen een mager spelend en vaak tegen zichzelf vechtend EHC was de ploeg uit St.-Willibrord een maat te klein. Twee grove verdedigingsfouten van aanvoerder Sanne - die in dit duel volkomen faalde - haalden bovendien alle elan uit het team. Rood Wit-trainer Toine Mathijssen na afloop: „Wat was het vandaag een puinhoop. Qua voetbal hadden we dit EHC wel kunnen pakken. Wil je echter op dit niveau meekomen dan heb je spelersmateriaal nodig. Dat heb ik niet. De kern is bovendien te klein. Vermonden speelde met een kapotte meniscus en tot overmaat van ramp viel Koe-

voets al na elf minuten uit. Maar wat veel erger is: we scoren geen doelpunten en zoals ik het nu zie zal dat ook in de toekomst niet beter worden...“.

Tegen de verhouding in kwam EHC op voorsprong. Uit een voorzet van Van Essen tastte Sanne mis en kopte Moonen vallend in. Zelfs deze treffer gaf het angstige EHC geen ruggesteun. Rood Wit poogde daarentegen nog voor rust de stand in evenwicht te brengen. Het lukte niet.

Een schot van Vermonden stopte Schleijper en toen Sanne het zelf probeerde suizide de bal net naast de kruising van paal en lat. Het werd geen 1-1 maar wel 2-0 toen Sanne en Braat mistasten op de splijtende pass van Krul. Weliswaar kwam invaller De Ley nog dichtbij een treffer, maar zijn schot stopte Schleijper uit de benedenhoek.

EHC won. EHC veroverde twee kostbare punten. Een nuttige overwinning, echter zonder enige glans. Gedachtig een opmerking van een toeschouwer: „Wie van dit Rood Wit niet wilt, heeft in de hoofdklasse niets te zoeken“.



● Het tweede doelpunt van EHC in beeld. Matti Moonen scoort. Foto: FRANS RADE



● Ben Mehdi Abbas verrast zijn Voerendaalse tegenstrever op enkele danspasjes.

Foto: PIETER VAN DAAL

## Geldrop krijgt aan de Venweg de eerste nederlaag Limburgia: zonneshijn

Van onze medewerker WILLY WINGEN

BRUNSSUM - Na de confrontatie tegen koploper Geldrop, begint de zon voor Limburgia weer te schijnen. Wat niemand, behalve trainer Bauling, voor mogelijk had gehouden werd waarheid. Een gelukkige Bauling kon na afloop terecht constateren, dat een ploeg aan het werk was geweest, die de volle negentig minuten de vereiste concentratie had kunnen opbrengen.

Het was beslist geen sprankelende vertoning, maar de tomeloze inzet en de verbetering van Limburgia om de nipte voorsprong over de tijd te brengen, zorgden voor een enorm spektakel in de tweede helft. Eens te meer bleek ook de waarde van

een aantal spelers. Bauling had moeten gooichelen om een compleet team binnen de lijnen te krijgen want Van den Donk, Boerema en Hofland ontbraken. Nu speelde van Hezik Schepers uit de wedstrijd, terwijl ook Meuser op

punten van Methorst won. Good-old Leo Steegs had een duidelijke opdracht: daar zijn waar de bal is. Negentig minuten speelde Steegs een formidabele partij. Hij assisteerde in de verdediging en gaf aanvallende impulsen.

Geldrop was technisch beter dan Limburgia, overbrugde gemakkelijker het middenveld, maar was vleugellam. Echte kansen hebben de bezoekers dan ook nauwelijks gehad. Limburgia had wel mogelijkheden. Fabri (gevaarlijk) had in de

eerste helft enkele malen pech; Levens kopte over, net als Ingenbleek.

Zes minuten na rust stond de Venweg op zijn kop. Uit een corner van Hendriks wist Wetels Limburgia aan een voorsprong te helpen. Hier-na volgde Geldrops power-play. Tot aan het slotsignaal heerste er hoogspanning op de Brunssumse helft, waarbij Limburgia er maar niet in slaagde de bal lang in de eigen ploeg te houden. Keer op keer rolde de aanvalsgolven richting Strijkers, maar Limburgia bleef overeind.

Negentig minuten waren voorbij, maar scheidsrechter Goffin liet te recht naspeelen. Een misverstand tussen doelman Meulemans en de terugkoppende van Kerkhof benutte Fabri dankbaar: 2-0.

reglementair de doortocht belet en de toegekende penalty werd door Heuts moeiteloos in een doelpunt omgezet.

Een teleurgestelde Venray-trainer Henk Rayer: „Ondanks het feit dat we erg onrustig speelden, vind ik de nederlaag onverdiend. Het arbitrale trio hoorde volgens mij eerder thuis in een slapstick dan op een hoofdklasse-veld. Bij het eerste doelpunt van Caesar stonden liefst drie spelers buitenspel“.

Caesar-trainer van Wijlick glimlacht veelbetekenend bij de opmerking. Hij had de buit binnen en keek bezorgd naar zijn ziekenboek: „Pintore, Linders speelden op halve kracht. Hartgens, Titaley, Genen en Henssen zijn helemaal niet beschikbaar. Ik ben blij dat we nu een wat rustiger periode krijgen“.

„Het arbitrale trio hoorde thuis in een slapstick“

Van onze medewerker MARTIN FRANKEN

BEEK - Caesar, zwaar geteisterd door een blessure-golf, verstevigde door de 2-0 overwinning haar schitterende positie op de ranglijst en drukte opponent Venray terloops de rode lantaarn in handen. Ofschoon bij tijd en wijle danig de trom werd geroerd en Caesar en Venray elkaar het mogen spelen van de eerste viool betwisten, zat er weinig muziek in het duel.

„Soberheid“, was het devies dat beide trainers hun ploeg hadden meegegeven. Het verrassingsmoment ontbrak zodoende, al werd dat in de eerste helft gecompenseerd door enkele fraaie Caesar-acties (Vas-

sen: schot tegen onderkant lat; uitgespeelde kansen voor Loosveld en de openingstreffer van Linders) en Venray-kansen voor Poels en Cuppen.

In de tweede helft drong Venray nadrukkelijk aan op de gelijkmaker. Lenssen dwong Caesar-doe-

man Kempens tot een schitterende safe en Willems miste enkele enorme kansen. Een van de vele aantrekkelijke duels die Caesar-aanvaller Vaessen uitvocht met tegenstander Keyers leidde uiteindelijk de beslissing in. De tot in het traasschopgebied doorgebroken Vaessen werd door Keyers on-

## Caesar speelde de eerste viool

## Brabantse derby's

RKC-LONGA 2-1. 25e min. K. Govers 1-0. Rust. 47e min. P. van Hal 1-1, 75e min. L. Hutten 2-1. Scheidsrechter: v.d. Meijden. Toesch.: 1000.  
HAPERT-DESK 1-2. 20e min. Jonkergouw 1-0, 44e min. zelfgoal 1-1. Rust. 55e min. Pelkmans 1-2. Scheidsrechter: Kuijpers. Toesch.: 500.







door jo gerards

CDA-fractie Brunssum wil oplossing problemen voetbalclubs

## Voorstel tot fusie Treebeek en CSVT

BRUNSSUM — De gemeente Brunssum zit in de maag met de voetbalverenigingen SV Treebeek en CSVT. De speelsterren van beide clubs liggen in de gemeente Heerlen, terwijl de leden, na de herindeling, merendeels in Brunssum wonen. Voeg daarbij de verbrande kantine van Treebeek en het probleem wordt alleen nog groter. Daarom kwam vanuit de CDA-fractie het voorstel beide clubs te laten fuseren en een nieuwe accommodatie aan te leggen.

Wethouder van sportzaken van Brunssum, Theodor de Graaf: „Ik zie een fusie niet zitten. CSVT is een zogenaamde zaterdagvereniging, die zijn christelijke principes niet opgeeft. Treebeek is een zondagclub. Je kunt geen appels en peren bij elkaar voegen. Overigens kan een fusie, gemeenteraad of sportstichting niet bepalen of er gefuseerd

wordt. Dat wordt nog steeds bepaald door de leden van beide verenigingen”.

De Graaf wil in elk geval Treebeek zo snel mogelijk helpen. Een mogelijkheid om CSVT dichterbij de woonwijk Treebeek te laten spelen heeft de wethouder nog niet. „Voor Treebeek is / 230.000,- beschikbaar. Met de gemeente Heerlen zijn onderhandelingen gaande. We praten over erfpacht, waarvoor Brunssum

aan Heerlen moet betalen. SV Treebeek is echter niet gebaat bij praten, er moet iets gedaan worden”, aldus De Graaf.

Secretaris Cees de Jong van Treebeek: „Wij hebben deze week in de bestuursvergadering besloten om vast te houden aan onze huidige accommodatie. Elke verhuizing betekent voor ons de doodsteek. Er is sprake van een nieuw complex

op het Amstenraderveld. Niet alleen wij, maar ook VV De Leeuw zal hierheen de nodige bezwaren hebben”.

Voorzitter Spinder van CSVT, fractiend van het CDA, ziet twee verenigingen op één complex best zitten. „Maar geen fusie”, zegt hij. „We willen graag verhuizen. Ons ledental loopt schrikbarend terug. Alleen een veld dichterbij Treebeek zal ons kunnen helpen. De christelijke

vereniging blijft, althans onder mijn voorzitterschap, bestaan. Zijn er mensen met andere ideeën, dan stap ik op”.

Het voorstel tot fusie is afkomstig van CDA-er Goof Janssen, voorzitter van Limburgia. „Janssen beoogt een fusie uit kostenoverzicht”, zegt Jo van Goethem, vice-voorzitter van voetbalclub De Leeuw en fractievoorzitter van het CDA. „Zou een nieuwe accommodatie in het Amstenraderveld komen, dan creëert de gemeente een nieuwe Schuttersveld-Egge situatie. Er zullen dan zeker de nodige vetes ontstaan tussen De Leeuw en andere verenigingen. De clubs zullen hun standpunten op tafel moeten leggen bij de gemeente. Voorlopig zie ik een fusie echt niet zitten”, aldus Van Goethem, die overigens niet aanwezig was op de fractievergadering van zijn partij, waar het voorstel tot fusie ter tafel kwam.

Meerssen haalt Tiglieja van het voetstuk

## „Een zwaar bevochten zege”

Van onze medewerker WERNER NIJSEN

Meerssen - Tiglieja 1-0 (1-0). 22. H. Thoma 1-0. Scheidsrechter: Smits. Toeschouwers: 300.

MEERSSEN — „Een zwaar bevochten overwinning. Tiglieja heeft getoond niet voor niets zijn hoge plaats op de ranglijst in te nemen. Wij hebben geprobeerd aanvullend voetbal te spelen, maar het laatste half uur waren wij al blij dat de zaak achterin dichtgespijkerd kon worden”. Met deze woorden sloeg Meerssen-trainer Ger Otten na afloop de spijker op de kop.

Niettemin moet gesteld worden dat zijn ploeg met name voor de rust een puik partij voetbal op de grasmat legde. Fraaie combinaties, technisch goed verzorgd spel (van met name uitblikker Frank Ramaekers) en inzet, kortom alle ingrediënten voor aantrekkelijk voetbal waren aanwezig. Het was dan ook logisch dat Meerssen na een fraaie combinatie tussen Ramaekers, Meulenberg en Thoma via laatstgenoemde op voorsprong kwam.

Na de thee was Tiglieja heer en meester. Libero Nunemete schoof op naar het middenveld, waardoor de druk op het doel van de thuisclub vergroot werd. Om te kunnen winnen moet je echter ook een beetje geluk hebben. Tiglieja had dat gisteren niet en de thuisclub wel. Het dichtst bij de gelijkmaker kwam nog aanvoerder Henk Boots maar zijn uithaal vanaf 20 meter spatte op de paal uiteten, met als gevolg dat zijn ploeg voorlopig de koppositie in IF aan anderen moet overlaten.

## eerste kl. f

Panningen-Blerick	1-1
Roermond-SV Heerlen	2-0
Sittard-Almania	1-1
SV Meerssen-Tiglieja	1-0
Maasbracht-RKONS	1-3
Helden-Megacles	1-1
Heer-SVN	3-2
RKONS	2-0
Tiglieja	2-0
Roermond	2-0
SVN	2-0
SV Meerssen	2-0
SV Heerlen	2-0
Blerick	2-0
Almania	2-0
Sittard	2-0
Heer	2-0
Helden	2-0
Megacles	2-0
Maasbracht	2-0
Panningen	2-0

## topscorers

1. Peters (RFC) en Bauer (RKONS) 5; 3. Geraedts (Blerick), Sangers (RFC), Herben (Meerssen), Hunscheit (SVN), Caris (Tiglieja) en Scott (Maasbracht) 4.

## Panningen blijft kwakkelen

PANNINGEN - BLERICK 1-1 (1-0). 28. Craenmeier 1-0. Holla 1-1. Scheidsrechter: Daemen. Toeschouwers: 300.

PANNINGEN — Panningen haalde eindelijk weer eens een punt. Desondanks blijft de ploeg in de onderste regio's gehuisvest. Voor rust was de thuisclub sterker doch doelman Cordang van Blerick was de grote sta-in-de-weg. Blerick had na rust het beste van het spel en de thuisclub kreeg nauwelijks meer kansen om uit te breken.

## RKONS: twaalf uit zes!

Van onze medewerker JAN VAN DEN BERG  
MAASBRACHT-RKONS 1-3 (0-2). 17. Schilder 0-1; 32. Schoormans 0-2; 62. Scott 1-2; 89. Bauer 1-3. Waarschuwingen: Bauer, Kroon en Schoormans (allen RKONS). Scheidsrechter: Klerckx. Toeschouwers: 400.

MAASBRACHT — „Door dat gebraak van de scheidsrechter raakt mijn ploeg in de problemen! Drie boekingen, terwijl onze tegenstander de zaak forceerde. Op deze manier raak ik de hele af van mijn elftal kwijt! En dan die penalty! Gewoon een goedmakertje van die man!”. Krachtige taal van trainer Pierre Winkelmolen van het nu — en dat wist hij vlak na de wedstrijd nog niet — aan kop staand RKONS.

Maasbracht deed het goed tegen een in het begin te statisch spelend ONS. Gerard Vleeshouwers miste een opgelegde kans en goalie Marcel Michiels maakte een poeier van

Henk van Stiphout bekwaam onschadelijk. De eerste hoekschop van de gasten leverde een onverwacht resultaat: John Bauer schoot op de lat, waarna Jacques Schuller met een vrijvol hakballietje iedereen verbaasde: 0-1. RKONS speelde daarna rechtlijnig en zelfverzekerd. Een afstandsschot van Jan Schoormans werd door Luc Geraedts van richting veranderd en Har Creemers in het Maasbracht-doel had het nakijken.

Na rust liep RKONS gedurende 20 minuten naast de schoenen, waardoor een fel Maasbracht zijn kans kreeg. Sjoers Scott maakte 1-2 op aangeven van de doorgebroken Luc Geraedts. ONS leek in de problemen te raken door een „sturm und drang” periode van de thuisclub. De te duidelijk aanwezige scheidsrechter maakte echter een einde aan die spanning. Klerckx bestrafte een onbelangrijke kleine overtreding van Geraedts op Ronald Tylski met een penalty. Een koud kunstje voor John Bauer: 1-3.

Heer zet de voetbalwetten op zijn kop

## „Cafévoetballers” doen SVN de das om

Van onze medewerker FRANS DE CROON  
HEER-SVN 3-2 (0-1). 45. Huth 0-1; 53. Olslagers 1-1; 75. Senden 2-1.

68. V.d. Velden 2-2; 91. Olslagers 3-2. Scheidsrechter: Daemen. Toeschouwers: 450. Officiële waarschuwing: Janssen (Heer).

MAASTRICHT — Heer behaalde zijn eerste zege. Trainer John Vrijns kon zijn vreugde niet op „Alle voetbalwetten op zijn kop worden gezet verdwijnt ook alle logica en blijft er een winnaar over; het publiek”. In blessuretijd maakte verbazing plaats voor puur ongelof. Noël Olslagers tikte via het been van Dick Zuidema uit een vrije trap van Ronald Wely de bal tussen de palen en de eerste overwinning van de rebellenclub was een feit.

De eerste helft was uitsluitend voor SVN. Keurig ging de bal rond en het jonge Heer stond erbij en keek er naar. Gelukkig voor Heer hoeft een kans nog geen doelpunt te betekenen, want achterenvolgens misten Hans Tussenbroek, John Grootheide, Ray Hilgers en Bart Vreuls dotten van kansen. De eerlijkheid gebiedt te vermelden dat invallende doelman Ronald Brands-Brabant een bere-paartje keept. Op slag van rust verkreeg SVN zijn verdiende voorsprong. Pablo Huth mocht even buiten het strafschopgebied een vrije trap nemen. Op de tribune zag men het gat in de muur en Pablo Huth ook.

Na rust een ontzettend Heer. Zonder fraai voetbal drong men SVN terug in de verdediging. Noël Olslagers tekende al snel de gelijkmaker aan. Sef Senden voegde er nog een schepje bovenop, maar Peter van de Velden brak SVN terug in de race. In blessuretijd maakte Noël Olslagers met een spetter het leed bij SVN compleet. SVN-trainer Piet Hermans was behoorlijk kwaad. „Wat een wanprestatie. Als je van cafévoetballers niet kunt winnen hoor je niet aan de top van de eerste klas mee te draaien”.

# Sittard-Almania werd net geen uitslaande brand Het gezonde verstand zegevierde

Van onze medewerker KAREL BOVENDEAARD

SITTARD-ALMANIA 1-1 (0-0). 48. Maas 1-0; 74. A. Ehlen 1-1. Scheidsrechter: Lucassen. Uit het veld gestuurd: Spijkers (Almania); boekingen: H. Meerts en E. Hendriks (beiden Sittard). Toeschouwers: 800.

SITTARD — Wat voor de pauze een sportieve en zelfs tamme derby Sittard-Almania was geweest, dreigde daarna volkomen uit de hand te lopen. Even na het eerste doelpunt kreeg Harry Meerts van Sittard een boeking. Nog geen vijf minuten later stuurde scheidsrechter Lucassen terecht Dré Spijkers (Almania) uit het veld (natrappen) en werd ook Ed Hendriks genoteerd. Vervolgens liet Lucassen, die betere wedstrijden gefloten zal hebben, een forse overtreding van Nico Smits tegen Almaniaan Carl Steenbakkers onbestraft en zag hij een slaande beweging van Hendriks niet.

Het gezonde verstand zegevierde tenslotte gelukkig: zonder al te veel opwindings werd het duel uitge-

## Geen winnaar

HELDEN-MEGACLES 1-1 (0-0). 75. J. Janssen 1-0. 83. Aipassa 1-1. Scheidsrechter: Lenzen. Toeschouwers: 350.

HELDEN — Het duel Helden-Megacles leverde geen winnaar op. In het eerste bedrijf had Helden het beste van het spel. Invalierdoelman Gijzen (hij verving na 20 minuten de geblesseerde P. Willems) van Helden voorkwam een achterstand. Na rust drukte Helden de gasten in de defensie maar de fraaiste kansen werden gemist. Jo Janssen scoorde uit een scrimmage 1-0 waarna Megacles weer sterk terugkwam. Het duurde echter tot zeven minuten voor tijd eer Aipassa een fout van Trienekens kon afstraffen: 1-1.

## BEKERPROGRAMMA 3e RONDE

MVV 2-SC Caberg  
St. Pieter-Standard  
FC Vinkenslag-Eijsden  
Gulpen-Schimmert  
Fortuna S 2-RKUVV  
Voerendaal-Groene Ster  
Kolonia-Miranda  
Waubach-Heerlen Sport  
Heksenberg-Schuttersveld  
SVN-EHC

Geleen-Limburgia  
Sweikhuizen-Boys-Lindenheuvel  
Roosteren-Haslou  
Born-SVE  
EVV-Roermond  
Maasbracht-Merfeldia  
EMS-Veritas  
Crescentia-Wilhelmina '08  
Megacles-Eindse Boys  
RKMSV-Helden  
SC Irene-Venlo  
Wittenhorst-Tiglieja  
Venray-IVO  
Achates-Volharding



● Spectaculair moment uit de Sittardse derby.

FOTO: PETER ROOZEN

Eerste nederlaag van Heerlen is een feit

## RFC IS ER WEER

Van onze medewerker JO KERSTEN

ROERMOND - HEERLEN 2-0 (0-0). 51. 1-0 Leo Peters. 60. 2-0 Glen Goulding. Scheidsrechter: H. Verheyen. Waert. Toeschouwers: 450. Rode kaart voor Paul Stijnen (Roermond). Boeking voor L. Coerver (Heerlen).

ROERMOND — De strijd tussen Roermond en Heerlen bleef tot in de slotminuten bijzonder spannend. Roermond moest het de laatste minuten doen zonder Paul Stijnen, die wegens trappen naar de scheidsrechter van het veld werd gestuurd. Toen had de thuisclub

evenwel de winst al binnen. In het veld waren de beide elftallen goed aan elkaar gewaagd. Voor rust was de zijn rentree makende Math Coolen voor Heerlen de gevaarlijkste aanvallende speler, maar zijn afwerking was na de zes weken schorsing niet naar voren.

Jos Sonnemans van Roermond kreeg na een kwartier een opgelegde kans toen Janny Sangers keurig voorzette. Hij knalde evenwel naast. Tien minuten voor rust miste een kopbal van Leo Peeters op een haar na doel en vlak voor rust schoot Coolen ook nog naast het heiligdom van Jo Janssen. Uit een voorzet van Janny Sangers kon Leo Peeters na

51 minuten Roermond op 1-0 brengen. Een schitterend schot van Glen Goulding leverde Roermond een kleine tien minuten later 2-0 op. Roermond moest vervolgens in de defensie, maar hield stand, ondanks het overwicht van de bezoekers.

Er werd in Roermond goed werkvoetbal getoond, waarbij stralende acties achterwege bleven, omdat beide teams vroegtijdig stopten. De Roermondse overwinning was verdiend. Heerlen leed in de achtste competitiewedstrijd haar eerste nederlaag, maar het team van Wim Vroesch zal ongetwijfeld blijven meespreken aan de top.

## Tweede klasse A

Kolonia-MKC	2-1
G-Waubach	0-1
Leendias-Eijsden	1-2
SC VVV '28-RKBSV	1-1
Walram-Haslou	1-2
Schuttersveld-Sweikh. B.	0-3
Waubach	8 5 3 0 13 14 - 5
SC VVV '28	8 5 2 1 12 13 - 4
Walram-Haslou	8 5 1 2 11 15 - 6
SC VVV '28	8 3 5 0 11 14 - 8
Walram-Haslou	8 3 2 3 8 9 - 9
Schuttersveld-Sweikh. B.	8 4 0 4 8 12 - 14
Waubach	8 2 4 2 8 7 - 10
SC VVV '28	8 3 1 4 7 13 - 12
Walram-Haslou	8 2 2 4 6 13 - 15
Schuttersveld-Sweikh. B.	8 1 3 4 5 12 - 17
Waubach	8 1 2 5 4 8 - 21
SC VVV '28	8 0 3 5 3 4 - 12

Topscorers: 1. B. Habets (Eijsden) 11; 2. Fr. Swillens (SCG) 5.

## Tweede klasse B

Stormv. '28-Eindse B.	1-1
Brevendia-Venlose B.	2-4
PSV '35-Minor	1-0
Obbicht-Veritas	2-1
Volharding-SVM	3-1
FCV-Born	1-3
Eindse B.	8 5 1 2 11 16 - 8
Brevendia-Venlose B.	8 5 1 2 11 18 - 12
PSV '35	8 5 1 2 11 15 - 9
Obbicht	8 4 2 2 10 13 - 6
Veritas	8 3 3 2 9 13 - 11
Stormv. '28	8 1 5 2 7 12 - 15
Brevendia	8 2 2 4 6 14 - 19
SVM	7 1 3 3 5 4 - 8
Volharding	8 0 2 6 2 10 - 20
Brevendia	8 0 1 7 1 5 - 25

Topscorers: 1/3. Vola (Born), Paalen (FCV), Klodzik (PSV '35) 5.

## Derde klasse A

SC Caberg-RKVCV	1-1
Groene Ster-Heerlen Sp.	0-1
Wit Groen-RVU	3-2
Geleen-RKUCV	4-0
RKVM-RKVV	1-1
Standaard-De Ster	1-2
De Ster	8 3 4 1 10 14 - 8
RKVCV	8 3 3 2 9 18 - 10
Groene Ster	8 4 2 2 10 17 - 10
Wit Groen	8 4 2 2 10 16 - 12
Geleen	8 2 5 1 9 10 - 6
RKUCV	8 3 3 2 9 9 - 11
Wit Groen	8 3 3 2 9 11 - 12
Schimmert	8 2 2 3 8 14 - 13
RKVM	7 3 1 3 7 8 - 11
RKVCV	7 1 4 2 6 8 - 11
RKUCV	8 2 4 2 8 12 - 14
Wit Groen	8 2 3 3 7 16 - 23
Wit Groen	8 1 4 3 6 11 - 15
Standaard	8 1 2 5 4 11 - 17

Topscorers: 1. R. Solberg (Geleen) 11; 2. H. Janssen (De Ster) 8.

## Derde klasse B

Laura-Kaspara	1-0
Groene Ster-Heerlen Sp.	3-3
Vaersrade-Bekerveld	4-2
KEV-Heksenberg	1-1
Hopel-Abdissenbosch	uitg.
SVK-Miranda	0-2
Miranda	8 5 1 2 11 14 - 6
Groene Ster	8 4 3 1 11 19 - 12
Vaersrade	8 4 2 2 10 17 - 10
Groene Ster	8 4 2 2 10 16 - 12
Heksenberg	8 2 5 1 9 10 - 6
KEV	8 3 3 2 9 9 - 11
Abdissenbosch	7 1 4 2 6 8 - 11
Laura	8 2 4 2 8 12 - 14
Kaspara	8 1 3 4 5 8 - 11
Bekerveld	8 1 3 4 5 8 - 11
SVK	8 2 1 5 5 8 - 17

Topscorers: 1. Fr. Starmans (Heerlen Sp.) 9; 2/3. A. Pauwels (Miranda), J. Hille (Vaersrade) 7.

Programma voor zondag: Hopel-Abdissenbosch

## Derde klasse C

Armada-Stevensweert	0-0
Swalmen-Crescentia	1-0
Holtum-SVE	2-0
Stadbroek-Linne	1-1
FC Oda-Lindenheuvel	0-0
Merfeldia-Susteren	1-3
Stadbroek	8 5 3 0 13 14 - 6
Holtum	8 4 4 0 12 9 - 2
Swalmen	8 3 3 0 11 16 - 9
Lindenheuvel	8 4 2 2 10 14 - 6
Armada	8 3 2 3 8 8 - 7
FC Oda	8 1 6 1 8 10 - 11
Linne	8 3 2 3 8 12 - 15
Susteren	8 3 0 5 6 14 - 16
Merfeldia	8 2 2 4 6 9 - 11
Swalmen	8 2 2 1 5 12 - 19
Crescentia	8 1 3 4 5 6 - 15
SVE	8 1 2 5 4 5 - 12

Topscorers: 1.2. J. Mueters (Stevensweert), H. de Heus (Stadbroek) 5.

## Derde klasse D

IVO-VVV '03	2-2
Beifeldia-Sparta '18	0-2
RKMSV-VOS	2-1
Wittenhorst-Reuver	1-1
Venlo-Montagnards	4-1
Wanssum-MVC '19	1-1
Sparta '18	8 7 1 0 15 16 - 5
MVC '19	8 4 2 2 10 16 - 13
Beifeldia	8 4 2 2 10 15 - 15
RKMSV	8 3 3 2 9 18 - 13
VVV '03	8 3 2 3 8 18 - 14
Beifeldia	8 3 2 3 8 9 - 9
Venlo	8 2 4 2 8 8 - 10
Wanssum	8 3 0 5 6 19 - 16
RKMSV	8 2 2 4 6 11 - 13
VOS	8 2 2 4 6 16 - 22
Wittenhorst	8 2 1 5 5 12 - 19
Reuver	8 1 3 4 5 6 - 15
Montagnards	8 1 3 4 5 8 - 18

Topscorers: 1.2. J. Mueters (Stevensweert), H. de Heus (Stadbroek) 5.

## Derde klasse E

DESMS-RKSUV	0-3
LAAR-RKSUV	1-1
RKESV-RKAVC	1-1
Leveroy-Swift '36	1-0
SVVH-EMS	1-3
Heel-Roggel	1-1
Leveroy	8 5 3 0 13 20 - 6
Swalmen	8 4 1 3 9 14 - 9
HBSV	8 4 1 3 9 11 - 9
RKSUV	8 3 3 2 9 14 - 14
EMS	8 3 3 2 9 9 - 9
RKAVC	8 1 6 1 8 7 - 6
LAAR	8 2 3 3 7 12 - 12
RKSUV	8 2 3 3 7 17 - 20
DESMS	8 2 2 4 6 8 - 15
Heel	8 2 1 5 5 7 - 12
RKESV	8 1 3 4 5 5 - 14

Topscorers: 1. J. Brentjens (Leveroy) 8; 2/3. P. Nelissen (SVVH), R. Deuts (Laar) 6.

Programma voor zondag: Swift '36-Roggel

## Vierde klasse A

	2-3
	1-4
	4-2
g	1-1
	3-0
	1-2
11 12 13 - 6	
21 17 - 8	
21 04 - 7	
21 05 - 11	
21 12 - 10	
3 9 - 14	
3 9 - 13	
3 8 - 11	
3 8 - 10	
5 5 - 4	
7 15 - 23	

zijn eerste zege. Tenslotte werd de SVN kon zijn vrede met alle voetbalwetten. De SVN worden gezet voor de SVN logica en blijft over: het publiek maakte verbazing. De SVN puur ongelof. De SVN te via het been van de SVN uit een vrije trap. De SVN de val tussen de SVN ste overwinning. De SVN club was een feit.

De eerste helft was de SVN. Keurig ging de SVN.



# EXTRA IN DE NOVEMBER MID-LOTTO: GRATIS KANS OP 20.000 GULDEN

## Contacten clubs

**SANDRA** privé van maand. tot vrijdag v.a. 13 u. tot 22 u. 045-462139.

**Club PARIS** ma. t.m. vr. v.a. 14 uur, 4-pers. whirlpool, sauna, luxe baden, video en waterbedden. Provincialeweg-Noord 31a, Oirsbeek, tel. 04492-1873. Spec. kamer, SM.

**ESCORTSERVICE**, charmante jongedame komt bij u thuis of in hotel. Tel. 045-225009.

**MAGDA** privé, tevens assistente gevr., ook week-ends. Tel. 045-229178.

Nog steeds op zoek naar de mooiste **JONGEDAMES** voor thuis of hotel? Bel dan Sugarland Escort op 043-617295. Discreet, verzorgder, (heerlijk).

Privé bij **NENA** van 9.00 tot 23.00 uur. Tel. 045-425707.

Nieuw, **ESCORTSERVICE**, liveshow bij u thuis, ook week-ends, tel. 045-727731.

**VIDEOCLUB** Beek. Inge en Pascal bieden u een leuk filmprogramma en een gezellig uurtje. Tel. 04402-74689.

**CONTACTBURO** Lucie voor relaxadressen van dames, boys enz. Tel. 04494-50921.

**NIUW**, nieuw, nieuw. Privé, nieuwe lieve meisjes, ook week-ends. Tel. 045-727731.

Anita **ESCORTSERVICE**, voor een mooi uurtje bij u thuis. Bel 045-222802.

**MADSONCLUB**, de zaak voor de meest verwenste Gast!!! Geopend 20-04. Nieuwstr. 110, Kerkrade. 045-454372.

**ANTOINETTE** (brunette) en haar lieve vriendin (blondje) ont. exclusief-privé in spiegelkamer, video, schuimbad en peepshow v.a. 9 uur tot 2 uur 's nachts. Tel. 045-721759.

**COUNTESSA** Christina alle behandelingen s.m. in speciale kamer v.a. 9.00 uur 's morgens. 045-721759.

**NICOLE** en Daisy. Privé. 045-228738.

**SULEICA** en Sakya. Discreet. 045-227873.

**NOENDA**, privé 10-22 u. Tel. 04492-4518. Assistent-gevr.

Voor een gemoedelijk **PRIVEHUIS** waar alles mogelijk is. S.M. + spec. kamer aanw. Tel. 04750-31693.

Wilt u eens gezellig 'n ongestoord met uw vriend of vriendin samenzijn? **HUUR** dan een kamer per dag, per nacht, voor enkele uren of per uur. Ontvangt v. escort mog., discr. verz. Gr. verdedkte parkeerplaats. Bel en reserveer. Tel. 045-415794.

**LA COMPARSA**, Vaesrade 37, gem. Nuth, tel. 045-241592, incl. verw., zwembad, solarium, sauna, privé. Geopend van 12 tot 20 uur. Bar van 20 tot 3 uur.

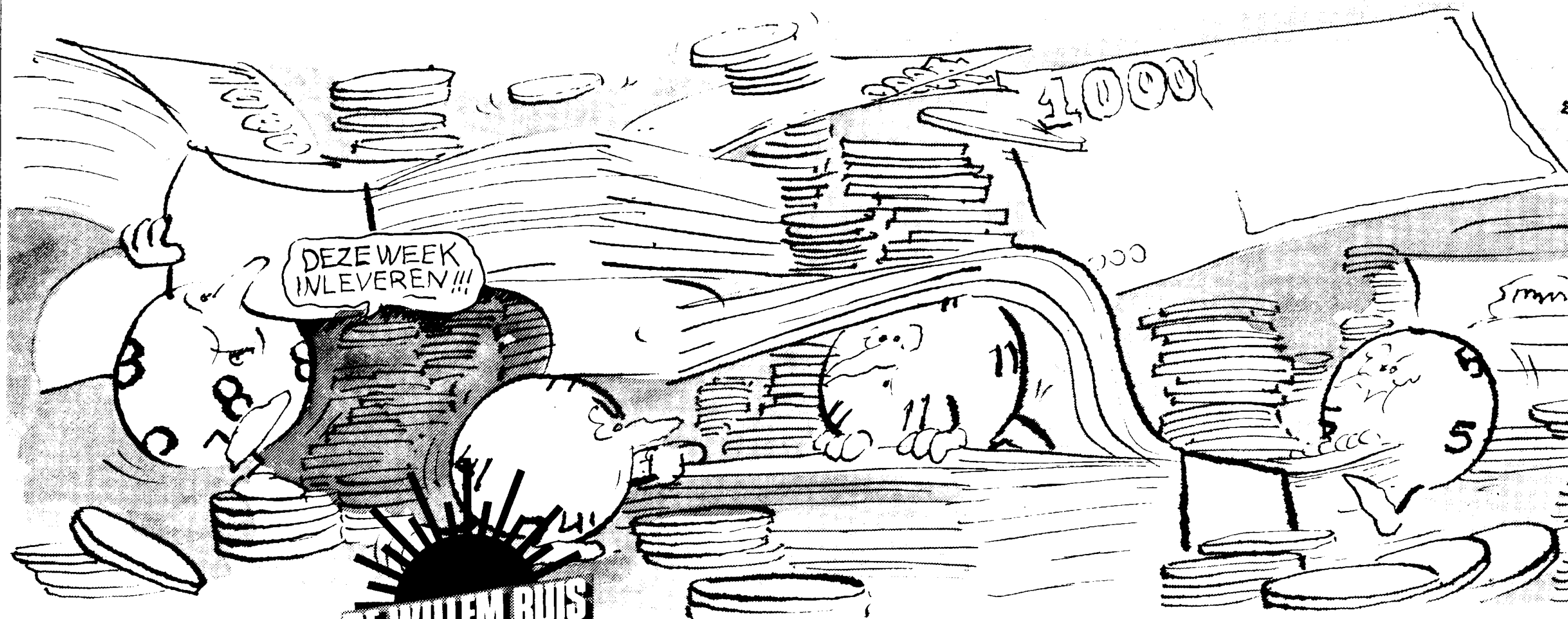
Weer met 5 meisjes in **THAI PRIVE**. Suffolkweg 13, Weert 04950-20247.

**DONNA-CHRISTIE**, speciaal voor oudere heren. Tel. 045-227734.

**PRIVE** met video vanaf 14.00 uur. Tel. 04498-52150.

**CONTACTBURO** Limburg, privé-adv. d.m.v. naaktfoto's. Ook v. p.r. in Ned. en Belgisch Limburg. Kamerverhuur 11-23 uur. Dames gevr. die thuis bijverdiensten zkn. Rijksweg, Zuid 178B, Geleen, tel. 04494-46884.

Te huur **SPIEGELKAMER** voor prive-werk, zeer lage huur, alleen meisjes. Tel. 04490-23522.



In de November Mid-Lotto kunt u uw slag slaan. Want aan het eind van de 1½ uur durende Willem Ruis Lotto Show zijn er vele duizenden gratis extra geldprijzen. Van 10, van 20, van 100, van 1.000 en zelfs van 20.000 gulden.

Doe mee en haal even een speciaal November Mid-Lottoformulier. De trekking op vrijdag 18 november is te zien op uw TV, Nederland II om 19.12 uur. Deze week inleveren! En Lotto-Maandspelers weten het natuurlijk al: zij spelen automatisch mee.

## ZÓ WINT U

Na de gebruikelijke Lotto-trekking (met kans op de hoofdprijs) en het Cijferspel (hoofdprijs f 100.000,-), vindt de extra Mid-Lotto-trekking voor de gratis prijzen plaats. Uw formuliernummer bepaalt uw kansen.

LAATSTE 6 CIJFERS GOED	F 20.000,-*
LAATSTE 5 CIJFERS GOED	F 1.000,-*
LAATSTE 4 CIJFERS-GOED	F 100,-*
LAATSTE 3 CIJFERS GOED	F 20,-*
LAATSTE 2 CIJFERS GOED	F 10,-*

\*NETTO

**SPEEL OOK MEE IN HET CIJFERSPEL. ELKE WEEK KANS OP F 100.000,-.**

Het Cijferspel geeft u een extra kans op een mooie prijs. Elke week weer.

Voor maar f 1,50 per keer zijn er duizenden geldprijzen te winnen.

Uw formuliernummer bepaalt ook hier uw kansen. Laatste 6 cijfers goed - f 100.000,-; laatste 5 cijfers goed - f 10.000,-; laatste 4 cijfers goed - f 1.000,-; laatste 3 cijfers goed - f 100,-; laatste 2 cijfers goed - f 10,-.

**CINEMA PRIVE**. Entree f 15,- incl. 2 gratis drankjes. Lieve meisjes verwachten u. Maastricht, Kapoenstr. 29, 150 mtr. vanaf Vrijthof, tel. 043-18884.

Opgelet! **SONJA!!!** De goedkoopste, de knapste, nu nog goedkoper! Voor escort en privé 100% discr. Tel. 045-462749, tevens ass. gevr.

**NIUW** contactburo l'A-mour. Wegens uitbreiding verhuurd om u nog beter, discr. van dienst te zijn. Adr. nu 10% korting. Tel. 045-225237.

**ESCORT** jonge vrouw ver-went u bij u thuis of in hotel. 045-228927.

**PAMELA** privé, Schaes-berg, Markt 20, v. ma. tot vrij. v. 11-22 uur.

Nieuwe lesbische show, massage, peepshow bij **CARESSE**. Drievogelstr. 4, Spekheide-Kerkrade- V. Va. 20 uur.

**SASKIA** nieuw in de Tiffa-nyclub, bel 045-321580.

**ESCORTSERVICE** voor dag en nacht met charm. jonge dames voor een gezellig uurtje bij u thuis of in hotel. 04494-54209.

**ESCORTSERVICE**, tel. 04494-53846.

**CLUB 160**. Laat u eens door ons verwennen. Leyenbroekerweg 160, Sittard (ingang om de hoek), tel. 04490-23730. Geopend v.a. 14.00 u.

**MARGO** met leuke meisjes, m. t.m. vr. van 11.00-22.00 uur. 04494-52758.

Privé bij **TAMARA**, ook escort. Tel. 043-431440.

Privé **BRIGITTE**. Ook escort. Tel. 043-435259.

**VIDEOCLUB** Maastricht. Goede films, 2 leuke meisjes. Entree f 15,-. Tel. 043-435259.

Counttessa **LILIAN** alle behandelingen, 045-425465.

**JEANNY**, blondine, slank 1.70 m 23 jr. werkelijk mooi. Privé in Heerlen. 045-718002.

Nieuw: **ELLEN** ontvangt u privé, tevens escort. 045-425465.

**SARINA** terug! verhuisd. Tel. 04494-53846 vanaf 11 uur.

Josy en Britta **PRIVE** tel. 045-462809.

**KINGS-CLUB** met 6 leuke meisjes, geopend van 12.00 tot 4.00 uur 's morgens. Tot 20.00 uur matinee-prijzen. Gratis snacks enz. Bar, video, sauna. Kaalheidersteenweg 43, Kerkrade, tel. 045-421920.

**KATJA'S** escort. Goedkoop en discreet. Tel. 045-422564.

Nieuw! **MARIJKE** escort-service. Tel. 045-425579.

Hallo heren **PRIVE** en escort voor dag en nacht. Tel. 045-424987.

Privé bij **ANITA** met video, ook 's zaterdags, tel. 045-325463.

**BRIGITTE** en Fabiola voor alles in. Tel. 04494-50999.

Niet goed? Geld terug! **PRIVE**. Tel. 045-227542.

**CONTACTBURO** Yvonne, bemidd. v. adr. dames, boys, echtparen, inschr. mog. 045-425100.

**VIDEOCLUB 390** Geleen. Nw. films naar keuze. Relaxen. Tel. 04494-48933, drankje gratis.

**CONTACTBURO** Privé, Stationstr. 31, Sittard, 10 tot 22 uur.

**GELUIDSFILMVOORSTELLINGEN**, doorl. v. 10 tot 22 uur, meisjes aanw. Stationstr. 31, Sittard.

**STATIONSTRAT** 31, Sittard, 10 tot 22 uur, relaxen en film, kwaliteits-ervaring.

**RIVERSIDECLUB**. Goede morgen! Qua comfort lopen we nog steeds mee voorop. Leuke meisjes aanwezig. Tel. 04755-1854. Dijk 2, Ohé en Laak, E9-afslag Echt, 100 mtr. voorbij camping „De Maasterp“.

**BRIGITTE** en Mary-An. 14-23 uur met video. Relaxen en bemidd. 043-623416.

**NORA** en Sarina: bij Videoclub 390. Relaxen met film. 04494-48933.

**SPECIALITEITENFILMS**: eigen ruimte, zelf kiezen. Stationstr. 31, Sittard.

**CLUB La Ferme**, Lemmensstraat 73, Ingber, Gulpen, tel. 04450-3290. Geopend van 10.00 tot 2.00 uur 's nachts zat. van 10 tot 18 uur. Weg Maastricht-Vaals, voorbij afslag Noordbeek richting gulpen, 1e weg links, 1e boerderij rechts.

Privéclub **YVONNE!** Wij zijn weer geopend. 3 nieuwe meisjes verwachten u. Grensstr. 23, Kerkrade, tel. 045-461968, vanaf 12.00 uur.

**TIFFANYCLUB** voor tevredenheid. Schuimb. video. Tel. 045-321580.

Club **ROMANTIQUE**, privé en escort, met charmante meisjes en jongens, red. prijzen, alles mogelijk. Brusselsestr. 6, M'stricht, tel. 043-50339. Hoi, hoi.

**JEANNET** ontvangt u privé, net, lief en goed. Ook za. en zo. Tel. 444159.

**MERIAM** met leuke meisjes, ma t.m. zat., vanaf 11.00 uur, 04494-54314.

## Auto's en motoren

T.k. **HONDA** Accord bij '78: Honda Civic '77: Audi 100 bij '77 f 3750,- Citroën GS spec. bij '78 f 2950,- Mazda 818 bij '77 f 2300,- VW Golf bij '76: Opel GT f 7500,- Inruil mogel. Kasperenstr. 1, Kerkrade- W.

**ACCUS** accu's. Autorijders opgelet! Alle autoaccu's tot merken voor elke merk en type auto. Met 40-50% echte korting. Ook alle uitlaten, schokbrekers enz. en alles voor uw auto. Donny Klassen b.v. Automaten. Meersse- wijk 219, Tel. 043-627354 Maastricht.

Sloop- en **SCHADEAU-TO'S** gevr. v. f 50,- t/m f 3000,-, tel. 04494-43481.

Te k. **VW-BUS**, bwj. '75, nw. motor. De Katplant- soen 8, Schaesberg.

Te k. mooie **MAZDA** 626 DX 1.6, bwj. '79, kl. blauw, metal. inw. st. met radio, trek. enz. V.r.p. f 6750,-. Tel. 045-322179.

Te k. **ALFASUD** 1500 cc, Ti-uitv., 5 versn., bwj. '79, geen roest, v.r.p. f 5750,-. Tel. 04754-5019.

Te k. **FORD** Escort 1600 Ghia, autom., met LPG, bij dec. '79, 100% in orde, pr. f 8900,-. Tel. 04754-5019.

**KADETT** typ. City '77, als nw., inr. mog. Laanderstr. 26, Hrl. (t.o. kerke).

Te k. prachtige **MINI**, bwj. '78, i.z.g.st., v.r.p. f 3450,-. Tel. 045-317356.

Te k. **VOLVO** 244 DL, i.z.g.st., wit, bwj. '78. Tel. 04495-2598.

Te k. **RENAULT** 6 TL, bwj. '76, f 750,-. Bongardstr. 100, Hoensbroek, tel. 045-214258.

Koopjes. **DATSUN** 100 A. bij '75, f 800,-; Toyota Corolla, '74, f 600,-; Mazda 1000, bwj. '74, f 600,-; Peugeot 504, '74, f 850,-. Bilderijkstr. 31, Heerlen.

Te k. **ALFETTA**, bwj. '77, zeer goed en mooi, v.r.p. f 1250,-. Tel. 045-418108.

Rent a Car mobielen, met Bovag-garantie. **OPEL** Monza 2.5 E autom., '81; Opel Kadett 16 S Corsa, '82; Record 2 ltr., '80; BMW 315, '82; BMW 318, '78; BMW 728, '79; Galant Turbo diesel GLX, '81; Galant 1.6 GLX, '79; Golf C, '81; Volvo 245 GL station, '79.

Nieuwe Prelude, veel extra's, type 81; Pontiac Formula, '78; Alfa 2.5 GTV type '82; Dr. Nolenslaan 113, Sittard, tel. 04490-10655.

Te k. **RENAULT** 5 TL, bwj. '76. Tel. 04490-25294.

Te k. **HONDA** Civic, '76, pr. f 1600,-. Limburglastr. 143, Meezenbroek-Heerlen.

Te k. van part. **BMW** 320 4-cyl., bwj. '77, Tussen 18 en 19.00 uur 045-724667.

Te koop: **BMW** 318, bwj. 1979, met LPG, vele acc. v.r.p. f 14.750,-. Tel. 045-415994.

Merc. 240 D, bwj. '76, Merc. 280 SE autom. enz., '75, gas. Ford Escort aut., '77, Honda Civic 1500, 4 drs., '76, Volvo 66 GL stationcar '78, DAF 46 '75, inr., fin. mogl. Schelsberg 206a, Heerlen. Tel. 045-727154.

**GELD LENEN**

Persoonlijke Lening	24 mnd	36 mnd	48 mnd	60 mnd
f 2500,-	125.53	90.59	72.96	62.47
f 5500,-	272.06	193.97	155.35	131.78
f 9000,-	445.20	317.40	254.21	215.64
f 12000,-	584.51	415.38	331.78	281.41
f 17000,-	823.30	585.32	466.22	393.79

Bel: 04494-45870 of 48430

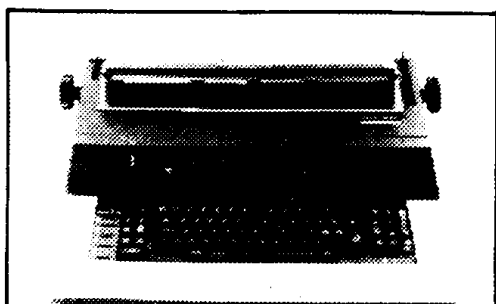
**CLAESSENS**  
Rijksweg Zuid 211, Geleen  
Assurantie- en kredietbemiddelingskantoor  
(Let op ENNIA bord)  
's Avonds bereikbaar na telefonische afspraak

Te koop  
**2 st. premie-A-woningen**

te bouwen aan de  
Cornelisstraat, Geleen

Inlichtingen: Bouwmaatschappij Keulen B.V.,  
Heiweg 14, Geleen. Telefoon 04494-46900,  
tijdens kantooruren.

## H.H. INKOPERS: HÓÓGST INTERESSANT!



### DE SHARP ZX

Neem zo snel mogelijk contact met mij op over uw spektakulaire aanbod van de Sharp ZX 400 en ZX 500

Naam: \_\_\_\_\_  
Bedrijf: \_\_\_\_\_  
Straat: \_\_\_\_\_  
Postcode: \_\_\_\_\_  
Plaats: \_\_\_\_\_  
Tel.: \_\_\_\_\_

waar u echt meer van moet weten is de hoogst interessante prijs/prestatie verhouding van deze machines.

Aspa-Eindhoven nodigt dan ook elke inkoop van kantoormachines uit haar te bellen. Binnen enkele minuten bent u gedetailleerd op de hoogte van dit unieke aanbod. Het aanbod van een kwalitatief hoogstaande elektronische schrijfmachine... voor een prijs waar niemand momenteel onder kan.

Inkopers die 't hoogst interessante van dit aanbod op de juiste waarde weten te schatten bellen nu Aspa-Eindhoven 040-444123 of sturen vandaag nog de bon op naar Aspa-Eindhoven, Antwoordnummer 2001, 5600 VB Eindhoven.

**ASPA**  
adviescentrum voor de kantoorpraktijk  
aspa-eindhoven bv

Postbus 21a, 5600 AA Eindhoven  
Telefoon 040-444123

**NISSAN**

**NISSAN MICRA GL**

**1 OP 23,8**

De Micra GL, de zuinigste auto van Nederland. Rijdt 1 op 23,8 bij 90 km/h constant, 1 op 16,4 bij 120 km/h constant en in het stads-verkeer 1 op 16,9 (EEG-norm). Zuinig tot de laatste druppel benzine. Supermoderne 1.0 liter motor van lichtmetaal met vijfversnellingsbak en voorwielaandrijving. Snel en soepel. Kom snel een proefrit maken. Ervaar de ruimte. De zuinigheid. De kracht van puur denkwerk.

Nissan Micra DX 13.995,- Nissan Micra GL 15.395,-

**DE ZUINIGSTE AUTO VAN NEDERLAND.**

Prijzen incl. BTW, af Lisse.

**NISSAN**

Bij UW NISSAN/DATSUN DEALER:

**J.F. Crutzen**, Stationstraat 115, Beek • **Astoria b.v.**, Rembrandtstraat 64, Brunssum • **Bastiaans b.v.**, Spoorweg 50, Heerlen • **André Feijts b.v.**, Duitse Poort 15, Maastricht • **Geelen**, Groenstraat 33, Melick (Roermond) • **Nelissen b.v.**, Wollstraat 21, St.-Geertruid • **Schoenmakers b.v.**, Geerweg 14, Sittard



## Simpelveld en Sportclub '25 kunnen weer niet scoren

## Irritatie troef in derby

Van onze medewerker  
THEO SCHORMANS

SIMPELVELD - SPORTCLUB '25 0-0. Toeschouwers 500. Scheidsrechter: Janssen. Boeking: Souren(Sportclub).

**SIMPELVELD - De derde derby op rij tussen Simpelveld en Sportclub, waarin niet gescoord kon worden, is een feit. Een derby, die al weken van te voren het onderwerp van gesprek was bij supporters en spelers van beide teams. Door de sentimenten, die nog steeds leven, werd het voetbal wel eens te kort gedaan, omdat beide partijen weigerden elkaar een uitbreed toe te geven.**

De felle en soms harde mandekking maakte het onmogelijk, om tot een goede spelopbouw te komen. Invallers en verdedigers vochten vaak een hard en verbeten gevecht uit. Dit laatste was voornamelijk te danken aan de leiding. De kleine gepigeheden, die later tot irritatie groeiden, werden te licht beoordeeld. Uiteindelijk was het toch te danken aan de het gezonde verstand van de spelers, dat de vlam niet in de pan sloeg.

Sportclub had de beste kansen, die voor een deel op rekening kwamen van de sterk spelende middenvelder Thijs Hodiament. Het missen van een kwestie van geen speler ter wille, iets wat vaker voorkwam bij de thuisclub. Het middenveld gaf drie spitsen te weinig rugdekking. In de slotfase van de eerste helft kwam de Simpelveldse defensie nog flink onder druk te staan. De nogal onzekere goalie mocht nog geen geluk spreken, dat hij in die fase niet gepasseerd werd.

De hervatting kreeg de thuisclub het spel meer en meer onder controle. Met name Spronck zorgde

### Pronk wint eerste schaatsmarathon

**AMSTERDAM - Jos Pronk heeft zaterdagavond op de Jaap Eden-kunstijsbaan in Amsterdam de eerste schaatsmarathon van dit seizoen op zijn naam gebracht.**

### Derde klassers

**HC CABERG - RKVCL 1-1.** Aardig spel tussen twee technisch, goed spelende ploegen. Al deden zich voor de thuisclub iets meer kanser voor, achteraf gezien gaf een puntdeling toch het best de verhoudingen weer. Snel 0-1; Delepper 1-1. Scheidsrechter: van Kimmenade. Toesch.:350.

**CHIMMERT - WILLEM I 0-1.** Van beide kanten een slecht gespeelde wedstrijd, die in de beginfase door een doelpunt van Penders beslist werd: 0-1. Scheidsrechter:Boesten. Toesch.:350.

**WIT GROEN VC - RVU 3-2.** Technisch stond deze wedstrijd op hoog niveau en de spanning bleef erin tot het laatste fluitsignaal. Door de grote inzet van de thuisclub, kon men beide punten thuis houden. De eerste helft: 1-0; Ploemen 1-1; Moonen 2-1; Rust. Vliet 2-2; Smeets 3-2. Scheidsrechter:Hof. Toesch.:300.

**HEULEN - RKUCV 4-0.** Een sterker presterende thuisclub was veel actiever bij het afwerken van de aanvallen en kwam zodoende tot een ruime en verdiende overwinning. Heulen 1-0 en 2-0; Reinders 3-0; Heulen 4-0. Scheidsrechter:Kierkels. Toesch.:250.

**RVVM - RKVVL 1-1.** Beide ploegen speelden een heel aantrekkelijk wedstrijd, die model kon staan voor goed voetbal. Men miste bij beide ploegen enkele kansen, zodat een puntdeling zonder meer de juiste uitkomst was. Bastings 1-0 Rust. Zelfdoel 1-1. Scheidsrechter:Krekels. Toesch.:175.

### Groene Ster verspeelt 3-0-voorsprong Sensatie op Heerlerheide

Van onze medewerker HARRY SCHOLTES

**GROENE STER - HEERLEN SPORT 3-3 (3-0).** 3. Franciscus 1-0; 10. Franciscus 2-0; 23. Winkens 3-0; 71. Fr.Starmans (strafschop) 3-1; 77. Frijs 3-2; 84. Fr. Starmans 3-3. Toeschouwers 700. Scheidsrechter: Bommer. Boeking: Frolings en Quadackers(Groene Ster) en Steins, Soudant en Kroon(Heerlen Sport).

**HEERLEN - Zes doelpunten, eerlijk verdeeld over beide teams, twee strafschoppen, elkaar naar het leven staande spelers, wat resulteerde in vijf boekingen en een scheidsrechter, die niet tegen zijn taak bleek opgewassen. Ziehier de ingrediënten van een sensationele voetbalmiddag tussen de beide koplopers in 3B, Groene Ster en Heerlen Sport.**

Groene Ster had een furieuze start en al na drie minuten maakte de grillig spelende Franciscus de bal goed vrij en scoorde beheerst. Nauwelijks zeven minuten later kon gastenverdediger Soudant zich niet staande houden en gleed uit. Franciscus kreeg vrij baan, en de uilopende doelman Crombach had geen schijn van kans tegen zijn schuiver. Nadat Nollgen een goede mogelijkheid verknaald had, maakte Winkens halverwege de

de nogal voor verwarring in de verdediging van de gasten. In de slotfase was er bij beide ploegen geen sprake meer van georganiseerd voetbal. Individuele acties werden echter niet meer beloofd.

### Jassmann weer aangewezen als uitdager

**GENEVE - De Westduitser Manfred Jassmann, die op 9 juli in Frankfurt in een duel om de Europese bokstitel in het halfzwaargewicht door knock out in de achtste ronde verloor van Rudi Koopmans, is opnieuw als officiële uitdager aangewezen. Tijdens een vergadering in Geneve bepaalde het bestuur van de Europese Boks Unie (EBU), dat Jassmann opnieuw om de titel mag boksen.**

De Westduitse bond van beroepsboksers is bijna vier maanden bezig geweest om opnieuw een titelgevecht voor Jassmann te krijgen. De Westduitser zal echter tenminste nog vijf maanden moeten wachten op een nieuw titelgevecht. Op maandag 21 november verdedigt Koopmans zijn titel in Parijs vrijwillig tegen de Fransman Rufino Angello. De winnaar van dit gevecht moet uitkomen tegen de Amsterdammer Alex Blanchard, die al eerder als officiële uitdager van Koopmans was aangewezen. Binnen twee maanden na deze partij komt dan jassmann aan de beurt.

**STANDAARD - DE STER 1-2.** Beide ploegen speelden met volle inzet, waarbij de gasten iets attenter waren bij het benutten van de kansen, waardoor zij de volle winst mee naar huis namen. Rust 0-0. Ubaghs 1-0; Dassen 1-1; Janssen 1-2. Scheidsrechter:Sonnenschein. Toesch.:250.

**VAESRADE - BEKKERVELD 4-2.** In een sportieve wedstrijd nam Bekkerveld het initiatief in handen, maar naarmate de wedstrijd vorderde, waren de rollen omgekeerd. Schneider 0-1; Kleinen 0-2; Hillen 1-2; Driessen 2-2; Rust. Hillen 3-2(strafschop) en 4-2. Scheidsrechter:Satters. Toesch.:200.

**KEV - HEKSEBERG 1-1.** In de eerste helft was Hekseberg de betere ploeg, maar verzuimde de kansen te benutten. Na de hervatting domineerde Kev en behaalde een verdienstelijk gelijkspel. Meuleners 0-1; Rust. Haagmans 1-1 (strafschop). Scheidsrechter:Bremmers. Toesch.:300.

**SVK - MIRANDA 0-2.** In een matige, sportieve derby behaalde Miranda de volle winst. Heinsens 0-1; Rust. Pauwels 0-2. Scheidsrechter:Ten Vaarwerk. Toesch.:125.

eerste helft de derde treffer voor Groene Ster. Een debacle leek zich voor Heerlen Sport te gaan aftekenen. Groene Ster beperkte het echter tot drie treffers.

Wat trainer Theo Caenen van Heerlen Sport tijdens de rust zijn spelers heeft ingefluisterd, zal wel een raadsel blijven. In ieder geval stond een ontkendende gastenploeg binnen de lijnen. Voortdurend goiden de aanvallen in de richting van de Jacobsveste.

Pasman had een unieke gelegenheid, maar Jacobs stopte de strafschop. Fr. Starmans deed het even later beter, en benutte dit buitengewoon. Nauwelijks zes minuten later deed Frijs de gasten weer hopen, en toen Fr. Starmans zes minuten voor het slotsignaal de gelijkmaker scoorde was het schier onmogelijke geschied.



● Drukte voor het doel van Sportclub '25. Moment uit de derby Simpelveld - Sportclub.

FOTO: FRANS RADE

### Scharn drukt RKHSV met de neus op de feiten

## Conditiegebrek

Van onze medewerker  
PIERRE FRAMBACH

**HEUGEM/MAASTRICHT - In een bijzonder aantrekkelijke en mooie wedstrijd, wist Scharn zijn leiderspositie nog te verstevigen tegen medekandidaat RKHSV. Via een overigens iets te ruim uittevalen nederlaag werden de**

**RKHSV-mensen met de neus op het feit gedrukt, dat zij conditiegebrek hebben. Trainer Giel Haenen: „Wat wil als je bijvoorbeeld op een training slechts vier man van de selectie hebt en de rest niet kan vanwege studieredenen. Dit doet overigens niets af aan de verdienste overwinning van Scharn“.**



● Moment uit de Maastrichtse topper RKHSV-Scharn.

FOTO: THIJS HABETS

## Bunde heeft aan een helft genoeg

Van onze medewerker  
RICO OP DEN CAMP

**SANDERBOUT - BUNDE 2-3 (0-3).** 12. P. Spelthun 0-1; 30. P. Winkens 0-2; 47. P. Spelthun 0-3; 74. H. Thijsen 1-3; 76. E. Khoe 2-3. Toeschouwers 100. Scheidsrechter: Asink.

**SANDERBOUT - De ontmoeting tussen Sanderbout en Bunde, werd een wedstrijd waarbij de toeschouwers in alle opzichten waar voor**

**hun geld kregen. Voor de rust staatjes goed voetbal van Bunde, dat drie keer zeer fraai scoorde. Na rust een herboren en vechtelend Sanderbout, dat goed terug kwam en de wedstrijd een van spanning zinderend slot gaf.**

Voor rust leken de gasten op hun sloffen naar een ruime overwinning te gaan. Het liep bij Sanderbout niet zo best en daarbij waren de Bunde-

Beide teams, technisch zeer goed, kozen vanaf het begin tot einde voor de aanval. Voor HSV was het jammer, dat het al vrij snel zijn beste man, Frans Claessens, wegens een blessure kwijtraakte. Al na vier minuten kon Scharn Juichen toen Alex Jamin een vrije trap van Scharns beste man Jan Janssen van richting veranderde en in doel deed belanden. Na een eenmans-actie van Luc van de Boorn vanaf de middenlijn en waarbij hij de hele Scharn-verdediging uitspeelde, kreeg invaller Andre Maas een niet te missen kans en maakte na een half uur gelijk.

**Direct na rust schoot Hofman een vrije trap door de HSV-muur en de grabbelende HSV-keeper Lorie Claessens had het nakijken. Nadat de doorgebroken Math Habets door HSV-verdediger Theunis binnen de beruchte lijnen was neergelegd, mocht Janssen de toegekende strafschop verzilveren. Vlak voor tijd maakte Jamin er met een kopbal nog 1-4 van.**

**RKHSV - SCHARN 1-4(1-1).** 4. Jamin 0-1; 28. Maas 1-1; 48. Hofman 1-2; 78. Janssen (strafschop) 1-3; 86. Jamin 1-4. Toeschouwers 400. Scheidsrechter: Kok. Boeking: No-termans(Scharn).

doelpunten van grote klasse. Paul Spelthun uit een voorzet van Hermans, Paul Winkens van dichtbij, na een rommelende thuisclubdefensie en in de blessuretijd van de eerste helft opnieuw Paul Spelthun na een lange schitterende solo zetten Bunde riant op 0-3.

**Na rust bleek Sanderbout er echter toch nog in te geloven. Via een enorme inzet bouwde men een veldoverzicht op. Bunde hield stand tot dat een foutje van doelman Geraards Thijssen in de gelegenheid stelde te scoren: 1-3. Nauwelijks was de verbazing over dit doelpunt achterde rug of het was weer prijs, toen de Bunde-aanval weer vermeld buitenspel bleef staan. Eric Khoe profiteerde gretig: 2-3.**

### tweede klassers

## Opnieuw geen winst voor Minor SCG-Waubach: 85 minuten reclame voor amateurs...

Van onze medewerker  
JAC VAN DER HEIJDEN

83. Wauben 0-1. Toeschouwers 700. Scheidsrechter: Janssen.

**GRONSVELD - De ontmoeting tussen SCG en Waubach, beide lijstaanvoerder, was 85 minuten pure reclame voor het amateurvoetbal. In die laatste minuten werd alles, wat vooraf opgebouwd was teniet gedaan. De hoofdschuldige van de strubbelingen in de slotfase was in de ogen van de SCG-aanhangers Waubach-grensrechter Ger Wagenaar.**

Hij vergat zes minuten voor tijd, zijn vlag op te steken, toen een bal bij de middenlijn duidelijk de lijn gepasseerd was. Enkele supporters van SCG vloegen verontwaardigd op de grensrechter af, maar het spel ging door. Een SCG-speler kwam te fel in, waarna een vrije trap volgde. Verrekk gaf hoog voor, Peters kopte op de lat en de terugspringende bal werd door de lange Nol Wauben ingekopt.

Het doelpunt waar SCG de hele wedstrijd achteraan gehold had, viel aan de andere kant en toen brak het tumult los. Wagenaar werd bespuwd en vrije trap na vrije trap werd genomen. Van Overveld(Waubach) en Gorissen(SCG) verdwenen vroegtijdig naar de kleedkamer.

**De wedstrijd zelf was bijzonder goed en spannend, met volledige inzet aan beide kanten. Dat beide ploegen slechts met voetbal bezig waren, bleek een kwartier voor tijd, toen de uitstekende Waubach-keeper Rick Frolichs tot tweemaal toe van dichtbij een bal wegstompte en toen samen met Matti Breepoels naar de bal trapte. Het leek een strafschop. Scheidsrechter Janssen bracht zijn fluit reeds naar zijn mond, maar floot niet en terecht.**

### WALRAM - HASLOU 1-2

65. Franssen 0-1; 71. Franssen 0-2; 87. Ben Gijzelar 1-2. Toeschouwers 350. Scheidsrechter: Boels.

**VALKENBURG - Wil je een wedstrijd winnen, dan dien je gebruik te maken van de geboden mogelijkheden. Walram vergat te scoren, iets wat Haslou beter deed. De gasten kregen niet zoveel mogelijkheden als de thuisclub, maar scoorden halverwege de tweede helft binnen zes minuten tweemaal, en legden hiermee de basis van de uiteindelijk zege. Drie minuten voor tijd kon Walram nog wel iets terug doen.**

### KOLONIA - MKC 2-1

65. Lindelauf 1-0; 72. Smeets 2-0; 90. Penders 2-1. Toeschouwers 250. Scheidsrechter: Schaekens.

**SCHAESBERG - Kolonia heeft na enkele minder goede resultaten de aansluiting met de top weten te behouden. Het was een sportief duel, waarbij MKC toch een twintigtal minuten na rust moest toestaan, dat Kolonia op voorsprong kwam. Lindelauf schoot, na een geslaagde combinatie met Fox, beheerst in. Even later werd het zelfs 2-0, toen Smeets op doel schoot en niemand hierop reageerde. In de slotminuut maakte Penders nog 2-1.**

### SCHUTTERSVELD SWEIKHBOYS 0-3

17. Beks 0-1; 47. Beks 0-2; 90. Kessels 0-3. Toeschouwers 200. Scheidsrechter: Veldman. **BRUNSSUM - Zelfs de meest chauvenistische supporter van de bezoekers zal moeten toegeven dat de overwinning geflatteerd was. Schuttersveld was met zijn jonge ploeg over grote**

delen van de wedstrijd het sterkste. Sweikhuizer Boys speelde echter geroutineerder en wist dat ook nog in doelpunten om te zetten. Frans Beks nam de eerste twee treffers voor zijn rekening en stond aan de basis van nummer drie.

### WVV-RKBSV 1-1

46. Franssen 0-1; 65. van Hoorn 1-1. Toeschouwers 250. Scheidsrechter: Houben. **MAASTRICHT - In een vrij goede wedstrijd deelden WV en BSV broederlijk de punten en daarmee kunnen beide vrede hebben. Het veldwerk van WV was uitstekend verzorgd en daar deden de gasten braaf aan mee, zodat het voor het publiek een aantrekkelijke wedstrijd werd. RKBSV scoorde direct na de aftrap van de tweede helft, maar de thuisclub kon halverwege die tweede periode door van Hoorn weer op gelijke hoogte komen.**

### LEONIDAS - EIJSDEN 1-2

35. Kessels 0-1; 48. Habets 0-2; 65. Vrijhoeven 1-2. Toeschouwers 300. Scheidsrechter: Breuren. **MAASTRICHT - In een tamelijk harde wedstrijd was Leonidas weliswaar technisch iets beter dan Eijdsden, maar had het geen verweer tegen de fysieke kracht van de gasten. Dit resulteerde in een 0-2 voorsprong door Kessels en Habets. Leonidas kwam met nog een klein half uur te spelen, door een doelpunt van Vrijhoeven weer terug in de wedstrijd, maar Eijdsden wist de schade slechts tot een treffer te beperken.**

### PSV'35 - MINOR 1-0

85. G. Thoolen 1-0. Toeschouwers 400. Scheidsrechter: F. Sijben.

**POSTERHOLT - Al weer geen winst voor Minor. Tot vlak voor tijd heeft het er, in een niet al te beste wedstrijd, naar uit gezien, dat de Nuthor ploeg tenminste met een punt huiswaarts kon keren. Een prachtige kopstoot van Thoolen, verstoorde echter die illusie. In het voorafgaande deel van de wedstrijd had PSV de grootste moeite met het erg defensief ingestelde Minor. De aanvallen van Minor konden ook de thuisclub-defensie niet voor al te grote problemen stellen.**

### VOLHARDING - SVM 3-1

25. Wintjens 1-0; 47. Creemers 1-1; 70. Ouderhoven 2-1; 81. Van de Wiel 3-1. Toeschouwers 600. Scheidsrechter: P. Ekers.

### FCV - BORN 1-3

10. B. Vola 0-1; 55. P. Paalen 1-1; 60. P. Hubens 1-2; 80. P. Hubens 1-3. Toeschouwers 400. Scheidsrechter: G. Hulsbosch.

### OBBICT - VERITAS 2-1

20. Conjour 1-0; 28. Conjour 2-0; 89. eigen doel 2-1. Toeschouwers 200. Scheidsrechter: J. Klein.

### STORMVOGELS - EINDSE BOYS 1-1

65. B. Janssen 0-1; 69. R. Jenniskens 1-1. Toeschouwers 400. Scheidsrechter: W. Scheepens.

### BREVENDIA - VENLOSE BOYS 2-4

3. eigen doel 0-1; 4. Snijders 1-1; 6. J. Noldus 1-2; 26. J. Driessen 1-3; 53. H. V. Erp 1-4; 83. J. Janssen 2-4. Toeschouwers 350. Scheidsrechter: H. Teeuwen.

ling 2-1; Zelfgoal 3-1. Scheidsrechter: Brouns. Toesch.:200.

**MARIARADE - DE LEEUW 2-0.** Het technisch beter spelende de Leeuw heeft zich in deze sportieve derby laten verrassen door een agressiever spelende thuisclub. Wijnen 1-0. Rust. Capel 2-0. Scheidsrechter: Deckers. Toesch.:200.

**LANGEBERG FC HOENS-BROEK 1-0.** Beide ploegen speelden sterk aanvallend en hielden de spanning tot het laatste fluitsignaal erin. Een kwartier voor tijd kopte Welzen voor de thuisclub het winnende doelpunt in de touwen 1-0. Scheidsrechter: Saris. Toesch.:200.

**TREEBEEK - KLUIS 1-1.** Ondanks een groot veldoverzicht van de koploper wist de thuisclub met verdienstelijk spel toch tot een puntdeling te komen. De gasten hadden in de slotfase moeite om dit gelijke spel te forceren, nadat ze op een achterstand waren gezet. Troost 1-0; Rust. Franciscus 1-1. Scheidsrechter: Michiels. Toesch.:100.

**URMONDIA - IVS 2-1.** De bezoekers opereerden aanvankelijk het sterkst, maar lieten de kansen onbenut. Na de wissel waren de partijen aan elkaar gwaagd en in de laatste minuut greep de thuisclub de volle winst. Rust 0-0. Schoemaker 1-0; Schijvens 1-1; van Rijswijk 2-1. Scheidsrechter: Thomassen. Toesch.:400.

### vierde klassers

**RKASV - KEER 2-3.** Aantrekkelijke wedstrijd, waarin de thuisclub tot een kwartier voor tijd het beste van het spel had. Daarna kwam een fel Keer opzetten en wist twee fouten in de thuisclubdefensie af te straffen. Sour 1-0. Rust. Gilissen 1-1; D. Wijnands 2-1; Loontjens 2-2 en 2-3. Scheidsrechter: Brouns. Toesch.:250.

**ORANJE BOYS - MVV '02 4-2.** Spannende wedstrijd met goed voetbal, waarin de bezoekers in de eerste helft het beste van het spel hadden. Na de hervatting waren de rollen omgekeerd en wist de thuisclub een overwinning te bewerkstelligen. Dehue 0-1; Duykers 1-1; Rust. Dodemont 2-1 en 3-1; Wolfs 4-1; Dehue 4-2. Scheidsrechter: Bos. Toesch.:150.

**MAASTRICHTSE BOYS - FC VINKENSLAG 1-1.** In een snelle wedstrijd, met redelijk voetbal, werd soms te fors gespeeld. Beide defensies gaven weinig kansen weg, waardoor men tot een puntdeling kwam. Steijns 1-0; Janssen 1-1. Scheidsrechter: Ramaekers. Toesch.:350.

**RKBFC - SC BIESLAND 3-0.** In deze eenzijdige wedstrijd, was de thuisclub over alle linies technisch en tactisch de betere ploeg en behaalde een verdiende zege. Renzen 1-0; Rust. van Geloooven 2-0; Esten 3-0. Scheidsrechter: Wolting. Toesch.:150.

**ST.PIETER - MHEERDER BOYS 1-2.** In een vrij harde wedstrijd, met slecht voetbal, wisten de bezoekers door een betere inzet de overwinning uit het vuur te slepen. Erven 0-1; Rust. Erven 0-2; Crijs 1-2. Scheidsrechter: Dualsky. Toesch.:75.

**VILT - HULSBURG 0-0.** Ondanks het feit, dat er geen doelpunten werden gescoord, was het voor het publiek een aantrekkelijke wedstrijd, waarin de thuisclub koploper Hulsburg een verdienstelijk gelijkspel afdwong. Scheidsrechter: van Roodseelaar. Toesch.:400.

**NIJSWILLER - GULPEN 1-1.** Aantrekkelijk duel tussen twee aan elkaar gewaagde ploegen, waarbij de doelpunten in de laatste fase van de strijd vielen, wat het allemaal extra spannend maakte. Rust 0-0. Schreuders 1-0; Alberts 1-1. Scheidsrechter: Regterschot. Toesch.:200.

**KLIMMANIA - RAPID 3-4.** Harde wedstrijd, waarbij de scheidsrechter zeer lankmoedig optrad en veel spelers gebleesd raakten. Rybakowski 1-0; Deguelle 2-0; Hendriks 2-1; van Wissen 2-2; Hannon 2-3; Rust. Oberje; 3-3; Braken 3-4. Scheidsrechter: de Wijs. Toesch.:150.

**RKMVC - VIJLEN 2-0.** Technisch geen hoogstaande, maar wel pittige wedstrijd, waarbij de echte derby-sfeer niet ontbrak. Rust 0-0. Delnove 1-0; Vandenberg 2-0. Scheidsrechter: Molag. Toesch.:450.

**ZWART WIT - BERG 0-1.** De thuisclub had de beste kansen, maar toen men met een slotoffensief bezig was, kwamen de bezoekers via een counter op fortuinlijke wijze aan de winnende treffer, gescoord door Brouwers. 0-1. Scheidsrechter: Smeets. Toesch.:200.

**NIJEUW EINDE - FC GRACHT 3-3.** Thuisclub was voortdurend sterker, maar de gasten vochten met veel inzet voor de verdiende gelijkmaker. Schleepen 0-1; Rust. Peters 1-1 (strafschop); Aspers 2-1; Crejncia 3-1; Schleepen 3-2; Theunissen 3-3. Scheidsrechter: Hagedoren. Toesch.:125.

**CORIOVALLUM - RKTSV 2-1.** Beide ploegen lieten aantrekkelijk spel zien. Vooral thuisclub verraste met aanvallend en open spel en behaalde een verdiende zege. Franken 1-0 (strafschop); Rust. Franken 2-0 (strafschop); Erkens 2-1. Scheidsrechter: Augustin. Toesch.:150.

**SCHINVELD - HELIOS 0-1.** In een

gelijkopgaande wedstrijd kreeg de thuisclub te weinig. Helios behaalde een gelukkige zege door een doelpunt van Cremers in de eerste helft 1-0. Scheidsrechter: Pagen. Toesch.:200.

**RIMBURG - CHEVREMONT 2-1.** Gezien het spelbeeld na rust - Rimborg domineerde - was de zege volkomen verdiend. Nix 0-1; Hanssen 1-1; Rust. Hanssen 2-1. Scheidsrechter: Bos. Toesch.:200.

**WELTANIA - HEILUST 0-3.** In een gelijkwaardige wedstrijd toonde Heilust zich zeer schotvaardig en behaalde daardoor de volle winst. Van Hooft 0-1; Lurken 0-2; Rust. Wellens 0-3. Scheidsrechter: Wijnands. Toesch.:150.

**WAUBACHSE BOYS - RKHBS 1-0.** De Boys behaalden in een spannende wedstrijd een verdiende zege. Er werden zelfs nog diverse kansen gemist. Rust 0-0. Groothedde 1-0. Scheidsrechter: Zillen. Toesch.:250.

**SCHINNE - HAVANTIA 3-1.** Deze einduitslag werd reeds in de eerste helft bereikt zodat de thuisclub het na rust kalmer aan kon doen. J. Marchal 0-1; Nijls 1-1 (strafschop); Mo-



# Van der Poel zet wereldtop voor schut

ZÜRICH – De eerste internationale veldrit voor de Super Prestige-trofee werd gisteren in Zürich zeer verrassend gewonnen door Adrie van der Poel uit Hoogerheide. De vice-wereldkampioen op de weg versloeg in de eindsprint de vier-voudige oud-wereldkampioen veldrijden Albert Zweifel en zette met de specialisten voor schut. In Zürich was behalve regenboogtruidrager Liboton (vanwege de mist in Brussel was de Belg niet naar Zwitserland kunnen vliegen) de complete wereldtop aan de start. Hennie Stamnider, verdediger van de Super Prestige-trofee, eindigde op de vijfde plaats.

In de veldrit over zeer geaccidenteerde terrein nam Zweifel een bliksemstart. Hij reed in de eerste ronde weg van het gehele veld. Het leek een zeer saai wedstrijd te worden, omdat zijn voorsprong gestaag groeide. In de vierde ronde zette Van der Poel de achtervolging in. Ronde na ronde werd zijn achterstand kleiner. In de zevende ronde had hij Zweifel te pakken. In de slotfase verwijderde Zweifel zich telkens van zijn medevluchter op de loopstokken. Waar gefietst kon worden kwam Van der Poel steeds terug. De eindsprint werd gemakkelijk door de aanstaande schoonzoon van Jan Janssen gewonnen.

Kwam voor de toonaangevende Zwitsers de overwinning van de wegrenner als een sensatie, in Nederland was zijn klassieke veldwerk wel een beetje bekend. Elke winter bereidt Van der Poel het wegseizoen voor in verschillende veldritten. In januari van dit jaar eindigde hij in Hulsberg kort achter Hennie Stamnider als tweede in het Nederlands kampioenschap. In Zürich verkeerde Van der Poel nog in de topvorm uit de na-jaarsklassiekers. Deze winter wil hij zich meer op de cyclocross toelagen, omdat het wereldkampioenschap op 18 februari in Nederland wordt gehouden.

De uitslag van de Super Prestige-veldrit in Zürich is: 1. Adrie van der Poel 22,4 km in 57.15, 2. Albert

Zweifel z.t., 3. Bernard Woodtli op 29 sec, 4. Peter Frischknecht z.t., 5. Hennie Stamnider op 44 sec, 6. Beat Schumacher op 50 sec, 7. Reinier Groenendaal z.t., 8. Erwin Lienhard z.t., 9. Johan Ghyllebert z.t., 10. Uli Müller z.t. 16. Frank van Bakel 29. Hennie Kuiper



● Beeld van de start in Kerkrade. Jacques Smeets (rechts op voorgrond met nummer 753) neemt meteen de leiding. Favoriet Harrie Driessen (links met nummer 746) zou uiteindelijk zijn mededere in Smeets moeten erkennen.

door frans dreissen

EINDHOVEN – Voetbal is oorlog! Woorden van Rinus Michels, die zaterdag nog eens werden benadrukt. Niet op het grasveld, maar in vak Z van het PSV-stadion en in de binnenstad van Eindhoven. De balans na de topper PSV-Ajax: 28 arrestaties, waarvan 26 Ajax-supporters; gebroken winkelruiten; een winkeldiefstal en een spoor van vernielingen. Op pijnlijke wijze werd het Nederlands publiek met de neus op de feiten gedrukt: het Nederlands voetbal anno 1983 kan niet meer zonder ME.

Tot een massale werkonderbreking bij de politie (naar aanleiding van de bezuinigingsmaatregelen) is het niet gekomen. Nadat een peloton ME'ers de Amsterdamse supporters naar het stadion hadden begeleid, verdwenen de mannen van Hermandad via de hoofdingang richting bureau. Dat hebben ze echter niet meer bereikt. Het ME-peloton had gedacht om minstens een twintigtal minuten weg te kunnen blijven, maar nadat ze uit het zicht van de Ajax-fans waren, zagen deze hun kans schoon en konden straffeloos hun gang gaan. Vlaggen werden in brand gestoken, (kuip)stoelen werden op het veld geworpen, de omheining werd beschadigd en vuurwerk werd afgestoken. Kortom, de raddraaiers hadden carte-blanche en begonnen met de sloopwerkzaamheden in vak Z. Twee minuten mochten de Ajax-supporters onder een striemend fluitconcert van de andere 27.000 toeschouwers huishouden, alvorens ze door het in draf inmiddels teruggekeerde ME-kordon weer tot de orde werden geroepen.

## Discussies

De manier waarop de ME het stadion verliet was na de wedstrijd overigens aanleiding tot de nodige discussies. Het zou te provocerend zijn geweest. „Via een korte wandeling door het stadion wilden de ME'ers duidelijk maken dat ze zouden vertrekken. De wijze waarop dit zou gebeuren was duidelijk af-



● Demonstratief verlaat het 50-man sterke ME-peloton het stadion. Voor de 'Ajax-supporters' in vak Z het sein om met de sloopwerkzaamheden te beginnen.

gesproken en daar hebben de ME'ers zich ook aan gehouden”, aldus een woordvoerder van de politievakbond. „Misschien was het

wat provocerend, maar dat is een ME'er in een wit pak en met een helm op sowieso al”.

Reeds in de middag had de politie al elf Amsterdammers aangehouden wegens verboden wapenbezit, winkeldiefstal en openbare geweldpleging.

## Unitas-atleet superieur in Kerkraadse herfstloop Jacques Smeets verrast

KERKRADE – Na bijna een jaar afwezigheid verraste Unitas-atleet Jacques Smeets zaterdag met een duidelijke zege in de zevende uitgave van de Kerkraadse herfstloop. De ex-amateurwielrenner liep in de eerste van de drie ronden al te snel voor de plaatselijke favoriet Harry Driessen (Achilles-Top), die echter zijn trainingsarbeid momenteel op een laag pitje heeft gezet.

De voorsprong van Smeets op Driessen, de winnaar van vorig jaar,

bedroeg 42 seconden. Beekenaar Smeets legde de 12.375 meter af in de snelle tijd van 40.48 minuten.

Op de korte afstand over 4.125 meter zegevierde Marcel de Veen (Achilles-Top) met één seconde voorsprong op clubgenoot Edmond Wojciechowski. Snelste dame op de 12.375 meter was Achilles-Top-veterane Han Vos in 51.16 minuten.

De voornaamste uitslagen zijn:

Heren 12.375 meter: 1. Jacques Smeets, Unitas 40.48 min. 2. Har-

rie Driessen, Achilles-Top 41.30 min. 3. J. J. Theunissen, Achilles-Top 42.40 min. 4. John Taft, Afcnt Striders 42.41 min. 5. Ruud Mendel, Avon 42.57 min. 6. J. Pustjens, 43.40 min. 7. Dieter Westermann, Afcnt Striders 43.59 min. 8. Bert Vos, Achilles-Top 44.15 min. 9. Jos Laners, Achilles-Top 44.19 min. 10. Kent, Afcnt Striders 44.45 minuten.

Heren 4.125 meter: 1. Marcel de Veen, Achilles-Top 13.00 min. 2. Edmond Wojciechowski, Achilles-Top 13.01 min. 3. Rik Delnoye, Kimbria 13.45 min. 4. Ed Spronck, Achilles-Top 14.30 min. 5. Ad Diederix, Unitas 14.41 minuten.

## Incident Michel Franssen Pieter de Haas wint SS-cross

TEGELEN – Brabander Pieter de Haas (HAC) deed gisteren zijn naam eer aan door als winnaar uit de bus te komen van de 34e Snelle Sprong-cross in Tegelen. De Haas had aan de eindstreep een voorsprong van 25 seconden op de Westduits Hans Koken met op nog ruimere afstand de winnaar van vorig jaar, Horst Janssen uit Mönchengladbach.

De grote animator van de herenrace over 7 km was echter Swiftenaar Henk Salentijn. De Roermondenaar draaide onmiddellijk na het startschot een zeer hoog tempo. Na de snelle opening zakte hij echter terug naar uiteindelijk de vierde plaats. Na afloop deed zich nog een incident voor rond Michel Franssen

(Unitas). Franssen was als derde geëindigd, maar de atleet had vantevoren niet ingeschreven. Bovendien had hij zijn licentiekaart niet bij zich. Franssen werd dan ook niet door de organisatoren geklasseerd.

Olga Heussen (AV Weert) vierde haar debuut bij de dames met een fraaie zege over 3 km. Bij de A-meisjes ging de zege verrassend naar Willy Koopmans (AV Tegelen) voor Joan Merx (Achilles-Top).

De overige uitslagen waren als volgt:

Heren: 1. Pieter de Haas, HAC 2. Hans Koken, Dld 3. Horst Janssen, Dld 4. Henk Salentijn, Swift 5. Jacques Smeets, Unitas 6. Willy Joxen, Dld 7. Leon Classen, Swift 8. Ton Larmit, DES 9. Har Pollen, Festina 10. Cor Salentijn, Swift.

Veteranen: 1. Hans Cordewener, Dld 2. Michel Billekens, Venray 3. Michel Kremers, Heythuysen.

Dames: 1. Olga Heussen, AV Weert 2. Karina Arends, AV Tegelen 3. Ursula Keil, Dld. A-meisjes: 1. Heinz-Bernd Bürger, Dld 2. Heinz-Gerd Porten, Dld 3. Udo Engelke, Venray.

A-meisjes: 1. Willy Koopmans, AV Tegelen 2. Joan Merx, Achilles-Top 3. Jolanda Hendriks, Venray.

## Stenmark en Hanni Wenzel niet naar O.S.

BERN – Met grote meerderheid heeft de Internationale Skifederatie (FIS) zaterdag besloten Ingemar Stenmark en Hanni Wenzel uit te sluiten van deelneming aan de Olympische winterspelen, die in februari in Sarajevo worden gehouden. De FIS diskwalificeerde de beide skivedetten op grond van hun zogenaamde b-licentie. Die houdt in, dat zij op persoonlijke titel commerciële contracten kunnen aangaan. Volgens de FIS zijn Stenmark en Wenzel professionele topsporters en komen om die reden niet in aanmerking voor deelneming aan de Olympische Spelen.

## Verlies voor Heerenveen

HEERENVEN – Landskampioen Heerenveen heeft in het Thialf-stadion de eerste wedstrijd in de tweede ronde van het toernooi om de Europese IJshockeybeker verloren. De Zweedse kampioen Djurgården was op alle fronten heel en meester en versloeg de Friezen met 15-2. De periodestanden waren: 5-0, 3-1, 7-1.

## Gelijkspel Oranjerugby

ARNHEM – Het Nederlandse rugbyteam is de Fira-compétitie (b-poule) niet best begonnen. Oranje speelde in Arnhem voor 600 toeschouwers gelijk tegen België met 6-6. Bij de rust was de stand 3-3.

## Reutemann onderhandelt met Ligier

PARIS – De Argentijn Carlos Reutemann is in Frankrijk aangekomen voor onderhandelingen met de Formule-1-stal van Guy Ligier. De Franse stalbaas zoekt voor het volgende seizoen een kopman. De 42-jarige Reutemann beëindigde in 1982 zijn loopbaan. Als Reutemann niet terugkeert in de Formule 1, dan is de Brit John Watson de voorname gegadigde voor het kopmanschap.

## Nooren weer in het zadel

DEN HAAG – Henk Nooren komt op 11 en 12 november na een lange periode van afwezigheid bij het NHS-winterkampioenschap in Leiden weer in actie als springruiter. Nooren zal in Leiden een combinatie vormen met onder meer Kankar de la Notte. Anton Ebben heeft moeten afzeggen voor het winterkampioenschap. De veteraan moest tijdens Jumping Amsterdam afmaken met een spierblessure en ondervindt daarvan nog teveel hinder. Gerd Meier neemt zijn plaats in.

## Nunez-Green in Masterstoernooi

TILBURG – Hugo Nunez uit Ecuador en Robert Green uit de Verenigde Staten hebben zich in Tilburg verrassend geplaatst voor de eindstrijd van het Masters-tennistooi van het Nederlandse Satelliet-circuit. Nunez schakelde favoriet Miroslav Lacke uit en Green was te sterk voor zijn landgenoot Mike Gandolfo. De Amerikanen Mike Gandolfo en Ron Hightower wonnen de finale van het herendubbelspel in drie sets van Karl Meier en Robert Green. De standen waren 7-6 3-6 7-6. Door dit resultaat verzamelden Gandolfo en Hightower ieder achtien ATP-punten.

## Bobsleeteams krijgen kans

ZANDVOORT – De bobsleeteams Job van Oostrum/John Drost en Rob Geurts/Jeroen van der Meer hebben van het Nederlands Olympisch Comité twee kansen gekregen zich te plaatsen voor de olympische winterspelen, die in februari 1984 in Sarajevo worden gehouden.

## Geslaagde rentree Bernard Hinault

CUISEAUX – Bernard Hinault heeft gisteren een sterke rentree gemaakt. Met zijn partner Daniel Perret schreef hij in Cuiseaux een nationale veldrit voor koppels op zijn naam. Hinault en Perret hadden na 30.45 kilometer 45 seconden voorsprong op de nummer twee. Sinds de Ronde van Luxemburg (juni) kwam Hinault niet meer in actie. In Cuiseaux nam de Breton gisteren voor de eerste keer weer deel aan een officiële wedstrijd. Toegejuicht door 8000 wielersfans was de viervoudige Tour-winnaar content over zijn prestatie. „Ik ben verrast over mijn optreden”, vertelde hij na afloop. „Mijn conditie valt me best mee. Van mijn knie heb ik geen greintje last gehad”.

Reisjes, uitstapjes, etentjes en feestavonden...

## Grün Weiss Hastenrath legt zeven Limburgers in watten

Van onze medewerker ARNO RÖMGENS

HASTENRATH – Zo'n kilometer of tien van Sittard, over de Westduitse grens, ligt temidden van uitgestrekte velden en weiden het dorpje Hastenrath: vierhonderd inwoners, een aantal tegen elkaar geplakte huizen, zestien boerderijen en twee dorpskroegen voorzien van „Gutbürgerliche Küche”. Hastenrath heeft één trots: de plaatselijke voetbalclub Grün Weiss 1921, uitkomend in de met onze vierde klasse KNVB vergelijkbare Erste Kreisklasse. Op zich allemaal niets bijzonders ware het niet dat in het eerste elftal van de over drie seniorteamen beschikkende club zeven Nederlanders spelen.

Toine Hanssen, Arno Ariesen, Willy Ariesen, Fred Knarren, Jean Plasier, Maurice Krükl en Bart Keuzenkamp lijken hun voetbalgeluk te hebben gevonden in het dorpje waar de tijd de laatste vijftig jaar lijkt te hebben stilgestaan.

Het merendeel van hen speelde afgelopen jaar nog voor Schinveld. Aan

het begin van dit voetbalseizoen kreeg Hastenrath de Limburgse invasi te verwerken.

## Feestavonden

Bart Keuzenkamp, een van de zeven over de merkwaardige Limburgse enclave: „Arno Ariesen had al langer

connecties bij Hastenrath. Hij kwam steeds met positieve berichten. Zo positief dat wij aan het eind van verleden seizoen besloten de overstap te wagen. En niemand heeft er tot nu toe ook maar een moment spijt van gehad. Grün Weiss is een door en door gezellige club die er alles aan doet om het de spelers naar de zin te maken: reisjes, feestavonden, uitstapjes, etentjes en noem maar op. De mensen die in het dorpje wonen zijn bereid iets te doen voor de instandhouding van de club. Zo zijn wij voor de aanvang van de competitie met zijn allen een weekje op vakantie geweest naar Bayern. Wij zijn door de bevolking en de spelersgroep prima opgevangen. Uit het dorpje zelf is nauwelijks aanwas te krijgen. In Hastenrath is men dus blij met elke nieuweling. Het voetbal is in vergelijking tot het Nederlandse toch wel anders. Veel conditie is het eerste vereiste;



● De zeven Limburgers dringen hun Duitse medespelers duidelijk naar de achtergrond. De Limburgers (voorgedronk van links naar rechts): Maurice Krükl, Arno Ariesen, Willy Ariesen, Toine Hanssen, Fred Knarren, Jean Plasier en Bart Keuzenkamp. In trainingspak: trainer Herman Jozef Peters.

Foto: THEO GIJZEN

men speelt fanatieker terwijl met name het middenveld nogal wordt overgeslagen.”

## Gewaarschuwd

Trainer (en als de nood hoog is ook

speler) Hermann-Jozef Peters is uiterst content over de Nederlandse inbreng: „Het harmonieert uitstekend. Ach; van tevoren werden wij door andere clubs gewaarschuwd. 'Doe het niet want als je een van hen naast het team zet dan

komen die anderen ook niet meer' zo heette het. In de praktijk is daar niets van gebleken. Integendeel. De Nederlanders doen het prima. Zij zijn steeds present op de training en zij beschikken bovendien over een uitstekende mentaliteit.”